

PRIMORSKI DNEVNIK
je začel izhajati v Trstu
13. maja 1945, njegov
predhodnik PARTIZANSKI
DNEVNIK pa 26. novem-
bra 1943 v vasi Zakriž nad
Cerknim, razmnožen na
ciklostil. Od 5. do 17. se-
ptembra 1944 se je tiskal
v tiskarni »Dobrodo« v
Govcu pri Gorenji Trebu-
ši, od 18. septembra 1944
do 1. maja 1945 v tiskarni
»Slovenija« pod Vojskim
pri Idriji, do 8. maja 1945
pa v osvobojenem Trstu,
kjer je izšla zadnja števil-
ka. Bil je edini tiskani par-
tizanski DNEVNIK v za-
sužnjeni Evropi.

primorski dnevnik

TRST
Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600
Tlx 460894 PD I
Fax 040/772418

GORICA
Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 533382 - 85723

ČEDAD
Ul. Ristori 28
Tel. (0432) 731190

Poština plačana v gotovini
Abb. postale 1 gruppo

Cena 1.000 lir - Leto XLV. št. 208 (13.439)

Trst, nedelja, 10. septembra 1989

Okrog celotne afere se je vnel srdit politični boj

Finančni škandal BNL se širi: vpleteno trgovanje z orožjem

Zamenjave v vodstvu bančnega zavoda izzvale ostre polemike - Minister Carli bo v četrtek poročal v parlamentu - Uvedli sodno preiskavo

RIM — Škandal, v katerega je vpletena Banca Nazionale del Lavoro, se širi kot oljnat namež. Siloviti sunki, ki so najprej pretresli vodstvo največjega italijanskega bančnega zavoda, so sedaj razmajali tudi politične vrste. Nekateri že označujejo afero BNL za škandal stoletja. Še zlasti potem, ko so se prepletajočim se vestem o neverjetnih finančnih spekulacijah pridružile še vesti, da je ameriška podružnica BNL med drugim finansirala tudi izvažanje tehnoloških naprav, ki so v službo za izdelovanje raket. Skratka, na obzorju širokopotezne finančne goljufije na račun italijanske banke se je pojavilo še trgovanje z orožjem, kar ima izjemno odmevnost ne samo na italijanski temveč na mednarodni ravni.

Domneve, da se za finančnim škandalom skriva trgovanje z orožjem, ki naj bi ga vodile tajne službe, je včeraj nekako potrdilo pisanje Alana Friedmana v Financial Timesu. Friedman se pri svoji analizi celotne finančne operacije podružnice BNL iz Atlante zaustavi predvsem pri milijardi dolarjev, za katero je jamčila neposredno osrednja iraška banka. Prva tranša tega finansiranja (400 milijonov dolarjev) zadeva navadne, četudi nedovo-

ljene kredite za izvoz v Irak. Druga tranša (okrog 620 milijonov dolarjev) pa zadeva čudna plačevanja. BNL iz Atlante naj bi odprla razne kredite za specifična izvozna naročila po nalogu osrednje iraške banke. Denarna sredstva, ki so jih premestili iz Atlante v Bagdada, naj bi nato preusmerili iz osrednje banke v druge evropske in ameriške banke, kjer naj bi odprli nove kredite za posebna naročila iz Bagdada. Denar je tako naredil čudne kroge, kar je po vsej verjetnosti služilo, da so prikrili umazane trgovske posle z orožjem. V zvezi s tem je stekla posebna preiskava v Veliki Britaniji.

Po vsem tem se že govori o mednarodnem komplotu. Prvi je dejansko ta naziv uporabil predsednik BNL Nesi, ki je bil zaradi škandala prisiljen k odstopu skupaj z glavnim ravnateljem Peddejem. Nesi ni z lahkoto prebavil zle usode, ki ga je doletela. Reagiralo je z ostrim pismom, v katerem očita zakladnemu ministru Carliju, da ni prišlo na pomoč BNL, ki je postala žrtev velike mednarodne zarote. Prav okrog tega pisma pa so se včeraj vnele hude polemike. Iz vladnih krogov, zlasti iz vrst KD, se je na Nesija usul

plaz očitkov, češ da išče razne izgovore, namesto da bi dal ustrezno razlago za to, kar se je zgodilo v njegovi banki.

Prve polemike so izbruhnile tudi na račun Nesijevega nasledstva ter na metode, po katerih je do tega nasledstva prišlo. Kot znano je zakladni minister Carli s posebnim odlokom imenoval Paola Savono za glavnega ravnatelja BNL. Nesijevo mesto pa bo prevzel Giampiero Cantoni, vendar se bo moral o njegovem imenovanju še izreči parlament. Iz opozicijskih vrst (pa ne samo iz opozicijskih) je slišati ostre kritike, češ da se je enkrat

ponovila lotizacijska praksa. Od vedno je veljalo, da je bil za predsednika banke imenoval nekdo, ki kroži v socialističnih krogih, za ravnatelja pa nekdo iz demokristjanskih vrst. Ta zgodba se obnavlja. V obrambo vlade, njenih ukrepov ob nastalem škandalu ter izbor za nasledstvo, je včeraj nastopil podtajnik ministrskega sveta Cristofori, ki je zavrnil Occhettove očitke o umazanih poslih ter zagotovil popolno razčiščenje afere BNL. Minister Carli bo že v četrtek poročal v parlamentu, jutri pa bo polnomočno stekla sodna preiskava.

Afera BNL in samomor polkovnika

TURIN — V Turinu se nadaljuje preiskava, ki naj bi razjasnila okoliščine smrti 50-letnega polkovnika vojaškega letalstva Giuseppeja Schiava, ki se je predsmotno ustrelil s pištolo v svojem stanovanju. Schiavo je bil do lani vojaški ataše na italijanskem veleposlaništvu v Bagdadu, zato je marsikdo povezal njegovo nenadno smrt z afero, ki te dni buri duhove v Italiji in drugod, to je z afero v podružnici BNL v Atlanti, pri kateri so prišle na dan tudi utemeljene vesti o domnevnih dobavah vojaškega materiala Iraku. Polkovnikov sin Marco je včeraj sicer odločno demantiral vsakršno povezavo med smrtjo njegovega očeta in iraško afero, preiskovalci pa kljub temu še niso opustili hipoteze o morebitni povezavi.

Peru predlagal Kolumbiji in Boliviji vrh o načinu boja proti trgovcem s kokainom

BOGOTA — Kolumbija je še naprej v primežu neizprosne vojne med oblastmi in trgovci z mamilami, tako da skoraj ne mine dan brez terorističnih napadov. Najhuje je v Medellinu, kjer je središče kolumbijske trgovine s kokainom. Včeraj je tam pred neko tovarno eksplodirala avtobomba in povzročila veliko materialno škodo, le dan prej pa so »narkoteroristi« vrgli v zrak devet policijskih vozil.

Medtem pa je predsednik Peruja Alan Garcia, ki je bil na kratkem postanku v Bogoti, predlagal srečanje predsednikov Kolumbije, Peruja in Bolivije, da bi podrobno obravnavali vse probleme v zvezi s trgovino z mamilami, ki je najbolj razvita prav v teh treh južnoameriških državah. Ta predlog je Garcia tudi osebno posredoval kolumbijskemu predsedniku Virgilio Barcu. Kolumbijska vlada za zdaj na ta predlog še ni odgovorila, perujski predsednik pa je na priložnostni tiskovni konferenci v Bogoti še dejal, da bi se morali pred trojnimi srečanjem nujno sestati tudi z ameriškim predsednikom Georgeom Bushem.

V četrtek miting v Beogradu proti Markovičevi vladi

BOGO SAMSA

BEograd — Za sredo (morda četrtek) napovedujejo nov miting. Delavci Rakovice, velikega okoliškega industrijskega središča, ki so bili v preteklosti detonator in organizator Miloševićevih mitingov pred skupščino, so miting že organizirali v četrtek popoldne. To so jim preperečili, ker se je prav takrat zaključeval »summit«, sedaj pa seveda ni več mednarodnih razlogov in se pripravljajo novo masovno zborovanje, ki naj vrže Markovičevo vlado.

V ponedeljek bo ponovno zasedal CK ZKJ o nacionalnem vprašanju na osnovi v predsedstvu CK ZKJ soglasno sprejete resolucije, v kateri je obsodba unitarizma, liderstva in sličnih stvari, ki jih zagovarja srbska partija. Predvsem pa se zaostčujejo socialne napetosti, srbsko posojilo »za prepoved« ni uspelo, zaradi izrednih bremen Smedereva, Crvene zastave in še zlasti Kosova je gospodarski položaj Srbije izredno težak. Krivdo skušajo prevaliti na vlado, češ da nima protinflacijskega programa.

Vlada pa vztraja (enotni so tudi srbski člani izvršnega sveta), da je njen program resnično protinflacijski, da ne bo klonila mitingašem in da bo ubogala skupščino, v kateri pa ima veliko večino. Seveda se stvari zapletajo in zaostčujejo.

Slovenska partija sprejela odstop Franceta Popita

LJUBLJANA — Dolgoletni predsednik slovenskih komunistov in nato predsednik slovenske republike France Popit je včeraj odstopil iz CK ZKS, ker se ne strinja z usmeritvijo predsedstva o prenovi. Popit je mnenja, da je v dilemi ali v neostalinizem ali v meščansko družbo, treba vztrajati na socialističnem samoupravljanju in pri zavračanju možnosti večpartijskega sistema in na teh osnovah na jugoslovanski sintezi. V obsežni, resni in poglobljeni razpravi so se številni člani CK izrekli za moderno zvezo komunistov in za nadaljevanje sedanje demokratične poti. Potrdili so zaupanje predsedstvu tudi s soglasnim glasovanjem.

Predvsem pa je bil zanimiv ton celotne razprave: resen, umirjen, nobenega pogroma ni bilo, nobenega zmerjanja (morda sta samo dva univerzitetna profesorja za las znižala raven razprave). Popit sam je bil v prvem posegu načelen in dostojanstven, v drugem pa je žal prešel tudi na nekatere osebne obračune iz preteklosti.

Milan Kučan je citiral podpredsednika mladinske organizacije Mojmirja Ocvirka, da je žal med Slovenci ne samo v partiji, temveč tudi med opozicijo, preveč boljševisma in dodal, da v nas še živi »mali Stalin cepljen na klerikalno podlago«. No prav razprava pa je dokazala, da se slovenski komunisti negativne preteklosti učinkovito osvobajajo in ustvarjajo novo politiko dialoga. ZKS je s tem ponovno pridobila na ugledu v Sloveniji pa tudi v Jugoslaviji, kjer so na primer prav v teh dneh na najbolj brutalen način »očistili« komunistične vrste srbske partije. (bs)

Odprtje carinske cone pri Vrtojbi



GORICA — Osrednji dogodek ob občinskem prazniku Nove Gorice je bilo odprtje prvega objekta v Carinski coni. S slovesnostjo, ki je bila včeraj dopoldne pri mednarodnem mejnem prehodu pri Vrtojbi, kjer je za nadaljnji razvoj Carinske cone rezerviranih 38 hektarjev zemljišč, pa je bilo združeno tudi praznovanje 40-letnice Delovne organizacije Primex.

Primexova je namreč v celoti naložba v novi objekt, ki so ga začeli graditi točno pred enim letom in v katerem se, lahko rečemo, že odvija dejavnost prvih štirih ekonomskih pobud.

Dogodek po pomenu krepko presega krajevni okvir. Potrditev za to je prisotnost številnih uglednih predstavnikov vlade in nasploh družbenega in gospodarskega življenja, Nove Gorice, Gorice in drugih krajev Jugoslavije in Italije.

Na slovesnosti je bil slavnostni govornik predsednik Izvršnega sveta SRS Dušan Šinigoj, bila pa sta prisotna kar dva predstavnika jugoslovanske zvezne vlade, zvezni sekretar za finance Branimir Zekan in zvezni sekretar za notranje zadeve Petar Gračanin. Italijansko vlado je uradno zastopal podtajnik, senator Franco Castiglione.

Prehajeno pot podjetja Primex in njegovo naravnost v prihodnje je

prikazal generalni ravnatelj Aleksander Lovec, medtem ko je bila gospodarska problematika osrednja tema govora predsednika Izvršnega sveta SR Slovenije Šinigoja. Carinsko cono je ocenil kot eno od razvojnih jeder kakovostne prenove slovenskega gospodarstva ter ob tem seveda izrekel priznanje Primexu za njeno realizacijo. Vendar, je poudaril Šinigoj, si nadaljnega razvoja Cone ni mogoče zamisliti brez sodobne izgradnje potrebnih infrastrukturnih objektov, od informatike do cest. »Avtoceste bomo zgradili«, je zagotovil predsednik IS, ki je v nadaljevanju govoril o potrebi po ovrednotenju maloobmejne blagovne menjave, o odpiranju slovenskega in jugoslovanskega gospodarstva v svet, o pomenu delovne skupnosti Alpe Jadran in o jugoslovansko-italijanskih odnosih, pri čemer imata manjšini, slovenska in italijanska v Jugoslaviji, pomembno vlogo.

V drugem delu govora je Šinigoj obravnaval gospodarsko krizo v Jugoslaviji ki se odraža skozi hiperinflacijo. Te ni mogoče ukrotiti s hitrimi ali na posamezna območja omejenimi ukrepi, ampak se je treba vprašanja lotiti globalno in dolgoročno.

NA 8. STRANI

Krasovke iz pokala N. Evans

Z mednarodno tekmo v okviru prvega kola evropskega tekmovanja za pokal "Nancy Evans" so namiznoteniške igralke Krasa začele novo sezono. V zanimivem srečanju je nizozemska ekipa TTV Besbo Irene iz Tilburga zasluzeno premagala Krasovo ekipo z izidom 3:5 in se tako uvrstila v drugo kolo. Krasov trener Matjaž Šerčer je ekipo za to mednarodno srečanje sestavil takole: Branka Batinič, Alenka Obad, Tanja Ravbar in v ekipo vključil še rezervno igralko Martino Ravbar.

Mlada nizozemska ekipa, ki jo vodi trener Jan Van Unen, je v lanskem državnem tekmovanju zasedla drugo mesto in jo sestavljajo igralke: Ellen Schers, 18 let, 11. v prvi jakostni državni lestvici, Ester Tanck, 17 let in Gusje Hendriks, 16 let - 1. in 2. mladinka.

Pred maloštevilno publiko (takšna mednarodna tekma bi zaslužila prisotnost večjega števila gledalcev) je 18-

letna Tanja Ravbar opravila nadvse spodbuden krstni nastop v prvi ekipi, igrala zelo zrelo in premišljeno ter žela aplavze navdušenih gledalcev.

Lepo predstavo sta nudili tudi najboljši igralki obeh ekip, Branka Batinič in Scherseva. Batiničeva je dokazala, da je v odlični formi in si je lahko privoščila nekaj showa. Obadova se je sicer borila, vendar kaže, da še ni v pravi formi.

Dolgoletna krasova kapetanka Sonja Milič je srečanju prisostvovala kot gledalka.

Kras - TTV Besbo 3:5

Obad - Hendriks 0:2 (17:21, 11:21); Batinič - Tanck 2:0 (21:18, 21:14); T. Ravbar - Schers 1:2 (15:21, 21:15, 12:21); Batinič - Hendriks 2:0 (21:10, 21:11); Obad - Schers 0:2 (15:21, 11:21); T. Ravbar - Tanck 1:2 (21:19, 14:21, 19:21); Batinič - Schers 2:0 (21:12, 21:18); T. Ravbar - Hendriks 0:2 (11:21, 16:21). (j. j.)

Atletski svetovni pokal Danes sklepni boji

Na svetovnem prvenstvu v veslanju

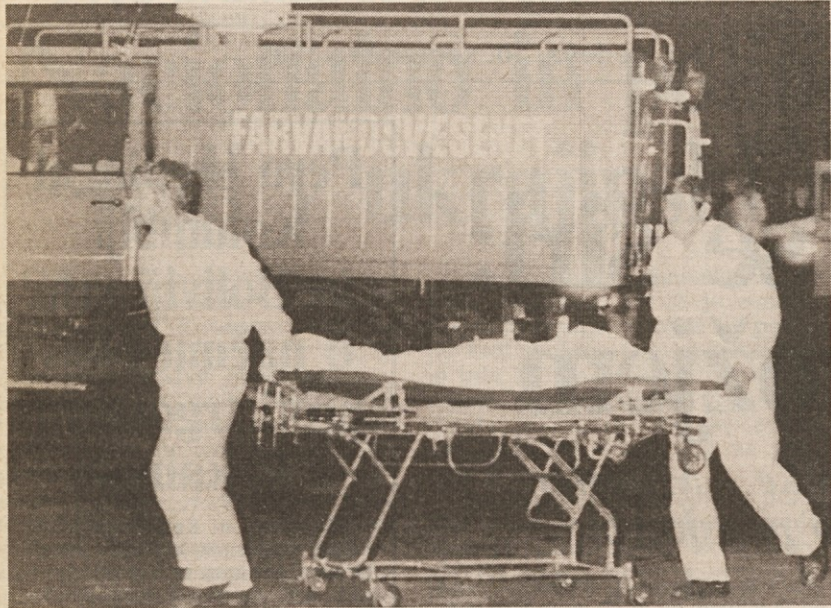
Danes na Bledu še enajst finalov

Danes VN Italije v FI v Monzi Senna spet favorit

Košarkarski turnir Alpe-Adria Jadran zaslužen osvojil 1. mesto

NA 14. STRANI

V petek v morje ob danski obali strmoglavilo norveško letalo Za smrt vseh 55 potnikov kriva bomba ali razpoka v trupu starejšega letala



Reševalca odvažata truplo enega od nesrečnih potnikov norveškega letala (AP)

OSLO — Razpoka v trupu ali pa eksplozija bombe naj bi bili krivi tragedije starega dvomotornega letala norveške družbe Partnair, ki je v petek strmoglavilo v morje približno 40 kilometrov od danske obale. V nesreči je umrlo vseh 55 potnikov in članov posadke.

V znak žalovanja so vse norveške politične stranke prekini- le volilno kampanjo, čeprav bodo že jutri na Norveškem volili nove člane parlamenta. Tudi premier Brundtland je nesrečo označil za »nacionalno katastrofo«, včeraj pa je bil v državi dan žalovanja.

Letalo vrste convair je bilo zgrajeno leta 1964, z radarjev pa je izginito, ko je letelo nad Skagerrakom, morsko ožino, ki Norveško loči od Danske. Doslej so reševalne ekipe iz morja potegnile 32 trupel, včeraj zjutraj pa se je na področje, kjer je letalo strmoglavilo, podalo še štirideset ladij in en helikopter, da bi našli še ostala trupla ponesrečenih potnikov.

Nesreča še v Franciji

PARIZ — Včeraj zgodaj zjutraj je v bližini Bordeauxa prišlo do nove letalske nesreče. Zrušil se je namreč helikopter žandarmerije, v nesreči pa je umrlo šest oseb. Kot se je izvedelo, polet ni bil dovoljen, v helikopterju pa je bilo tudi več oseb, kot je to dovoljeno po predpisih, poleg tega pa helikopter ni bil opremljen za nočno letenje. Med umrli so trije policisti in njihove tri zaročenke, katerim naj bi policisti zeleli omogočiti zračni krst in jim pokazati užitek nočnega letenja.

Jutri v domovini žrtve letalske nesreče na Kubi

RIM — Včeraj se je iz Havane vrnila delegacija italijanskih strokovnjakov, ki so v imenu italijanske vlade sodelovali pri preiskavi o vzrokih nesreče kubanskega iljušina 62 v bližini letališča Jose Marti, kjer je umrlo 112 italijanskih in 40 kubanskih državljanov. Ob povratku v Italijo je direktor varstva poletov pri Civilavi Alberto Di Giulio izjavil, da glede vzrokov lahko potrdi ugotovitev kubanskih preiskovalcev, da naj bi bila za nesrečo kriva pilot in pa neugodne vremenske razmere.

Di Giulio je tudi povedal, da je bil iljušin pred poletom brezhiben, šele po pregledu druge črne skrinjice pa bodo lahko ugotovili, če ni morda naknadno prišlo do okvare ene izmed aparatov v pilotski kabini.

Trupla nesrečnih potnikov bodo na milansko letališče pripeljali jutri. Takrat se bo začel tudi mučen postopek prepoznavanja žrtev, saj so doslej v Havani uspeli identificirati le redke ponesrečene potnike.

Medtem pa se v havanski bolnišnici še naprej bori za življenje edini preživeli potnik te letalske katastrofe 22-letni Luigi Capalbo. Že v kratkem naj bi mu skušali oskrbeti globinske opekline. Prof. Giannini, zdravnik iz Parme, ki je skupaj z Luigijevimi starši prispel na Kubo, je povedal, da je Luigi Capalbo fizično izredno odopen in da dobro prenaša terapijo. Seveda pa je za zdaj vsak optimizem še prezgoden, saj lahko vso stvar zaplete že majhna infekcija.

Gorbačova pričakujejo novembra v Vatikanu

RIM — Mihaila Gorbačova pričakujejo v Vatikanu konec novembra, morda 25., ko bo sovjetski voditelj na uradnem obisku v Italiji. Če bo do sestanka med papežem Janezom Pavlom II. in Gorbačovom res prišlo, bo to prvi pogovor med poglavarjem katoliške cerkve in nekim tajnikom KP SZ.

V Vatikanu, sicer neuradno, trdijo, da je sestanek gotov, potem ko je pred kakšnimi dvajsetimi dnevi posebni odposlanec sovjetskega zunanjega ministra Juri Karlov izročil papežu osebno pismo Gorbačova. Vsebinska pisma je neznana, vendar se ve, da je napisano v zelo prijateljskem tonu. Kaže, da ne gre za uradno vabilo na sestanek, temveč je Gorbačov v pismu izrazil svojo pripravljenost, da se odnosi med Sovjetsko zvezo in Sveto stolico poglobijo.

Ronaldi Reagana operirali

ROCHESTER — Nekdanjega ameriškega predsednika Ronalda Reagana, ki ima 78 let, so v petek operirali, da bi mu odstranili manjšo količino tekočine iz možgan. Kaže, da je Reagan julija padel s konja in da se mu jo to sedaj poznalo. Operacija je bila čisto rutinska, saj so mu izvrtali majhno luknjo v lobanji in posesali tekočino iz nje. Bivši ameriški predsednik se je že zbudil iz narkoze in se počuti dobro.

Ni predvideno nadaljnje zdravljenje, po podobnih posegih pa se pacienti ponavadi vračajo domov po kakem tednu. Edino vprašanje pri Reaganu je njegove že kar spoštljiva starost.

Praznika v Genovi in v Montecatiniju priložnost za soočenje med KPI in KD

Praznik prijateljstva in festival komunističnega tiska — dva različna zorna kota za ocenjevanje družbenopolitičnega, gospodarskega in kulturnega dogajanja v Italiji, a hkrati dve odlični priložnosti za kresanje mnenj in idej o današnjih velikih temah na svetovni in na državni ravni. V Montecatiniju in v Genovi se namreč ob teh zadnjih vzdihljajih poletja obnavlja, poleg seveda neizbežnega »napajanja, krmiljenja in plesnega zabavanja« demokristjanskega ljudstva po eni in komunističnega po drugi strani, vsakoletni obred nekakšnega pregleda storjenega in tistega, kar bi bilo treba storiti.

Vsakodnevna kronika dogajanja tako na enem kot na drugem prazniku je zelo bogata. Velike prireditve in razprave se prepletajo z mnogimi polemikami, in marsikateri med njimi je usojeno, da bo njen odmev še dolgo buril politične duhove. Prvo mesto pikre in ne vedno umestne jezikavosti si je prav gotovo priboril demokristjanski minister za delo Donat Cattin, ki vsak dan ustrelji katero proti enemu ali drugemu. Pred dnevi jo je imel s palermškimi sodniki, predvčerajšnjim pa je imel spet na muhi palermškega župana Orlanda, o katerem je izjavil, da pripada neki drugi stranki in ne KD. Njegova zadnja izjava v dolgi seriji je bila: »Zakon o splavu je nacističen.«

Njegovih neprestanih izpadov morda ni vredno posebej omenjati in komentirati, zato pa se na omenjenih praznikih v Montecatiniju in Genovi dogaja še marsikaj drugega, kar je nedvomno vredno poglobitve. Zelo pomenljiv je bil prav včerajšnji dan, ko je prišlo med demokristjanskim in komunističnim taborem do zanimivega soočenja.

Medtem ko so se v Montecatiniju demokristjani ukvarjali s problematiko krajevnih avtonomij v luči njihovega reformiranja, sta si v Genovi stala nasproti eden od najbolj tesnih Occhettovih sodelavcev Petruccioli in predstavnik demokristjanske levice ter bivši minister za šolstvo Galloni. Z njima pa sta si stala nasproti dva različna koncepta pri tolmačenju demokratičnih izbir v Italiji. Prvi je dejal, da je KPI izbrala pot alternative in velike institucionalne reforme, ki bi omogočila tudi v Italiji aplikacijo resnične demokracije preko možnosti politične zamenjave pri vodenju države. Za Gallonija pa ostaja edina pot za uresničitev velike reforme in alternati- ve izključno v zagotovitvi večine. Petruccioli je nato namignil, da bi demokristjanska levica lahko postala pomemben sogovornik KPI pri zasledovanju te toliko opevane velike reforme. Galloni pa je odvrnil, da uvajanje sistemov po anglosaškem sistemu jasnega razločevanja med konservativci in progresisti v

Italiji ni izvedljivo. Stališča obeh sogovornikov so se nekoliko približala, ko sta se dotaknila problema zavezništva na krajevni ravni, nato pa so se spet naglo oddaljila, ko je beseda nanesla na problematiko Juga Italije.

Podobno soočenje, ki se prav tako ni moglo izogniti polemičnim tonom, je potekalo tudi med ministrom za proračun Cirinom Pomicinom in njegovim kolegom »v sencih« Vincenzom Viscom. Tudi v tem primeru sta se spoprijela dva različna pogleda na vprašanja davčne reforme in gospodarske politike, vendar ob splošnem mnenju, da so takšna soočenja koristna za demokratično rast države.

Bralcem

Zvesti bralci in naročniki imajo danes Primorski dnevnik ponovno v rokah, pa čeprav, po sili razmer, v nekoliko drugačni obliki kot običajno ob nedeljah. Med upravo ZTT in osebjem fotokompozicije je bil včeraj pozno popoldne dosežen sporazum. Zaradi tega upamo, da bo odzlej Primorski dnevnik redno izhajal.

Odgovorni urednik
Marko Waltritsch

Beneški festival še ni razkril obraza

BENETKE — Prva polovica beneškega filmskega srečanja je že za nami, prvi festival pa nam še ni razkril svojega obraza. Tekmovalna selekcija je bila do danes presenetljivo in neobičajno šibka, še najbolj so se izkazali avtorji, ki letos niso bili deležni »velike časti«, da se lahko ptegujejo za zlatega leva, celotno dose- danjo Mostro pa je rešil TV film De- kalog (Deset božjih zapovedi) poljskega režiserja Krzysztofa Kieslowskega.

V posebni sekciji festivala predva- jajo namreč njegovih 10 enournih fil- mov, od katerih je vsak posvečen svo- jevrstni dramizaciji posameznih za- povedi (ker se jih novinarji niso »spo- minjali«, niti dopisniki katoliških lis- tov, je moral tiskovni urad bienala poskrbeti za sporočilo, v katerem so bile zapovedi navedene v treh jezi- kih). Rezultat režijskega truda Krzys- tofa Kieslowskega je izredno preprič- ljiv in res vreden tistega zvenečega naziva, ki si ga je nadel letošnji festi- val filmske »umetnosti«.

Zdaleč manj prepričljivi so bili ostali filmi, ki smo jih gledali v teh

dneh, če izvzamemo častne izjeme italijanskih del Avatija, Morettija in Loya. Njihovi filmi odražajo rezultate globokih osebnih razmišljanj, ki so pomagali Avatiju, da je prebolel težko bolezen, Loyu, da se je spravil z Neapljem in s kritiki, Morettiju pa, da je pred navdušenimi gledalci razgalil svojo komunistično dušo, oziroma srce »komunista v krizi«.

Za neobičajni festivalski trenutek je predvčerajšnjim poskrbela Jugoslavi- ja, ki je predstavila Bulajičev film Do- nator. Senzacija pa ni povzročil film kot tak, pač pa dejstvo, da je prišel v Benetke s sponzorjem. Skupina turističnih delavcev, ki vodijo Acy marine, je plačala stroške festivalske udelež- be filma, ki so ga kdove iz kakšnih razlogov uvrstili v »spektakularni« program Benetke noč. Zato so ob vsa- kem koraku delili reklamo elitnih ju- goslovanskih marin, nikomur pa ni padlo na misel, da bi morali na skop- em vabilu (pičlih pet tipkanih vrstic) popraviti vsaj ime producenta, ki se je iz Jadrana prelevil v Jordana.

E. F.



Nanni Loy s svojimi scugnizzi: italijanski režiser je spet potrdil, da sodi v sam vrh italijanske kinematografije (Telefoto AP)

Rigutti confezioni

Nudimo široko izbiro oblek za slavnostne priložnosti

TRST

Ul. Mazzini 43

Obv. obd.

Naročnina: mesečna 16.000 lir - celoletna 192.000 lir; v SFRJ številka 3.500 - din, naročnina za zasebnike mesečno 30.000 - din, tri- mesečno 85.000 - din, letno 320.000 - din, upo- kojenci mesečno 25.000 - din, trimesečno 65.000 - din, polletno 120.000 - din, letno 240.000 - din. Naročnina plačana vnaprej se med letom ne poviša.

Poštni tekoči račun za Italijo
Založništvo tržaškega tiska, Trst 13512348
Za SFRJ - žiro račun 51420-603-31593
ADIT 61000 Ljubljana
Kardeljeva 8/II. nad. - telefon 223023

Oglaš - Ob delavnih trgovski 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 72.000 lir. Finančni in legalni oglaš 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 108.000 lir. Mali oglaš 760 lir beseda. Ob praznikih povisek 20% IVA 19%. Osmrtnice, zahvale in sožalja po formatu. Oglaš iz dežele Furlanije-Juljske krajine se naročajo pri oglasnem od- delku PUBLIEST - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 7796688, tix 460270 EST I, iz vseh drugih dežel v Italiji pri podružnicah SPI.

TRST - Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796600 - Tix 460894
GORICA - Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 533382 - 85723
ČEDAD - Ul. Ristolri 28
Tel. (0432) 731190

Odgovorni urednik Marko Waltritsch

Izdaja in tiska ZTT Trst FIEG Član italijanske zveze časopisnih založnikov FIEG

Krožek Istria pozdravlja Andreottija in De Michelisa pred obiskom v Istri

TRST — Kulturni krožek Istria pozdravlja predsednika ministrskega sveta Giulia Andreottija in zunanjega ministra Giannija De Michelisa, ki bosta prihodnje nedeljo na obisku v Istri.

Tako je zapisano v tiskovnem poročilu omenjenega krožka, ki še dodaja, da je sestanek z jugoslovanskimi oblastmi in raznimi predstavniki italijanske etnično-jezikovne skupnosti velikega pomena, ker se je prvič zgodilo, da bodo tako ugledni italijanski vladni predstavniki obiskali istrske kraje, kjer še živi italijanska narodnostna skupnost. Po mnenju krožka gre za pomenljivo pozornost, o kateri upa - tako dodaja v tiskovnem poročilu - da ne bo le formalnega značaja, ampak priložnost za podrobnejše poznavanje problemov italijanske skupnosti v Istri, na Reki in otokih. Obenem izraža željo, da bi tudi glede teh problemov prišlo do jasnega in produktivnega sestanka s predstavniki jugoslovanskih oblasti.

V zvezi s tem obiskom je predsednik krožka Marino Vocci zaprosil zunanjega ministra De Michelisa za sestanek.

Novi ukrepi za dokončno sanacijo reke Reke

ILIRSKA BISTRICA — Čistilna naprava "anamet" v Tovarni organskih kislin v Ilirski Bistrici poskusno deluje že dober mesec in prečišča do 200 kubičnih metrov industrijskih odpadkov na dan. Z vsjo zmogljivostjo - prečiščevanje tisoč kubikov odpadnih vod na dan - bo začela delovati v začetku novembra. S pomočjo čistilne naprave bodo za 90 odstotkov zmanjšali emisijo industrijskih odpadkov iz TOK. Z začetkom delovanja te čistilne naprave so v Ilirski Bistrici pred zadnjim korakom za dokončno sanacijo reke Reke; od predvidenih posegov za sanacijo Notranjske Reke morajo namreč uresničiti le še gradnjo centralne komunalne čistilne naprave. Kot je bilo slišati na tiskovni konferenci, ki jo je sklical občinski izvršni svet - udeležil se je tudi predsednik republiškega komiteja za varstvo in urejanje okolja Tomaž Vuga - je vrednost gradnje komunalne naprave ocenjena na 6,6 milijona DEM, pri čemer lahko računajo na 30-odstotni delež vodnega gospodarstva, 70 odstotkov naj bi zagotovili sami onesnaževalci. Ker je tak zalogaj za ilirskobistriško skupnost in gospodarstvo prevelik, se bodo morali lotiti gradnje čistilne naprave v več fazah in etapah. Z reke Reke bo torej še precej vode odteklo, preden bodo uresničili zastavljeni cilj, da bi Reko iz četrtega, najbolj onesnaženega razreda, "spravili" v drugi kakovostni razred.

I. U.

Oživila je kiparska Forma viva na Seči

PORTOROŽ — Te dni so spet zapela dleta in drugo orodje kiparjev, ki se udeležujejo mednarodnega kiparskega simpozija Forme vive na Seči pri Portorožu. Zanimanje za ta kiparski simpozij, ki užiiva v kiparskem svetu kar precejšen ugled, je veliko. Med 70 prijavljenimi umetniki iz vsega sveta so izbrali šest mojstrov kamnitih oblik. To so Alois Lindenbauer iz Avstrije, Giancarlo Fasoli (Italija), Gheorge Illiescu Calinesti (Romunija), Joko Sako (Japonska), Arne Bernd Rhaue (ZRN) in Mustafa Skopljak iz Sarajeva.

Portoroška Forma viva je začela s simpoziji že leta 1961, sprva vsako leto, zatem pa izmenoma s Kostanjevico na Krki in Ravnami, vsako drugo leto. Portoroški simpozij naj bi zaključili do 15. oktobra, ko naj bi šest novih kipov obogatilo okolico v Kopru in Portorožu, kar pomeni, da tudi letos umetnin ne bodo razstavili v galeriji na prostem na polotoku Seča, ampak drugje. Eno skulpturo bodo namestili pred hotelom Triglav, eno pri upravni stavbi koprškega centra, tretjo pred poslovno stavbo Istrabenza in četrto na koprskem Ukmarjevem trgu, dve pa bodo namestili nekje ob pešpoti med Portorožem in Sečo. Že iz teh postavitev je razvidno, katere organizacije so največ prispevale k organizaciji mednarodnega kiparskega simpozija.

B. Š.

Gospodarski dopis iz Slovenije

Nova taktika

Prvotna zahteva kmetov, da je treba vlado odstaviti zaradi nevdržnih razmer, v katerih se je znašlo kmetijstvo, se je zdaj prelevilo v zagotavljanje, da kmetom ni do odstavljanja vlade, ampak da opozarjajo na desetletja dolgo zapostavljanje te gospodarske dejavnosti, ki je zdaj prav na dnu. Protest kmetov - zlasti tistih pred skupščino v Beogradu - je zaradi tega izgubil prvotni, v političnih glavih zasnovan namen: vzdigniti vsesplošen pohod proti vladi. Ljudstvo ni zgrabilo za nastavljen vabo. Zato so zdaj celo politiki začeli govoriti drugače. Vojvodinski partijski šef, ki je še pred mesecem strahovito obtoževal zvezno vlado za razmere v kmetijstvu, pravi zdaj, da problemov, nakopičenih v kmetijstvu, ni mogoče prevladati na zdajšnji izvršni svet, saj trajajo in nastajajo že desetletja.

Ali je to znak za drugačno politično taktiko, za katero se je srbsko vodstvo moralo odločiti spričo očitkov iz vse države, da se je brez pravih argumentov odločilo za brezkompromisno nasprotovanje vladi? Bodo zdaj proti vladi nastopili drugače, saj je jasno, da bodo skušali na vsak način dobiti večjo moč v državi; do nje pa se najpreprosteje lahko dokopljajo tako, da spodrežejo Markovića, saj naj bi po njem prešla vlada v srbske roke?

Malo je otipljivih znakov za tako trditev. Toda taktiko je treba spreminjati zaradi nekaterih novih okoliščin. Pokazalo se je namreč, da je vlada pripravljena hitro odgovorjati na najrazličnejše zahteve. Na kmečko nezadovoljstvo je reagirala z obsežnim programom gospodarskih ukrepov, ki naj bi kmetijstvu omogočili napredovati. Zlasti pomembno je, da so ti novi (izsiljeni) ukrepi dokaj uglašeni s siceršnjimi reformnimi cilji vlade in da torej niso preprosto popuščanje »ljudem z ulice«, mitingarjem, za katere je značilno, kot je zapisala ugledna gospodarska komentarka, da bi hoteli imeti dopolne tržne razmere, popoldne pa poceni (subvencionirano) hrano. Elastičnost je zaznati tudi drugje. Tako je bilo pri obravnavanju klirinške menjave, pri posredovanjih na trgu z blagom iz

uvoza in blagovnih rezerv, pri spreminjanju podajnih pogojev...

V drugačnih razmerah se je srbska politika znašla tudi zaradi svojih prejšnjih potez. Prav srbska delegacija je doslej zvezno vlado onemogočila pri marsikaterem ukrepu. Menda je bila glavna pobudnica, da ni bilo sprejetih kar 18 vladnih ukrepov. Zelo je zavrla sprejetje nekaterih sistemskih zakonov. Nič ni pomagala pri prizadevanju vlade, da bi nadzirala večji del denarnih virov, saj kar 70 odstotkov denarja pride v obtok brez vladnega nadzora. Vsi ti ukrepi, kot zdaj marsikje dopovedujejo, bi imeli protiinflacijski učinek. Torej je bilo srbsko vztrajanje na določen način v podporo inflaciji, hkrati pa prav Srbija najbolj odločno zahteva celovit protiinflacijski program. Takšno obnašanje ima povsem določen namen in tega so marsikje v državi le spregledali.

Razmere so drugačne tudi zaradi odnosa med vlado in partijo. Partija sicer vladi svetuje, kaj naj bi v bodoče počela. Vlada pa ni zaradi takih »naročil« prav nič pretresena, saj navsezadnje za zdajšnji stališč in partijskih želja ni niti natančneje komentirala.

Hote se zadržuje v primerni razdalji in spoštuje načelo, da k partiji že ne bo hodila po odobritev za svoje delovanje. Prav zaradi tega se preko partije - pa tudi zaradi razmer v sami partiji - ne da več udrihati po vladi kar počez.

Res je sicer, da vlada inflacije ni zaustavila, res pa je tudi, da je zelo veliko naredila za uvajanje trga, za liberalizacijo v gospodarstvu, za deregulacijo in zlasti - za razbijanje realsocialističnih gospodarskih zablod. Zelo težko je zaradi tega vlado kar naprej obtoževati za zdajšnje slabo gospodarsko stanje, saj se vidi, da je to stanje posledica prejšnjih odločitev. Taktiko je treba zaradi tega spreminjati. Nova je nedvomno že pripravljena in bo na vzhodu države vžela kmalu za tem, ko bodo odnesli kovčke neuvrščenih državnikov na letališče. Jasno je, da nova strategija ne bo mila, saj gre vendarle za boj za oblast.

JOŽE PETROVČIČ

FARCO

FINE CHEMICALS

s.r.l.

34132 TRST

Ul. del Lavatoio 4

Tel. (040) 365424

Tx: 461012 FARCO I

Fax (040) 363918

PETROKEMIJA
KEMIJA
FARMACEVTIKA

Filiala v Gorici:

Ul. Trieste 160

Tel. (0481) 20769

Antikvariat v Beljaku

BELJAK — Na bregu Drave v Beljaku je sodobno urejen kongresni center, v katerem prirejajo kongrese, kulturna ter gospodarska srečanja. Osrednja dvorana je tako urejena, da je lahko v njej veliko najrazličnejših prireditev. Upravitelji kongresnega centra skušajo privabiti v Beljak tudi goste iz Slovenije ter Furlanije-Juljske krajine.

Pred dnevi so v raznih krajih FJK predstavili 5. izvedbo sejma antikvariata, ki je v Kongresshausu v Beljaku do jutrišnjega dne. Dragocene antikvarične predmete razstavljajo najbolj znani avstrijski trgovci s starinami. Na ogled so kosi starega pohištva, likovna dela (med temi tudi ena slika Gustava Klimta), stekleni izdelki, tepihi. Vsi razstavljeni primerki so na prodaj.

Karavanški predor bo kmalu urejen

HRUŠICA — Graditelji Karavanškega predora opravljajo svoja dela celo za malenkost pred tako imenovanim terminskim planom. Zdaj so seveda v ospredju dela na čelu, kjer se predor »dotika« avstrijskega dela, in pri tako imenovanem »plašču«. Tu pa gre za betonsko oblogo predorske cevi, brizganje betona v posebne vrtine.

»Temu plašču pravimo v našem izrazoslovju "ring-beton", z njim pa smo že pokrili 950 metrov predorske cevi. Do 15. septembra naj bi povsem uredili tudi čelo. Napraviti moramo še približno 80 metrov tako imenovane »stopnice« in samo čelo urediti tako, da bo po obsegu dobilo končno podobo,« je povedal Janez Fajan iz SCT.

»Naša naloga je, da do sredine maja prihodnjega leta dokončamo plašč, potem pa so na vrsti instalacije (približno leto dni za vso montažo), nato pa še cestišče in predor bo nared.« M. Š.

Nova letalska zveza Ljubljana-Pariz

LJUBLJANA — Jutri ob 16.30, bo po pristanku iz Pariza na ljubljanskem letališču Brnik slovesnost ob vzpostavitvi redne letalske povezave med Ljubljano in Parizom. Letala slovenske družbe AA sicer na tej progi letijo že od julija. Na liniji letijo letala MD 80 in Airbus s po 167 sedeži in sicer ob ponedeljkih in sredo, ob tem pa velja zapisati, da imajo potniki po odhodu in prihodu zelo dobre povezave z Beogradom. Dohodek in morebitno izgubo si na polovico delita AA in Airfrance. Iz Ljubljane v Pariz letijo letala pod oznako slovenskega prevoznika JP, iz Pariza v Ljubljano pa pod oznako francoskega AF. Pri Adria Airways ne skrivajo zadovoljstva z dvomesečnimi rezultati povezave s francosko prestolnico. Želijo pa, da bi postavili tudi povezave znotraj prostora Alpe-Jadran in sicer, da bi Ljubljano povezali z Milanom, Dunajem in Budimpešto ter celo do povezave z Južno Ameriko. (A. P.)

usnje in krzna



BARBAROSSA

za vaše žepe

TRST

Ul. S. Caterina 8

Tel. 631470

C'è Moda

Ul. Udine 30 (vogal Ul. Tasso)

TRST - Tel. 413619

Prva trgovina

STOCK-HOUSE

v Trstu

OBLAČILA CASUAL
IN PLETENINE
PO UGODNIH CENAH



La Pelle

Trg Scorcola 3

Tel. 363316

TRST

MARR

to je MODA V USNJU

GORICA - Ul. Carducci 46

Največja izbira vedno novih modelov usnjenih oblačil

V novi sezoni smo ponovno z vami, da vam nudimo najboljše po najugodnejših cenah!!!

Pomembna in zanimiva prireditev na tržaškem velesejmu Salon »50 in več« je zaživel v novi in sodobnejši preobleki

Razstavniki so proizvodi in storitvami za ostarele »50 e più« (50 in več), ki ga na tržaškem velesejmu prirejajo letos že tretjič, je včeraj zaživel v novi preobleki. Do prihodnje nedelje bodo na velesejmu poleg običajnih sejmskih razstav tudi številne razprave, kulturne prireditve in druge priložnosti za zabavo. Organizatorjem letošnjega salona se je namreč pridružil združenje Fenacom, organizacija, ki se ukvarja s kulturnimi, založniškimi in drugimi dejavnostmi, s katerimi skuša uveljaviti nov pristop do starosti. To obdobje namreč ne sme biti samo »predsoba smrti«, ampak je lahko zelo ustvarjalna življenjska doba. Fenacom je med drugim lastnik znamke »50 e più«, ki je tudi naslov uspešne revije.

Sporod prireditev na tržaškem velesejmu sta že pred dnevi predstavila vsedržavni podpredsednik Fenacoma Angiolino Beccarini in upravitelj revije »50 e più« Franco Lucano, ki sta poudarila, da bi tržaški salon lahko postal stična točka za starostnike iz vse Italije in ne samo iz Trsta. Da letošnji salon po vsej verjetnosti še ne bo mogel doseči tega cilja — je menil Beccarini — gre pripisati predvsem dejstvu, da niso imeli dovolj časa. Kljub temu pa naj bi prireditve zaobjele najširšo tematiko, od načrtov krajevnih uprav na področju skrbstva za ostarele do aktualnih ekoloških in znanstvenih vprašanj. Na velesejmu bo v tem času tudi vsedržavni kongres združenja Fenacom, na katerem bo sodeloval tudi predsednik sorodne organizacije iz ZDA AARP Robert Maxwell. Namen prireditev je vsekakor, da bi se starostniki aktivno udeležili vseh prireditev in da bi sodelovali tudi pri »spektakelskih« točkah.

Pa pogledimo najzanimivejše prireditve na letošnjem salonu. Včerajšnja otvoritvena razprava je bila namenjena prizadevanjem Dežele FJK na področju skrbstva, danes ob 10. uri je na vrsti razprava o vlogi sredstev množičnega obveščanja pri doseganju boljšega življenjskega standarda, popoldne ob 16. uri pa je predvideno soočanje o socioloških, gospodarskih in sindikalnih spremembah v sodobni družbi. Jutri bo na vrsti predavanje o možnostih, ki jih ima starostnik za investiranje svojih prihrankov, v torko proizvodi in storitvah za ostarele, v sredo bosta na vrsti dve predavanji, in sicer o sinhronizaciji in novih dosežkih znanosti ter o tem, kako se je mogoče obraniti pri zdravju tudi po 50. letu starosti, v četrtek o okolju in zdravju, v petek o pomenu prostega časa za boljše kakovost življenja, v soboto o prehrani za ostarele in v nedeljo o novih turističnih storitvah za ostarele. Nekaterih razprav se bodo udeležili ugledni gostje, kot sta novinar RAI Luca Liguori in podtajnik pri ministru za turizem Luciano Rebulli. Pri-

reditelji so povabili številne druge politične in kulturne osebnosti, ki pa še niso potrdile svoje udeležbe.

Na velesejmu si bo v teh dneh mogoče ogledati razstavi o znanstvenem imaginariju in humoristične grafike, skoraj vsak večer bo igral ansambel narodnozabavne glasbe, a tudi mladi bodo prišli na svoj račun. Po včerajšnjem nastopu Gina D'Elisa bo jutri na prireditvi igrala skupina Ocho Rios, v torko Witz Orchestra, v sredo bo nastopil kantavtor Don Backy, v petek kabaretist Mario Zamma in v nedeljo skupina Flex Danza.

Včerajšnje uradne otvoritve salona se je udeležilo več predstavnikov krajevnih uprav. Deželno vlado je zastopal odbornik za finance Rinaldi, ki je med drugim podčrtal, da predstavlja ta pobuda pomemben doprinos na poti konkretnega reševanja odprtih in perečih vprašanj, ki pestijo tako ime-

novano »tretjo starost«, posebno v Trstu, ki se sooča s hudimi demografskimi problemi. Rinaldi, ki je zastopal predsednika Dežele Biasuttija, je omenil tudi nekatere zakonske in politične pobude zakonodajnih teles, posebno deželne uprave, na področju socialnega skrbstva in zdravstvene oskrbe. O tem je govoril tudi tržaški župan Richetti, ki pa je priznal, da bo treba na področju oskrbe starejših občanov v našem mestu še marsikaj narediti, medtem ko se včerajšnje otvoritve ni udeležil napovedani podtajnik pri predsedstvu vlade Cristofori.

Predsednik velesejmske ustanove Marchio je v svojem kratkem nagovoru poudaril, da pomeni pobuda »50 in več« dodatno obogatitev za tržaški velesejem, katerega vodstvo si bo še nadalje prizadevalo za posodobitev in razširitev vseh struktur razstavišča pod Montebellom.

Danes počastitev spomina na štiri bazoviške junake

Danes se bomo spet zbrali na bazovski gmajni, kraju, kjer so pred 59

Odbor za proslavo bazoviških žrtev obvešča, da bo

PROSLAVA PRI BAZOVIŠKEM SPOMENIKU

danes, 10. septembra,
ob 15. uri.

leti omahnili junaki Bidovec, Miloš, Marušič in Valentič. Počastili bomo njihov spomin in v svojem prikladi grozote časa, ki so ga živeli. Grozote, ki jih ne smemo in nečemo pozabiti, saj nam ostajajo trden opomin za prihodnost.

Program počastitve spomina štirih junakov, ki so na bazovski gmajni omahnili tistega daljnega 6. septembra 1930, bo zvest dolgoletni tradiciji. Predvidena sta govora v slovenščini in italijanščini in krajši kulturni spored.

Raziskovalci iz dežel Alpe-Jadran na tečaju o molekularni biofiziki

Danes se v hotelu Europa prične tečaj iz molekularne biofizike in biologije, ki ga letos že petič prireja Univerzi v Trstu in Vidmu pod pokroviteljstvom in s finančnimi prispevki Italijanskega združenja za molekularno biofiziko in biologijo in Dežele Furlanije-Julijske krajine. Tečaj, namenjen mladim raziskovalcem iz Italije in dežel skupnosti Alpe-Jadran, ki se še izpopolnjujejo v svojem študiju, bo letos obiskovalo petdeset mladih, med katerimi so tudi štirje Jugoslovani z Reke, iz Ljubljane in Zagreba.

Udeleženci tečaja bodo tokrat spoznavali mehanizme, ki urejajo medcelični »promet« oziroma, kako se neosintetizirane makromolekule usmerijo v različne dele živalskih celic in spremenijo strukturo ter funkcijo le-teh.

Tečaj so - vsaj na krajevni ravni - priredili profesorji Gennaro, Quadrifoglio, Romeo in Zanetti, predavali pa bodo zelo ugledni znanstveniki, ki poučujejo na nekaterih izmed najbolj prestižnih italijanskih, nemških in ameriških raziskovalnih ustanov.

Tečaj je torej še ena pomembna priložnost, ki mednarodnim znanstvenim institucijam omogoča, da spoznajo dejavnosti raziskovalnih zavodov in ustanov v naši deželi.

V Sesljan so prišli iz Slovenije, Koroške in FJK Srečanje denarnih zavodov iz treh sosednjih območij



Pravo jesensko hladno in deževno vreme je včeraj pričakalo predstavnike denarnih zavodov iz Slovenije in avstrijske Koroške, ki so se odzvali vabilu deželnih slovenskih bank, združenih v sekcijo pri Slovenskem deželnem gospodarskem združenju. Med uglednimi gosti so bili tudi generalni konzul SFRJ Livio Jakomin in predstavnik Ljubljanske banke v Trstu Andrej Miklavčič.

V pozdravnem nagovoru je predsednik sekcije Egon Kraus shematično prikazal gospodarski potencial šestih slovenskih bank in omenil njihovo bistveno vlogo pri razvoju gospodarstva. V imenu zavodov iz SR Slovenije je spregovoril Anton Slapernik, podpredsednik poslovodnega odbora Ljubljanske banke - združene banke. Omenil je pomen sodelovanja med denarnimi zavodi z območja treh držav, kjer živijo Slovenci, a je tudi ugotovil, da danes to ne zadostuje več, da moramo gledati širše in se odpirati v Evropo in svet. Jugoslavija je zagrizla v trd oreh gospodarskih reform, ki so nujno potrebne. Obstajajo tudi zakoni, ki omogočajo preureditve denarnih zavodov v delniške družbe oziroma v družbe z omejenim jamstvom. Odprta je tudi možnost za oblikovanje mešanih bank oziroma bank s tujo udeležbo. Ob zaključku svojega nagovora je Anton Slapernik informiral prisotne o ugodnem razpletu afere filiale Ljubljanske banke v New Yorku. Porota ameriškega sodišča je ravnatelja tamkajšnje Ljubljanske banke in tudi jugoslovanskega ambasadorja oprostila obtožbe »prečiščevanja umazanega denarja«. Ljubljanska banka bo lahko kaznovana le zaradi formalnih napak pri izdajanju listin za prenos gotovinskih sredstev. Tako so se vse govorice, ki so se širile v zadnjem obdobju, izkazale le za golo natolčevanje.

Ob zaključku uradnega dela srečanja so se gostje z domačimi bančnimi upravitelji podali na ogled Krasa. Pot jih je peljala mimo kamolomov v Nabrežini v Kraško hišo v Repnu, za kratek čas pa so se ustavili na Opčinah in si ogledali novo gradnjo sedeža tamkajšnje posojilnice. Sledil je sprejem na nabrežinskem županstvu, na katerem je župan Bojan Brezigar nazorno in strnjeno orisal pomen slovenskih uprav na tržaškem ozemlju. Ugotovil je tudi, da je doživela občina Nabrežina v zadnjih desetih letih velike spremembe v sestavi prebivalstva, kar je posledica načrtnega doseljavanja večinskega naroda. Podčrtal je tudi bistveno vlogo slovenskih denarnih zavodov, ki so nosilci gospodarskega razvoja, ta pa je predpogoj za obstoj manjšine.

V popoldanskih urah je bil na sporedu ogled Gorice ter obisk Zadrudne kleti v Steverjanu. Pristna briška kapljica je še bolj zblížala prisotne. Obisk se je zaključil z ugotovitvijo, da morajo ti obiski dobiti redni značaj, saj se morajo ljudje spoznati tudi zunaj svojega delovnega okolja.

ODO KALAN

Na sliki (foto Križmančič) predstavniki denarnih zavodov v dvorani turistične ustanove v Sesljanu.

tržno obvestilo

S plaže v lekarno

Počitniške gube

Medtem pa znanost
potrjuje
učinkovitost retinola

MILAN - Sonce koristi ali škodi koži? Po tistem, kar so povedali izvedenci, dermatologi in znanstveniki na simpoziju v Uppsali na Švedskem se zdi, da kar precej škodi.

Koža namreč poleti prejme prekomerno količino sončnih žarkov, kar povzroča občutno poslabšanje njenega stanja. Brez dvoma je prijetno, če se lahko po vrnitvi s počitnic ponasamo z lepo zagorelo poltjo, vendar bi bilo tudi neobhodno potrebno, da bi se zatekli po pomoč.

Ameriški in nemški raziskovalci so pred nedavnim dosegli odlične rezultate v boju proti gubam. Še posebno profesor Manfred Puschmann iz Eksperimentalne dermatološke klinike v Hamburgu, ki je testiral kremo z retinolom na moških in ženskah različne starosti in ugotovil njeno učinkovito delovanje proti gubam, ki so se po uporabi kreme skrčile tako po količini kot po globini.

Profesorjeva krema, po kateri je veliko povpraševanja tako v ameriških kot v evropskih lekarnah, se imenuje Anti-Age Retard in jo proizvaja multinacionalna družba Korff. V Italiji je na prodaj v lekarnah, in sicer za različne starostne pasove: za kože od 35 do 45 let in tudi za tiste, ki imajo več kot 55 let. Opozorjena je na pol »rešena« guba!

Na Opčinah v torek zvečer razprava o vprašanju fojbe

Knjižnica Pinko Tomažič in tovariši prireja v torek ob 20.30 v Prosvetnem domu na Opčinah javno soočanje na temo »Fojbe med zgodovino, mitom in politiko«, ki ga bosta uvedla komunistični senator Stojan Spetič in zgodovinar Jože Pirjevec. Obravnavana tematika je zanimiva in aktualna, posebno spričo javne razprave in polemik, ki jih je sprožila nedavna pobuda KPI in ZKMI na fojbi pri Bazovici. S torkovo pobudo bo knjižnica »Pinko Tomažič in tovariši« obnovila svojo predavateljsko dejavnost o žgočih aktualnih vprašanjih, ki od blizu zadevajo naš obmejni prostor.



VARNOSTNE NAPRAVE

TRST
Ul. sv. Frančiška 16
Tel. 772211

Razstavljamo na ZAGREBŠKEM VELESEJMU ST. 15
ITALIJANSKI PAVILJON:
varnostne in protipožarne naprave - video
kontrolne kamere - avtomatična vrata.



Capponi Marino

TRST — Ul. Valdirivo 21 - Tel. 68009

EKSKLUZIVNI PREDSTAVNIK

PINARELLO MOTOBECANE

- dirkalna kolesa
 - mountain bike za turizem in otroke
 - oprema in oblačila
- Bianchi Atala

Izidi popravnih izpitov na šolah Prešeren in Stefan

Z objavo izidov na višjih srednjih šolah France Prešeren in Jožef Stefan so se na naših šolah zaključili popravni izpiti. Najbolj uspešni so bili dijaki na klasični, saj jih je vseh devet, ki so imeli popravne izpite, izdelalo. Na znanstvenem liceju je od 43 dijakov, kolikor jih je imelo popravne izpite, 36 izdelalo, 6 padlo, eden pa se ni predstavil. Na zavodu za industrijo in obrt Jožef Stefan je imelo popravne izpite 37 dijakov, od teh jih je 27 izdelalo, 8 je bilo zavrnjenih, dva pa se nista predstavila.

Naj torej objavimo seznam dijakov, ki so uspešno opravili popravne izpite.

DRŽAVNI ZNANSTVENI LICEJ FRANCE PREŠEREN

1. a razred: Ingrid Marc, Martin Maver, Nataša Sedmak in Alessandro Zacchigna.
1. b: Igor Pipan, Alessandro Samec in Daniele Toscano.

1. c: Nataša Grbec in Jan Gregori. En dijak se ni javil k izpitu.

2. a: Franc Fabec, Miran Gustin in Mitja Starec.

2. b: Erika Cok, Fabio Grilanc, Paolo Leghissa, Alberto Prelec in Daniele Stein. Dve dijakinji sta bili odklonjeni.
2. c: Maria Dolores Skerlj in Damijan Stolfa.

3. a: Corrado Kert, Luca Klobas, Danilo Pahor in Vasco Tinta. En dijak je bil odklonjen.

3. b: Aljoša Sterni in Jerica Zapushek. Dva dijaka nista izdelala.

3. c: Janez Berdon, Maximilian Gherbassi, Dean Oberdan, Erika Paulina, Gregor Peric, Borut Pertot in Marko Presl.

4. a: Maruša Tavčar.

4. b: Edvard Ciani, Rado Fonda, Daniele Suligoj. En dijak ni izdelal.

KLASIČNA GIMNAZIJA IN LICEJ

4. razred višje gimnazije: Vesna Kranjec, Katjuša Regent in Matjaž Rustja.

5. razred: Davide Sestan.

1. kl. licej: Andrej Papucci.

2. kl. licej: Tomaž Martelanc, Katja Migliore, Franc-Janez Mljac in Davide Tonel.

DRŽAVNI POKLICNI ZAVOD ZA INDUSTRIJO IN OBRT J. STEFAN

1. razred oddelka za orodne mehanike: Massimiliano Gorian, Dean Peric, Francesca Rapotec, Aljoša Taucer in Aleš Sterni. En dijak se ni predstavil. V 2. razredu istega oddelka se ni predstavil edini dijak, ki je imel popravne izpite.

1. razred oddelka za biološke in kemijske operaterje: Lorenzo Argiolas, Erika Doglia, Cinzia Ravasi in Marco Rizzo. Štirje dijaki so bili odklonjeni, eden se ni javil k izpitu.

1. razred oddelka za monterje RTV: Stefano Gec, Mitja Kokorovec, Marco Krizmančič, Vasjan Mauri, Stefano Savi in Maurizio Schiulaz.

2. razred oddelka za monterje RTV: Igor Blasutto, Manuel Ciacchi, Erik Husu, Aljoša Mauri, Dimitri Radetti, Andrej Rupel in Massimiliano Umer. En dijak je bil odklonjen.

4. razred oddelka za tehnike električnih in elektronskih industrij: Peter Azman, Igor Ostrouska, Miran Pisani in Denis Zega. En dijak ni izdelal.

4. razred oddelka za tehnike kemijske industrije: obe dijakinji, ki sta imeli popravne izpite, sta bili odklonjeni.

Še popravke izidov, ki smo jih objavili v preteklih dneh: na zavodu Žiga Zois je v 1. č razredu izdelal tudi Saško Mocer.

Na prazniku KD v Boljuncu

Okrogla miza o odprtih vprašanjih obmejnega sodelovanja in sožitja

V petek je predsednik deželne sveta FJK Adriano Biasutti odprl v Boljuncu pokrajinski praznik prijateljstva, ki ga prireja Kršćanska demokracija. To je prvič, ko KD priredi svoj pokrajinski praznik izven tržaške občine, kar so prireditelji tudi poudarili.

Biasutti je svoj poseg posvetil predvsem deželni krizi in njenim zapletom, pred uradnim odprtjem praznika pa je bila okrogla miza o vprašanju obmejnega sožitja. Sodelovali so sociolog Emidij Susič, goriški župan Antonio Scarano, deželni svetovalec in predsednik Sklada za Trst Carmelo Calandruccio, predsednik Kraške gorske skupnosti Marino Pečenik in dolinski svetovalec KD Roberto Raffaele.

Susič je v svojem posegu izpostavil problem integracije, ki je seveda ne smemo zamenjati za asimilacijo. Nato je prespegoval o gospodarski, politični in kulturni integraciji ter orisal zakonitosti, ki jo omogočajo. Osnova integracije so medsebojni stiki, ki morajo imeti seveda svojo težo in biti vse prej kot bežni. Stiki in izmenjave morajo obroditi sadove, s katerimi se bosta okristili obe skupnosti. Predpogoj za integracijo je tudi ta, da skupnosti ne hranita vrednote, ki si med sabo nasprotujejo.

Calandruccio poseg je bil seveda bolj politične narave. Govoril je predvsem kot predsednik Sklada za Trst in poudaril, da se bo zavzel za takšno politiko Sklada, ki ne bo ločila prebivalce v dve kategoriji, to je med tiste, ki živijo v mestu in tiste, ki živijo v okolici. Predsednik Sklada je dejal, da se ne sme dopustiti, da bi potisnili okoliške občine in kraje v svojevredno emarginacijo, ampak da je treba skrbeti za uravnotežen razvoj vseh.

Svetovalec v dolinskem občinskem svetu Raffaele je v svojem posegu dejal, da se je dolinska občina močno spremenila. Obstajajo problemi varstva okolja, vendar je svetovalec naglasil, da so objekti kot so Grandi motori koristili prebivalstvu in zaposlili lepo število ljudi. Raffaele je omenil novo obrtniško cono, občinski upravi pa je očital, da premalo skrbi za ostarele ljudi.

Pečenik je v svojem posegu orisal delovanje KGS, naglasil pomen, ki ga imajo sožitje in napori, da bi to sožitje okrepili. V tem okviru je Pečenik naglasil potrebo po zaščitnem zakonu Slovencev.

Goriški župan Scarano je poudaril tezo, da ima Kršćanska demokracija



čisto vest glede vprašanj sožitja. Dejal je tudi, da je treba narediti vse, da se bodo Slovenci povsem čutili italijanski državljani in da je treba do problemov Slovencev pristopati naravno in pristno. Na tej ravni se gradijo najboljši odnosi. Scarano je

omenil prav Gorico kot primer, kjer dve skupnosti normalno sodelujeta.

Na sliki z leve proti desni: Raffaele, Calandruccio, moderator Severino, Scarano, Susič in Pečenik. (Foto Križmančič)

Predstavitev repertoarja Stalnega gledališča FJK

Velika pozornost ameriškemu teatru

Tri klasična dela, šest dramskih tekstov iz prve polovice dvajsetega stoletja in štiri sodobna dela - to je repertoar sezone 1989/90 Stalnega gledališča Furlanije-Juljske krajine, ki so ga uradno predstavili v petek v foyerju gledališča Rossetti. Na predstavitvi so poleg predsednika upravnega sveta Franca Zennarija in umetniškega vodje Furia Bordona posegli tudi režiserja Gabriele Lavio in Francesco Macedonio, glasbenik Angelo Branduardi, igralka Piera degli Esposti in pisatelj Claudio Magris, ki so in bodo še sodelovali pri izvedbi letošnjega repertoarja.

Franco Zennari je uvodoma omenil priznanja, ki jih je prejelo Stalno gledališče FJK v pretekli sezoni. Za svojo »trilogijo teatra v teatru« s tremi dramami Luigija Pirandella je gledališče dobilo nagrado Maschere nude, režiser Giuseppe Patroni Griffi pa je prejel nagrado Eduardo De Filippo. Ob teh je AGIS iz Taormine Arte dodelil gledališču iz Trsta tudi nagrado Biglietto d'oro. Vsa ta priznanja dajejo gledališču nov zagon, obenem pa ga tudi obvezujejo za še nadaljnje uspešno delo, je podčrtal Zennari.

Predsednik upravnega sveta je tudi poudaril nadvse pozitiven odziv občinstva na ponudbo gledališča. S skoraj 13 tisoč abonmaji krije Stalno gledališče FJK več kot 40 odstotkov vseh stroškov, kar je daleč več kot druga italijanska javna gledališča.

O repertoarju je podrobno govoril umetniški vodja Furio Bordon. Stalno gledališče FJK bo v novi sezoni pripravilo dve postavitvi: prvo, Shakespearejevega Riharda III, v sodelovanju z znanim italijanskim režiserjem in igralcem Gabrielejem Lavio, so že predstavili na festivalu v Taormini. Rihard III bo tudi uvedel sezono v Rossettiju s premiero, ki bo 10. oktobra.

Ob tej bo v izvedbi Stalnega gledališča na sporedu še drama Tennesseeja Williamsa Stekleni zverinjak v režiji Furia Bordona in s Piero degli Esposti v glavni vlogi, za otroke pa pripravljajo predstavo Podreccovih lutk z naslovom Sanjsko potovanje, ki jo je napisal Furio Bordon; režiral jo bo Francesco Macedonio, glasbeno kuliso pa je pripravil znani italijanski kantavtor Angelo Branduardi.

Med klasičnimi deli bosta - poleg Riharda III. - na sporedu še Goldonijeva komedija Una delle ultime sere di carnevale in izvedbi rimskega teatra (režija Maurizio Scaparro) in Molierov Don Juan s skupino Glauca Maurija.

Stalno gledališče FJK bo posvetilo v novi sezoni veliko pozornost ameriškemu teatru tega stoletja. Tržaškim ljubiteljem bo ponudilo kar štiri dela dramatikov z onkrak velike luže. Poleg Steklenega zverinjaka Tennesseeja Williamsa bodo na vrsti še Millerjevi Vsi moji sinovi (režija Mario Missiroli), Wilderjevo Naše mesto (režija Ermanno Olmi), O'Neillova Čudna mediga (režija Luca Ronconi).

Poleg teh so v repertoarju še Intervju Natalie Ginzburg (režija Carlo Battistoni), Svevova Regeneracija (režija Enrico D'Amato), Dürrenmattovi Fiziki (režija Marco Sciaccaluga), Homerjeva Iliada v postavitvi Teatro del Carretto, Napoli milionaria Eduarda De Filipa v režiji Luca De Filipa in Desirs Parade Philipa Gentyja.

Izven abonmaja bo Stalno gledališče FJK priredilo še koncert Milve in novo delo Daria Foja Papež in čarovnica.

Ob teh je Furio Bordon že napovedal tudi predstavo, s katero bo gledališče začelo prihodno sezono. To je dramski prvenec Claudia Magrisa Stadelmann, ki ga bo tržaški teater predstavil na festivalu v Borgio Verezzi.

Zaključki razprave v vodstvu KPI

Bordonove pobude do PR »politično neoportune«

Komunisti »ne soglašajo s pobudami Willerja Bordona, ker smatrajo kot politično neoportune oblike in načine, s katerimi se je lotil odnosa med KPI in radikalno stranko«. Kratak citat je iz dolgega poročila, ki je bil na četrtkovi seji federalnega odbora in federalne jamstvene komisije tržaške partije odobren z veliko večino glasov.

Nobene obsodbe torej, nobene izključitve ali disciplinske sankcije proti miljskemu komunističnemu poslancu, ki je z nekoliko izzivalno gesto zaprosil za izkaznico PR, jo tudi plačal, a je ni nikoli dvignil, tako da je lahko tudi na omenjeni seji ponovno zagotovil, da »ima v žepu le eno izkaznico«.

To zagotovilo so na četrtkovi seji vodstvenih organizmov tržaške KPI »sprejeli v vednost«, tako da se več kot peturna diskusija ni več osredotočila okrog vprašanja, ali je Bordon kršil strankin statut (ki izrecno prepoveduje dvojno izkaznico), ampak je obravnavala politična vprašanja, na katera je Bordon s svojo gesto želel opozoriti.

»Nova KPI ne uprizarja političnih procesov«, so že pred sejo zagotavljali v Ul. Capitolina, in res ni šlo za proces, ampak, kot rečeno, za »politično razpravo«, iz katere je linija novega tajnika Occhetta izšla okrepljena, saj

jo je vsaj posredno potrdila tudi Cossuttova struja, ki je v Trstu, kot se je pokazalo na zadnjem partijskem pokrajinskem kongresu, močnejša kot kjerkoli drugje v Italiji. »Zadeve Bordon« pa vsekakor ne bo mogoče kar tako spraviti v arhiv, saj je predstavljala nedvomno pomembno epizodo v življenju krajevne, pa tudi vsedržavne KPI. O tem priča že samo dejstvo, da sta na tržaški sestank prišla kar dva vidna vsedržavna partijska predstavnika: član vsedržavnega tajništva Claudio Petruccioli in tajnik vsedržavne jamstvene komisije Alessio Pasquini, da ne govorimo o odmevnosti, ki jo je zadeva imela v vsedržavnem tisku.

Dokument, ki se distancira od Bordonovih pobud, a se po drugi strani zavzema za korekten in ploden odnos z radikalc in z drugimi demokratičnimi in naprednimi gibanji in organizacijami za graditev alternative, je bil odobren z zelo široko večino. Proti sta se izrekla le deželni svetovalec in bivši tajnik tržaške federacije Ugo Poli, ki je že na straneh partijskega glasila branil Bordonove pobude, in mladi član federalnega odbora Cumani. Glasovanja pa so se z različnimi utemeljitvami vzdržali sam Bordon, bivši poslanec Cuffaro, ki je koordiniral razpravo, član Cossuttove struje Perini in deželni tajnik Roberto Viezzi, ki je bil v prejšnjih tednih med najbolj odločnimi kritiki pobud miljskega poslanc, ki pa je ob tej priliki očitno ostal dokaj osamljen.

V zaključnem delu dokument poudarja, da se mora odnos med KPI in PR razvijati »brez nesoglasij in dvomnosti«. V ta namen federalni odbor in federalna jamstvena komisija pozivata vsedržavne voditelje KPI, naj na osnovi skupnega dokumenta, ki sta ga po majskem srečanju podpisala Occhetto in Stanzani, »določijo področja in poti, instrumente in roke za koristen razvoj odnosa med KPI in PR«. Petruccioli je v tem pogledu obljubil zavzemanje, da bi bil poziv sprejet.

Sam Bordon je po seji izrazil »zmerno zadovoljstvo« zaradi poteka in vsebine razprave, glede ocene o »politični neoportunisti« pa je poudaril, da zadeva zgolj način, ne pa vsebine, in da gre torej bolj za »nianso«. O zadevi bo vsekakor že v prihodnjih dneh razpravljala tudi vsedržavna jamstvena komisija, ki pa bo v svojih sklepih nujno upoštevala zaključke tržaške razprave.

ZAHVALA

Ob boleči izgubi mame in none

**Marije Smotlak
vd. Barut**

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki so jo tako številni pospremili na zadnji poti. Posebna zahvala g. župniku Žarku Škerlju za pogrebni obred, cerkvenemu pevskemu zboru, darovalcem cvetja in vsem, ki so počastili njen spomin.

SVOJCI

Mačkolje, Štramar, 10. septembra 1989

ZAHVALA

Iskreno se zahvaljujemo vsem, ki so počastili spomin dragega moža in očeta

Zorkota Berdona

SVOJCI

Trst, 10. septembra 1989

ZAHVALA

Iskreno se zahvaljujemo vsem, ki so na katerikoli način sočustvovali z nami ob izgubi našega dragega

Silvestra Berdona

SVOJCI

Ricmanje, 10. septembra 1989

(Pogrebno podjetje Zimolo)

Ob tragični izgubi sina Antonia izrekajo Mari in družini iskreno sožalje

Saša, Mariza, Ines,
Silvana in Zdenka

Kaj je z razvojnimi načrti padriškega centra?

Zeleni predlagajo nove lokacije za tržaške znanstvene ustanove

Deželna svetovalca Zelene liste Rossi in Wehrenfennig sta predložila predsedniku Dežele Biasuttiju interpelacijo, v kateri predlagata, da bi nove objekte znanstvenih ustanov namesto na Krasu namestili na zapuščenih oziroma že urbaniziranih površinah. Predstavnika zelenih se navezujeta na nedavni dokument naravovarstvenih organizacij WWF, Italia nostra in Lige za okolje, ki so predlagale, da bi načrtovane objekte padriškega raziskovalnega centra med drugim zgradili v kamnolomu Faccanoni. Za nov odnos do kraškega teritorija se je - po besedah Rossija in Wehrenfenniga - zavzel tudi podpredsednik deželne odbora Carbone, ki je v svojih vlogi odbornika za prostorsko načrtovanje zamrznil projekte za urbanistični razvoj padriške znanstvene ustanove.

razna obvestila

TPPZ Pinko Tomažič obvešča, da bo v torek, 12. septembra, ob 20.30 glavna odbojna seja.

Zveza slovenskih kulturnih društev in Slovenska prosveta v sodelovanju s Slovenskim stalnim gledališčem v Trstu prireja GLEDALIŠKI SEMINAR NA TEMO »NEVTRALNA MASKA«, ki bo potekal v Kulturnem domu v Trstu od 18. do 23. septembra 1989 od 18. do 21. ure.

Seminar bosta vodila Sandra Mladenović in Brane Završan, predavatelj na Mednarodni šoli za gledališče, gib in mim Jacques Lecoq v Parizu.

Za informacije in prijave se lahko zainteresirani zglasijo na ZSKD, Ul. sv. Frančiška 20, tel. 767303, oziroma na Slovenski prosveti, Ul. Donizetti 3, tel. 768189, vsak dan, razen sobote, od 8. do 13. ure in 16. do 18. ure.

Za seminar je predvidena vpisnina. Vpisovanja do vključno srede, 13. t. m.

PD Slovenec Boršt-Zabrežec vabi vse tiste, ki jih veseli petje in ki sta jim pri srcu nadaljnji obstoj ter delovanje društva (v zvezi z bližnji 90-letnico društva), da se udeležijo SESTANKA O OBNOVI VITVI PEVSKEGA ZBORA, ki bo v torek, 12. t. m., ob 20.30 v srenjski hiši v Borštu.

V kapelici Kraljice miru na Katinari bo danes, 10. t. m., ob 9.30 sv. maša.

razstave

Na Gradu sv. Justa je na ogled razstava slikarja WILLIEMA KLEINA. Razstava je odprta vsak dan od 9. do 20. ure.

Na sedežu letovišcarske ustanove v Miljah, Ul. Roma 20, je odprta razstava olj in keramike LUIGIJA TAMBURINIJA. Urnik: od 10. do 13. ure razen nedelj in praznikov.

V razstavnih dvorani letovišcarske ustanove v Sesljanu razstavlja salzburški umetnik Günther Schatzdorfer. Urnik razstave: ob delavnikih od 9. do 14. ure, ob nedeljah in praznikih zaprto.

V Občinski galeriji je od 16. t. m. odprta razstava slikarke SILVE FONDE.

V galeriji Cartesius bodo v soboto, 16. t. m., ob 18. uri odprli razstavo petih dunajskih grafikov. Razstava bo odprta do 28. t. m.

izleti

Društvo slovenskih upokožencev v Trstu prireja v sredo, 20. septembra, izlet »piknik« v Črni vrh nad Idrino. Med potjo bomo obiskali samostan Kostanjevica pri Gorici. Vpisovanje bo v torek, 12. t. m., od 9. do 10. ure na našem sedežu v Trstu, Ul. Cicerone 8. Vabljeni.

SKD Barkovlje prireja v nedeljo, 24. t. m. izlet na Brionce. Za informacije in prijave se lahko zainteresirani zglasijo na tel. št. 363452 ali 415797.

Pregledi karabinjerjev za boljšo zaščito okolja

Tržaški karabinjerji so v sodelovanju s specializiranim osebjem operativnega ekološkega jedra (NOE) iz Rima tudi letos v tržaški pokrajini izvedli intenzivno operacijo, katere namen je bilo obvarovati in zaščititi dobrine našega okolja.

V treh dneh dela, ki je potekalo 6., 7. in 8. septembra, so karabinjerji analizirali ambientalne pogoje, v katerih se nahaja naša pokrajina, preverili spoštovanje in upoštevanje obstoječih normativov na tem področju in kontrolirali korektnost delovanja obstoječih protionesnaževalnih naprav.

Vzorci, ki so jih odvzeli v sodelovanju z osebjem Tržaške krajevne zdravstvene ustanove in skupno 353 inšpekcij so karabinjerjem omogočili, da so prisolili 21 glob zaradi kršenja posebnih zakonov in da so sodnim oblastem prijavili devet oseb. Inšpekcije so izvedli v industrijskih obratih, avtomobilskih odpadkih, odlagalščih odpadkov, na kolektorjih čistilnih naprav, v kamnolomih, kmetijskih podjetjih, v delavnicah, pri avtoličarjih, v upepeljevalnikih, kampingih, pralnicah in čistilnicah, javnih kopališčih itd.

Karabinjerji so ugotovili, da je bil letos položaj boljši od lani. V tržaški pokrajini se je torej skrb za okolje povečala, kar je seveda zadovoljivo, čeprav skrbi ni nikoli premalo. Karabinjerji so izvedli 20 pregledov v industrijskih obratih, 8 pregledov pri čistilnih napravah, 3 v klavnicah, 26 pri odlagalščih odpadkih, 73 v delavnicah, pri avtoličarjih, kampingih in v pralnicah, 1 pregled upepeljevalnika v bolnišnici, 14 pregledov v skladiščih goriva, 9 v kamnolomih, 6 na kmetijah, 3 v odlagalščih starega železa, 2 v bolnišnicah in 3 pregleda na kopališčih.

koncerti

Miramarski park
Danes ob 15.30 bo v Miramarskem parku OPERA GIOCOSA Furlanije - Julijske krajine pod vodstvom Severina Zanerinija prikazala ponovitev koncerta iz cikla GLASBENIH SPREHODOV. V programu skladbe, ki so povezane s temo MOZART, PROSTOZIDARSTVO in CERKEV. Potujoči koncert se bo začel ob labodjem jezeru in končal v pristanišču.

Štivanska cerkev
V petek, 15. in 22. t. m. bosta v stari štivanski cerkvi na sporedu glasbena srečanja TIMAVSKE NOTE, ki jih organizira glasbena šola Punto Musicale iz Sestljana pod pokroviteljstvom Občine Devin-Nabrežina.

Sv. Just
Mestna godba (Cappella civica) organizira danes ob 18.30 v katedrali sv. Justa v okviru glasbenih srečanj MLADI GLASBENIKI V KATEDRALI koncert TRŽAŠKEGA KVINTETA TROBIL. Na sporedu Bachove, Gabriellijeve, Burrelllove, Griegove in Haendlove skladbe. Jutri bo na sporedu drugi koncert z organistom Gaborjem Lehotko.

Evropski glasbeni september
V torek, 12. t. m., ob 20.30 bo v evangeličansko luteranski cerkvi - Largo Panfili tretji koncert s klarinetistom Michelom Lethiec in pianistko Valentino Agostini. Na sporedu Schumann, Brahms, Debussy in Poulenc.

včeraj-danes

Danes, NEDELJA, 10. septembra 1989
RAKITA

Sonce vzide ob 6.37 in zatone ob 19.27 - Dolžina dneva 12.50 - Luna vzide ob 16.50 in zatone ob 1.00.

Jutri, PONEDELJEK, 11. septembra 1989
MILAN

PLIMOVANJE DANES: ob 01.21 najnižje -31 cm, ob 09.05 najvišje 20 cm, ob 14.10 najnižje 4 cm, ob 18.51 najvišje 18 cm.
PLIMOVANJE JUTRI: ob 02.00 najnižje -40 cm, ob 09.01 najvišje 29 cm, ob 14.35 najnižje -8 cm, ob 19.53 najvišje 26 cm.

VREME VČERAJ: temperatura zraka 16,2 stopinje, zračni tlak 1009,4 mb ustaljen, veter 12 kilometrov na uro severovzhodnik, vlaga 75-odstotna, nebo oblačno, morje rahlo razgibano, temperatura morja 19,8 stopinje.

ROJSTVA, SMRTI IN OKLICI
RODILI SO SE: Patrick Nasti, Silvo Ruzzier, Jessica Zizzari, Niccolò Maria Todaro, Martina Gregori, Valentina Cutich, Riccardo Pitacco, Oliviero Accorsi.

UMRLI SO: 72-letna Caterina Buchich, 69-letni Gilberto Panigutti, 51-letna Nives Casani, 78-letna Ljubomira Koruza, 68-letni Mario Colli, 89-letna Maria Barbo, 75-letni Vito Svara, 92-letna Ernesta Donda vd. De Filippi, 22-letni Antonio Sirotti, 22-letna Daniela Sturma, 73-letna Fides Merluzzi por. Pittino, 48-letna Anna Rostas, 85-letna Rosetta Matosel vd. Amodeo, 77-letna Bianca Milazzi, 61-letni Silvio Dagiat, 77-letni Massimiliano Gulli, 90-letni Vittorio Petrini, 77-letni Ervino Cattonaro.

OKLICI: ing. Paolo Trampus in odvetniška pripravnica Alessandra Cammaroto, finančni stražnik Giorgio Casula in gospodinja Maria Itria Tronci, knjigovodja Flavio Tornaghi in asistentka na domu Monica Paulatto, delavec pri dvigalih Livio Delconte in točajka Tatjana Lumiani, mesar Luigi Sperti in delavka Paola Coronica, pomoščak Marino Zimmermann in gospodinja Elisabetta Coronica, učitelj Fabio Cossi in učiteljica Ilaria Pasqua, učitelj Roberto Spazzali in učiteljica Anna Tognoni, družinski pomočnik Maurizio Ferigutti in prodajalka Olivia Zambon, delavec Fulvio Furlani in prodajalka Patrizia Cioch, zdravnik Salvatore Denaro in učiteljica Paola D'Esposito, ing. Carlo Fantoni in uradnica Carla Ventre, geometer Diego De Bernardi in uradnica Monica Negro, uradnik Renzo Sindici in gospodinja Snjezana Dončević.

DNEVNA IN NOČNA SLUŽBA LEKARN
Nedelja, 10. septembra 1989
Dnevna služba - od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 20.30

Ul. Roma 15, Ul. Ginnastica 44, Ul. F. Severo 112, Ul. Baiamonti 50, Ul. Oriani 2, Trg Venezia 2.

Dnevna služba - od 13.00 do 16.00
Ul. Roma 15, Ul. Ginnastica 44, Ul. F. Severo 112, Ul. Baiamonti 50.

Nočna služba - od 20.30 do 8.30
Ul. Oriani 2, Trg Venezia 2.

MILJE - Mazzinijev drevored 1 (tel. 271124), OPČINE - Proseška ulica 3 (tel. 422923) - od 8.30 do 13.00 in od 13. ure dalje samo po telefonu za najnujnejše primere.

Od ponedeljka, 11. do sobote, 16. septembra 1989

Dnevna služba - od 8.30 do 19.30
Largo Piave 2, Borzni trg 12, Miramarski drevored 117 (Barkovlje), Ul. Combi 19, Ul. Flavia 89 (Zavljje).

ZGONIK (tel. 229373) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Dnevna služba - od 19.30 do 20.30
Largo Piave 2, Borzni trg 12, Miramarski drevored 117 (Barkovlje), Ul. Combi 19, Trg Ospedale 8, Istrska ulica 35, Ul. Flavia 89 (Milje).

ZGONIK (tel. 229373) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Nočna služba - od 20.30 do 8.30
Istrska ulica 35, Trg Ospedale 8, Ul. Flavia 89 (Zavljje).

ZGONIK (tel. 229373) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA
Nočna služba od 20. do 8. ure, tel. 7761, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure.

čestitke

Srečno novoporočenci FRANKA, MITJA, ELENA in LIVIO! Iz srca vam kličejo Danica, Sandro, Gizela, Paola, Iztok, Adriana, Saša, Anuška in Katjuša.

Draga FRANKA in MITJA. Mnogo sreče in medsebojnega razumevanja v skupnem življenju vama želimo mama, papa ter noni Lojza in Gludita.

Včeraj sta se poročila MITJA in FRANKA. Sreče in razumevanja na skupni življenjski poti jima vošči KD Fran Venturini.

Po dolgi in vroči ljubezni je zapustil ledih stan naš predragi MITJA ZONTA. Zalostno vest naznanjajo potrti prijatelji.

Včeraj je stopila na novo življenjsko pot prof. FRANKA ŽERJAL. Obilo sreče ji želi razred I. A oddelka za uradnike.

Včeraj sta se poročila ELENA in LIVIO. Vse najboljše jima želijo Nadja, Giorgio in Lojza.

LIVIO in ELENA sta se poročila. Na Štiji sta si gnezdo uredila in da bi srečno v njem žvela jima iz srca želimo Pavel, Jožica, Igor in Emanuel.

FRANKA in MITJA sta si Mačkolje izbrala, kjer bosta zakonski jarem - jima od srca voščimo - ... srečno peljala. Pavel z družino.

Včeraj je slavil naš danski prijatelj SÖREN svoj rojstni dan. Vse najboljše mu želijo prijatelji iz Mačkolj.

Včeraj sta stopila v Barkovljah pred oltar CLAUDIO BRESCIANI in ELGA SCUCA. Da bi bilo tudi v zakonu tako lepo in veselo jima voščita družini Milič in Buzzal.

OTAVIO in FIORETTA srebrno poroko slavita in še mnogo let naj srečno skupaj živita, jima želijo sorodniki Piščanc in Ozbič.

Včeraj sta na Repentabru stopila na skupno pot naša sestra skavtinja MARIJA ŠTEKAR in njen izvoljenec IGOR KOŠUTA. Da bi z božjo pomočjo znala dobro krmariti svoj čoln po razburkanih življenjskih vodah, ji želimo vsi skavti in skavtineje iz Trsta ter jima ključemo 3-kratni hip hip hura.

Danes praznuje MIRO OTA 67. rojstni dan. Še na mnoga leta mu želita žena Ernesta in sin David.

Jutri praznuje v Repnu 60. rojstni dan mama in nona MARIJA ŠKABAR. Vse najboljše in še mnogo zdravih in srečnih let ji želijo sin Sergij, nevesta Cinzia ter vnuka Peter in Ivana.

Jutri bosta praznovala 40. obletnico poroke nonota DARKA in MARČELO iz Katinare. Mojca, Breda in Matjaž, skupno s starši, jima čestitajo.

Danes praznuje teta MARIJA iz Padrič 86. rojstni dan. Vse najboljše ji želijo nečakinja Vilma z možem in pranečakinja Cinzia.

razne prireditve

Knjižnica Pinko Tomažič in tovariši - Prosvetni dom Opčine

V torek, 12. septembra 1989, bo ob 20.30 srečanje s senatorjem Stojanom Spetičem in z zgodovinarjem Jožetom Pirjevčem na temo FOJBE MED ZGODOVINO, MITOM IN POLITIKO. Vabljeni.

LOTERIJA					
BARI	23	80	78	85	38
CAGLIARI	62	82	22	47	12
FIRENCE	61	80	90	19	41
GENOVA	33	27	16	12	51
MILAN	58	20	45	77	82
NEAPELJ	26	9	1	79	2
PALERMO	76	8	36	28	21
RIM	21	38	1	63	10
TURIN	39	21	46	81	85
BENETKE	56	28	60	42	23

ENALOTTO
1 2 2 X X 1 2 1 X X 1 X
KVOTE:
12 37.405.000
11 1.140.000
10 100.000

ZA VSAKOGAR NEKAJ POSEBNEGA

optika
Vikj
kontaktne leče

Ul. Buonarroti 6 (pr. Ul. Rossetti) TRST Telefon 77-29-96

IMAM JIH ZA VSE OKUSE!

Segulin foto kino optika
TRST Ul. Mazzini 51 ☎ 7733-361

MARIU GREGORIČU
ob 50. rojstnem dnevu nazdravljajo z najboljšimi voščili
prijatelji in znanci

Včeraj so se poročili
FRANKA in MITJA
ter
ELENA in LIVIO
Vso srečo v zakonu jim želita MePZ in KD Primorsko - Mačkolje.

Včeraj sta se na dolinskem županstvu poročila tovariša
FRANKA ŽERJAL
in **MITJA ZONTA**
Srečno v novem življenju vošči sekcija KPI občine Dolina

Včeraj so si večno zvestobo obljubili
FRANKA in MITJA
ELENA in LIVIO
Zvestima Dolinčankama in njuni-ma izvoljencema iz srca nazdravljata fantovska in dekliska dolinske MAJENCE

Na Opčinah sta praznovala zlato poroko
MARIJA
in **FRANC ANTONI**
Vse najboljše jima želi sin Sergio z družino.

Draga
MAJA in ZORKO!
Obilo božjega blagoslova, miru in potrpežljivosti... naj bo to voščilo ob začetku vajinega skupnega življenja.
Radijski oder

Novoporočencema
MAJI in ZORKU
vošči vse najlepše v skupni življenjski poti
Mladinska sekcija Slovenske skupnosti

LIVIO in MITJA
sta v Dolino hodila,
da bi le pivo pila in se dobro imela,
a dobil jih je v pest par vrazilih in svobodna prej ptička... sta ljubogljiva mozička.
Prijatelji Rado, Iztok, Saša, Marino, Mauro in David

Včeraj je
FRANKA MITJO
vzela,
da bi se še bolj rada imela.
Da bi družinca se pomnožila,
in še dijakov nam nekaj povila,
jima vso srečo iskreno želimo in se kolegice z njo veselimo.
Kolektiv SDZPI

TEČAJI SRBOHRVAŠKEGA IN ITALIJANSKEGA JEZIKA
pri SRBSKO PRAVOSLAVNI SKUPNOSTI V TRSTU
Vpisovanje in pojasnila od 15. do 20. t. m. na Trgu sv. Antona Novega 7/I, tel. 631801 od 17. do 19 ure.

kino
ARISTON - 17.00, 22.00 Homer & Eddie, r. Andrei Konchalowski, i. Whoopi Goldberg, James Belushi.
EXCELSIOR - 17.15, 22.15 Poliziotto a quattro zampe, kom., i. J. Belushi.
EXCELSIOR AZZURRA - 18.00, 21.45 Due, r. Claude Zini, i. Gérard Depardieu, Maruschka Detmers.
LJUDSKI VRT - 21.00 Moonwalker.
NAZIONALE I - 16.00, 22.15 In una notte di chiaro di luna, r. Lina Wertmüller, i. Rutger Hauer, Nastassia Kinski.
NAZIONALE II - 15.30, 22.15 976 chiamata per il diavolo, □
NAZIONALE III - 16.00, 22.10 Moana una calda femmina da letto, porn., □□
NAZIONALE IV - 16.15, 22.15 Bruciante segreto, i. Klaus Maria Brandauer, Faye Dunaway.
GRATTACIELO - 17.45, 22.15 Scuola di polizia 6, kom.
MIGNON - 15.30, 22.15 La casa 4, srh., □
EDEN - 15.30, 22.00 Il piacere della depravazione, porn., □□

VITTORIO VENETO - Zaprt zaradi popravil.
CAPITOL - 15.45, 22.00 New York stori-es.
LUMIERE FICE - 16.00, 22.15 La bella addormentata nel bosco, ris. Walt Disney.
ALCIONE - Zaprt.
RADIO - 15.30, 21.30 Con le bionde è super proibito, porn., □□.

Prepovedano mladini pod 14. letom □ - 18. letom □□

gledališča
ROSSETTI
Gledališka sezona 1989/90 - Tržaški Teatro Stabile sporoča, da so v teku vpisovanja novih abonmajev in potrjevanja starih pri osrednji blagajni v Pasaži Protii.

Devinsko-nabrežinska, zahodnokraška in zgoniška sekcija Slovenske skupnosti
PRIREJAJO V ZGONIKU DANES, 10. SEPTEMBRA

NAŠ PRAZNIK

SPORED: danes, 10. t. m., ob 15. uri odprtje kioskov, ob 18. uri nastop LJUBLJANSKIH MAŽORETK - Bežigrad, ob 19. uri politični govor, od 20.30 do 0.30 ples z ansambлом LOJZETA FURLANA.

Delovali bodo dobro založeni kioski z domačo kapljico.

- SLOVENSKI DEŽELNI ZAVOD ZA POKLICNO IZOBRAŽEVANJE**
prireja v šolskem letu 1989/90 v Trstu sledeče tečaje:
1. za uradnike s kvalifikacijo - 1. letnik (1200 ur)
 2. za dodeljene v podjetjih import-export - 2. letnik (1200 ur)
 3. za dodeljene v podjetjih import-export - 2. letnik (1200 ur)
 4. za obdelovalce kamna - 1. letnik (1200)
 5. za marketing in management (80 ur) - pogoj za vpis dokončana višja srednja šola
 6. za bančno tehniko (30 ur)
 7. za operaterje v zunanji trgovini (40 ur)
 8. nemščine za poslovno uporabo (120 ur)
 9. za programerje elektronskih računalnikov (175 ur) - pogoj za vpis dokončana višja srednja šola
 10. personal computing (160 ur)
 11. za animatorje na družbeno-vzgojnem področju (80 ur)
 12. za naravoslovne vodiče (300 ur) - pogoj za vpis višja srednja šola
 13. za fiskalno vodenje nekomercialnih ustanov (društev) (30 ur)
 14. za biodinamiko (30 ur)
 15. za splošno živinorejo (30 ur)
 16. čebelarstva (60 ur)
 17. enologije (30 ur)
 18. za splošno kmetijstvo (150 ur).
- Vpisovanja in podrobnejše informacije do 22. septembra na sedežu Zavoda, Ul. Ginnastica 72 (Dijaški dom), tel. 577941, (razen sobote) od 9. do 13. ure. Za tečaje iz kmetijstva je vpisovanje tudi na Kmečki zvezi v Trstu, Ul. Cicerone 8/B, tel. 362941.

SKD SLAVEC
organizira v soboto, 16. septembra 1989 ob 18. uri

super koncert
IT'S ONLY ROCK' N' ROLL

v izvedbi sledečih skupin - CAFFE ROCK BACCALA BLUES BAND - MAD DOG ŠANK ROCK - NE JOČI PETER ZEBRA IMAGO - ODISEJA 2000 ATOMSKO SKLONIŠTE

Koncert se bo odvijal na prireditvenem prostoru ŽREBČEVO v Ricmanjih. V slučaju slabega vremena bo koncert v Občinskem gledališču France Prešeren v Boljuncu.

Kulturno-gospodarska zadruga B AN
vabi na tradicionalno

Šagro pod kostanji

Program, danes, 10. t. m., ob 20. uri ples z ansambлом ZVEZDE

šolske vesti

Glasbena matica obvešča, da se vrši vpisovanje novih gojencev za šolsko leto 1989/90 do vključno 11. septembra na šoli v Trstu, Ul. R. Manna 29, tel. 418605.

Glasbena matica obvešča, da bo vpisovanje novih gojencev za nabrežinsko podružnico jutri, 11. t. m., ob 18. do 19. ure na sedežu šole v Nabrežini.

Glasbena matica obvešča, da bodo popravni izpiti iz teorije in solfeggia v sredo, 13. t. m., ob 14.30 na šoli Glasbene matice v Trstu.

Zgoniška občinska uprava obvešča, da bo začetek šolskega leta 1989/90 v občinskih otroških vrtcih jutri, 11. t. m., ob 8.30 do 12. ure. Šolski avtobus bo vozil kot običajno. Zaradi nujnih popravil v občinskem otroškem vrtcu v Gabrovcu bodo otroci obiskali 11., 12. in 13. t. m. vrtec v Zgoniku. Obenem sporočamo, da bo 14. in 15. t. m., pouk v vrtcih odpadel zaradi strokovnega seminarja za vzgojiteljce. V obeh vrtcih se bodo kosila in reden pouk potem pričela v ponedeljek, 18. t. m.

Slovenski dijaški dom Srečo Kosovel sporoča, da nadaljuje z vpisovanjem za šolsko leto 1989/90. Ravnateljstvo daje informacije tudi po tel. 573141 - 573142 vsak dan, razen ob sobotah, od 8.30 do 13. ure.

Synteko
Frittoli-parchetti
EDINI EKSKLUZIVNI ZASTOPNIK V TRSTU - Ul. S. Zorane 6 Tel. 750895
Synteko ekološka zaščita parketa, z garancijo.

S.A.C.A.T.
nadomestni deli za
FIAT - ZASTAVA - ALFA - LANCIA
in za tuje znamke avtomobilov

UPRAVA:
Ul. Marconi 6 - Tel. 775483 - 4

Ul. sv. Frančiška 38
TRST - Tel. 768667 - 772002

September eden izmed najbolj priljubljenih mesecev za bolj ali manj slovesne poroke

V belem ali v zlatu današnja nevesta bogato oblečena za »nepozabni« dan

Foto in video stalna gosta na današnjih poročnih dneh

Da je poroka draga stvar, pričajo tudi stari ljudski običaji, kakršne med drugim vsako drugo leto obnavlja Kraška ohcet, ki je komaj dobro za nami. Čeprav se je v desetletjih v našem vsakodnevnem življenju veliko spremenilo, je svatba z vsem kar sodi zraven ohranila oziroma spet pridobila velik pomen.

Današnje poročne svečanosti so seveda v zunanji podobi precej različne od nekdanjih, ker so prevzele celo vrsto sodobnejših pripomočkov. Če pa na poroko, ki seveda ohranja bistven pomen, da združi v poročni par bivaš zaročenca, pogledamo z vidika družbenega vrednotenja, potem lahko mirno rečemo, da je poroka danes, še zlasti med mladimi, zelo v modi.

Ne samo, da narašča število porok, kot zagotavljajo statistični podatki, predvsem se v zadnjem času spet uveljavlja poroka kot velika ter bogata slovesnost. Svečana priložnost pa ob primernem oblačilu vseh udeležencev, še zlasti seveda glavnih nastopajočih, zahteva, da dobijo primeren poudarek vsi vidiki, ne samo bisneni elementi.

Prav pri nekaterih obrobnihih vidikih so razlike med nekdanjo in današnjo poroko najbolj očitne, ker je tehnološki napredek vsilil svoje. Na poroke iz obdobja med dvema vojnama nas na primer spominjajo maloštevilne in zato zelo dragocene fotografije. Danes pa si ob vsaki poroki omislijo tudi poseben fotografski album, ki ob bistveni zahtevi, da v letih ohranja spomin na dogodek, večkrat prehaja že na področje umetniškega iskanja nove fotografske govornice. Poročni albumi so namreč postali izredno bogati in raznoliki glede na uporabljeno tehniko, kar pa med drugim pomeni, da je tako pridobljena fotografska dokumentacija o »nepozabnem dnevu« zelo draga postavka.

Poleg takšnega fotografskega pristopa do poročnega dne pa ni več tako nenavadno niti, da celoten obred posname tudi videokamera. Nedvomno bodo imeli raziskovalci, ki bodo čez kako desetletje preučevali poroko pri nas, imeli veliko lažje delo od svojih predhodnikov. Istočasno pa bodo morali med stroške za poroko prišteti tudi neobhodno potrebna sredstva za veččega fotografa ter snemalca, razen če se med prijatelji, kot je tudi v navadi, ne najde spreten in navdušen amater.

Nezanemarljivi so seveda tudi drugi elementi, ki sestavljajo svatbeni obred, kot na primer svečano kosilo ali večerja. Menu se je seveda spremenil in se sproti spreminja, ostaja pa železno pravilo, da mora biti vsega v izobilju.

BREDA PAHOR

Maffioli

SAMI IZDELAJTE POROČNE BOMBONIERE
Ul. Manzoni 18 - TRST - Tel. 728096

Nekdaj je bila poročna obleka najlepša obleka, ki so jo premogle ženske pri nas in ki so jo oblačile ob vseh slovesnejših priložnostih. Zato je razumljivo, da so bile nanjo zelo ponosne, istočasno pa so zelo pazile nanjo, ker je bila velikokrat edina praznja obleka, ki so jo premogle.

Pri načinu oblačenja, tako vsakodnevnega kot tudi svečanejšega, je v zadnjih desetletjih prišlo do velikih in seveda tudi zelo očitnih sprememb. Prav tako pri pripravi in pri vrednotenju poročne obleke. Čeprav iz drugačnih razlogov kot v naši pretekli in polpretekli zgodovini pa je danes poročna obleka, še posebej ženska, spet izredno svečano oblačilo, le da po poročnem dnevu navadno ostane v omari.

Glede na izjave mladega rodu, tistega, ki naj bi bil trenutno goden za zakonski stan, je poroka spet visoko na vrednostni lestvici in se zato mladi pari zelo radi odločajo zanjo, še posebej za svečan obred. Raziskave javnega mnenja, ki so jih zadnje mesece opravili v Italiji, nadalje zagotavljajo, da se mladi na poročni dan pripravljajo zelo resno, ker je to zanje, kot je bil nekoč za njihove dede, »nepozabni« dan.

Takšen pristop do poroke seveda terja, da si par in v prvi vrsti nevesta, zelo skrbno izbere poročno obleko. Ob upoštevanju nekaterih osnovnih pogojev, na primer znesek, ki ga je za nakup namenila, in pa kraj ter ura poroke, današnji nevesti pomagajo iz zadrege številni strokovnjaki. V vseh

večjih mestih so namreč trgovine in pa krojaški saloni, ki so prvenstveno usmerjeni v prodajo oziroma izdelavo poročnih oblek. In pa tudi sama se lahko znajde, saj specializiranih revij ne manjka.

Tudi če mora biti obleka za »nepozabni« dan enkratna, pravzaprav današnja nevesta ni v večjih škripcih. Kot je moda na splošno liberalna, se pravi, da dopušča več, tudi nasprotujočih si stilov, ni posebej stroga niti pri nevestah. Bolje je sicer, da je obleka bogata, taka, ki jo bo nevesta po poročnem dnevu težko oblekla. Zelo priljubljena je bela, dragoceno izdelana obleka, ki sicer lahko izpade tudi kot zelo linearna, skoraj preprosta.

Vendar pa so modni kreatorji v letošnjih kolekcijah izpostavljali predvsem romantično ali pa izredno bogato oblečeno, skoraj kraljevsko nevesto. Romantični slog seveda zahteva z bleščicami posite tančice, metre tula in veliko cvetličnih okrasov ter seveda še pravo cvetje v rokah ali pa še v lasih. Obleka v tem stilu je po navadi dolga in zelo široka.

Tudi »kraljevska« inačica je praviloma dolga, vendar navadno manj potratna v metraži. Zato pa uporablja dražji material in zelo dragocene dodatke. Sicer je ta varianta poročne obleke še najbližja dragoceni večerni obleki, saj je lahko, pravijo nekateri slavni modni kreatorji, vsa »zlata«.

Kdor ljubi kratko tudi v mini varianti, si za poročni dan lahko izbere kratko gladko krilo ali nekakšen plesni tutu iz tula. Prva inačica je za športnejše, druga pa za mlajše in drznejše.



Selva oprema za dom

TRŽIČ — UL. VALENTINIS 18 — TEL. 72395

SELVA ARREDAMENTI - Tržič
Razstavlja najboljše sedežno pohištvo.

SELVA ARREDAMENTI nudi v mesecu juliju najboljše sedežno pohištvo italijanskih proizvajalcev: sedežne garniture, razstegljive fotelje, podložene ležalnike.

V novem oddelku »show room« je na ogled tehnološki napredek oblaženega pohištva: jekleno ogrodje z vzmetjem, penasta podloga in ekskluzivno dekorativno blago.

Strokovno usposobljeni aranžerji svetujejo najboljše rešitve z najustreznejšimi materiali za vsakeršne bivalne zahteve.

SELVA ARREDAMENTI - vedno pred ostalimi

NEVAR S. R. L.
Ul. Maiolica 15/b

Nevar 2 s.r.l.
Ul. Roma 11 - Trst - Tel. 040/362483

Velika izbira dragocenih daril

VABILA BOMBONIERE DARILA

Modi d'amore

Drevored XX. septembra 23
TRST — Tel. 764042

Furlan

Ul. Carducci 20
Ul. Muratti 4

Eschenbach

Govor A. Bevčiča na slovesnosti v Novi Gorici Utrditev gospodarstva s prestrukturiranjem industrije in izgradnjo infrastrukture

V raznih krajih novogoriške občine so včeraj, kakor že tudi prejšnje dni, potekale številne prireditve ob občinskem prazniku. Včeraj dopoldne so pri mednarodnem mejnem prehodu pri Vrtojbi slovesno odprli prvi objekt Carinske cone in obeležili tudi 40-letnico Delovne organizacije Primex. Pred tem je bila v Kulturnem domu v Novi Gorici slavnostna seja Občinske skupščine z govorom predsednika Alberta Bevčiča, podelitvijo občinskih nagrad in priznanj ter kulturnim sporedom. Popoldne so v Biljah izročili namenu Dom krajevnih skupnosti.

Slavnostne seje v veliki dvorani Kulturnega doma so se udeležili številni predstavniki pobratenih in prijateljskih občin iz Jugoslavije, Italije in zamejstva, predsednik IS Slovenije Dušan Šinigoj, zvezni sekretar za finance Branimir Zekan in številni predstavniki družbenopolitičnih organizacij.

Albert Bevčič je v svojem nagovoru največ pozornosti namenil obravnavi gospodarskih in družbenih vprašanj ter še zlasti podčrtal usmeritev, ki jo v zadnjih treh letih zasledujejo v občini, kar zadeva prestrukturiranje industrije ob istočasnem spodbujanju novih iniciativ na področju trgovine, turizma in drobnega gospodarstva.

Prav te panoge naj bi zaposlile pre-sežno delovno silo v industrijskem sektorju, kot posledico prestrukturiranja.

Predsednik občinske skupščine je nato omenil dosežke, ki so jih uspeli uresničiti v zadnjem letu na različnih področjih, oziroma, ki se načrtujejo v vidiku hitrejšega razvoja občine in samega mesta Nova Gorica. Med pomembne dosežke sodi vsekakor dograditev Carinske cone pri Vrtojbi, ki

so jo slovesno odprli prav včeraj. Udeležence slavnostne seje sta pozdravila predstavnika Občine Aleksandrovc in Voždovac. Sledila je podelitev občinskih nagrad in priznanj. Občinske nagrade so podelili Aleksandru Lovcu, Karlu Vončini in Bogdanu Vuku. Bine Matoh je prejel nagrado Franceta Bevka, priznanja pa so prejeli Marija Bolčina, Ivana in Jože Erzar, Milivoj Ipavec, Zoran Kodernac, Vinko Kumar, Drago Lisac, Andrejina Troha Jejič, KS Trnovo.

Medtem ko se je delegacija treh zborov skupščine poklonila pred spomenikom NOB na Trnovem, so udeleženci slovesnosti v Kulturnem domu prisluhnili še petju Okteta Vrtnica.

Udeleženci zborovanja so se zatem preselili na mednarodni mejni prehod, kjer se je odvijala druga slovesnost: proslava 40-letnice DO Primex in odprtje prvega dela Carinske cone.

V Biljah, kjer so v petek zvečer predstavili zbornik krajevnih zgodovine, so včeraj popoldne odprli Dom krajanov.

Jutri seja na Občini

Občinski svet v Gorici se bo sestel jutri ob 18.30. Gre za prvo sejo po skoraj enomesečnem dopustniškem obdobju. Na dnevnem redu je predvsem vrsta ratifikacij.

Razdeljevanje bonov od torka do 14. oktobra

Dodatni kontingent bencina proste cone

Avtomobilisti na Goriškem bodo v prihodnjih dneh lahko dvignili dodatne bencinske bone za gorivo po znižani ceni. Lastniki večjih avtomobilov (preko 11 KM) bodo prejeli nakaznice za 280 litrov goriva, lastniki manjših avtomobilov pa za 220 litrov.

Bone bodo pričeli deliti že v torek, 12. t. m., razdeljevanje pa se bo zaključilo (nepreklicno) 14. oktobra. Nakaznice bo treba izročiti na črpalkah do 30. novembra.

Dodatna količina goriva po znižani ceni je posledica uvajanja tako imenovanega mehanizma premičnosti kontingentov. Neizrabljene ugodnosti (davčne in carinske olajšave za uvoz

raznega blaga) se lahko prenesejo na tiste vrste blaga, za katerega je več zanimanja.

Posledica premičnosti kontingentov bo imela pozitivne posledice tudi na področju avtoprevoznitva: na razpolago je namreč dodatni kontingent, okrog 3 milijone litrov plinskega olja, ki ga bodo ponovno dodelili avtoprevoznikom blaga in tudi avtobusnim podjetjem, zasebnim in javnim.

In ne nazadnje: zaradi premičnosti kontingentov bo v zadnjem obdobju letos na razpolago tudi večja količina govejega mesa po znižani ceni. Za industrijsko predelavo pa bo na razpolago še dodatnih 15 tisoč stotov sladkorja po znižani ceni.

Tako kar zadeva razdeljevanje kontingentov za leto 1989. Za prihodnje leto pa se bodo, vsaj tako je slišati, morali dogovoriti.

Mednarodni violinski natečaj za nagrado Rodolfo Lipizer

Gorica bo od danes do nedelje gostila natečaj za mlade violiniste, ki ga prireja Glasbeno društvo Rodolfo Lipizer. Letošnji natečaj je že 8. in bo po napovedih organizatorjev še kakovostnejši kot v prejšnjih izvedbah. Odprli ga bodo danes ob 10.30 v avditoriju v Ul. Roma. Zvečer bodo prvi tekmovalni nastopi: izločilni del tekmovanja se bo nadaljeval še jutri in v torek, v sredo in četrtek bodo polfinalni nastopi, v petek in soboto pa se bodo najboljši pomerili na finalnih koncertih, ki bodo tudi letos ob spremljavi orkestra. Tokrat bo violiniste spremljal Sudetski simfonični orkester iz Walbrzycha, ki ga vodi Jožef Milkomirski.

K letošnjemu natečaju se je prijavilo rekordno število violinistov, kar 82

iz 29 držav sveta. Letos bi morali biti prvič v Gorici violinisti s Kube, iz Iraka, Venezuele, Mehike, Brazilije. Izkušnje iz prejšnjih let sicer narekujejo previdnost, saj je zaradi zahtevnosti preizkušelj in drugih dejavnikov pričakovati precejšen osip: vsekakor pa naj bi se tekmovanja udeležila približno polovica vseh prijavljenih.

Povsem prenovljena bo letos ocenjevalna komisija, ki ji bo predsedoval svetovno znani italijanski skladatelj Roberto Hazon. Ob njem bodo Ismin Carter (Grčija), Jean Fournier (Francija), Renato Giangianni (Italija), Vladimir Landsam (Kanada), Franz Samohyl (Avstrija) in Igor Ozim (Jugoslavija). Ob natečaju bo v petek in soboto na Pokrajini mednarodni posvet na temo Metodologija, didaktika in učni načrti za poučevanje violine.



GLASBENA
MATICA
GORICA

Vpisovanje v šolo Glasbene matice se nadaljuje na sedežu v Gorici, Ul. Croce 3, še do 13. septembra (od ponedeljka do petka), po sledečem urniku: od 10. do 12. ure ter od 14. do 16. ure.

Vpisovanja po podružnicah:

- DOBERDOB: v ponedeljek, 11. t. m., od 14. do 16. ure na sedežu kulturnega društva Jezero.

- ROMJAN: v ponedeljek, 11. t. m., od 16.30 do 17.30 na sedežu kulturnega društva Jadro.

- SOVODNJE: v torek, 12. t. m., od 14. do 17. ure v Kulturnem domu.

- ŠTEVERJAN: v torek, 12. t. m., od 14. do 17. ure na sedežu kulturnega društva Briški grič na Bukovju.

kino

Gorica
CORSO 15.30 — 22.00 »Scuola di polizia n. 6«.

VERDI 15.30 — 22.00 »Scuola di mostri«.
VITTORIA 15.30 — 22.00 »Emanuelle«.
Prepovedano mlajšim od 18. let.

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
Občinska, Ul. sv. Mihaela, tel. 21074.
DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
Comunale 1, Ul. Terenziana 26, tel. 482787.

Berite

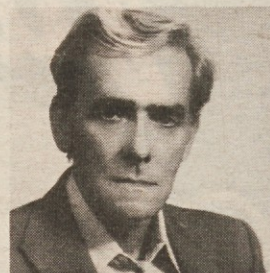
»Novi Matajur«

Solze, žalost, bolečina
te zbudila ni. Tiha,
nema je gomila, kjer
počivaš mirno ti.

(narodna)

Pred letom dni nam je kruta smrt
iztrgala ljubega

Janka Cotiča



Hvaležni smo vsem, ki se ga z nami
radi spominjajo
žena in sinova z družinama.
Sovodnje, 10. septembra 1989

ZAHVALA

Ganjeni ob tolikih izrazih sočustvo-
vanja in spoštovanja do našega nepo-
zabnega

Rajmonda Klede

se iz srca zahvaljujemo vsem, ki so kar-
korkoli počastili njegov spomin.
SVOJCI

Gabrje, 10. septembra 1989



SLOVENSKI CENTER ZA GLASBENO VZGOJO
EMIL KOMEL GORICA

Vpis v različne tečaje za šolsko leto 1989/90 bo od 11. do 15. septembra:

GORICA — Riva Piazzutta 18 (1. nadstropje) od 18. do 19. ure (tel. 533177)

DOBERDOB — Stanko Ferfolja, Bratuževa ul. 4 (tel. 78262)

ŠTANDREŽ — župnijski urad (tel. 21849)

ŠTEVERJAN — Mirjam Hlede (tel. 884042)

Poučevali bodo: klavir, orgle, violino, violončelo, kljunasto in prečno flavto, oboo, klarinet, kitaro, harmoniko, solopetje, zborna petje, teorijo, solfeggio, harmonijo, kontrapunkt, glasbeno zgodovino.

Če bo dovolj zanimanja bodo poučevali tudi druge instrumente. Predviden je poseben tečaj za čembalo. Za najmlajše pa tečaj DO MI SOL.

SLOVENSKI DEŽELNI ZAVOD ZA POKLICNO IZOBRAŽEVANJE

priraja v prihodnjem šolskem letu na Goriškem sledeče tečaje

- dveletni poklicni tečaj s kvalifikacijo za prodajalce (tisoč ur)
- dveletni poklicni tečaj s kvalifikacijo za mizarje (1.200 ur)
- izpopolnjevalni tečaj iz angleščine (2. stopnja - 120 ur)
- izpopolnjevalni tečaj za programerje elektronskih računalnikov (175 ur, pogoj za vpis dokončana višja srednja šola)
- izpopolnjevalni tečaj za operaterje z zunanjo trgovino (120 ur)
- izpopolnjevalni tečaj za strojepis (120 ur)
- tečaj ažuriranja za fiskalno vodenje nekomercialnih ustanov - društev (30 ur)
- tečaj ažuriranja za animatorje na družbeno-vzgojnem področju (40 ur)
- tečaj ažuriranja bančne tehnike (30 ur).

Prijave sprejemajo do 22. septembra na sedežu SDZPI v Križni ulici 3 (tel. 81826) vsak delavnik razen sobote od 9. do 13. ure.

Popoldne v Krminu zaključek praznika vina

V Krminu bo danes višek in tudi zaključek večdnevni prireditev ob prazniku vina. V dopoldanskem času bo nekaj športnih prireditev, veliko zanimanje pa vlada za popoldanski spredov alegoričnih voz. Prireditve je napovedana za 15.30, medtem ko bodo ob 18. uri podelili nagrade.

Sinoči so na Trgu 24. maja slovesno odprli vinski vodnjak, v palači Locatelli pa predstavili knjigo "Spontaneamente".

Slovenski dijaški dom Simon Gregorčič GORICA

Uprava sporoča staršem in dijakom, da do vključno sobote, 16. septembra, v dopoldanskih urah sprejemajo prijave za notranje in zunanje gojence v šolskem letu 1989/90.
Informacije nudijo v upravi doma, Ul. Montesanto 84, tel. 533495.

poročni sezname

**ginaldi
olimpia**

PORCELAN DARILA KRISTAL

ULICA OBERDAN 4 — TRŽIČ
v bližini tržnice



Valentino Bratina
draguljar
TRŽIČ

Ul. IX. junij 74 - Tel. (0481) 790051



F M L O A D S A H

23/9-1/10/1989
SEJMIŠČE
GORICA

UNS/Udine

MODA
IN MODNI STILI
V PROSTORU
ALPE-JADRAN



CASSA DI RISPARMIO
DI GORIZIA
GORIŠKA HRANILNICA

ZBORNICA ZA
TRGOVINO
INDUSTRIJO
OBRTNISTVO
KMETIJSTVO
fiere GORIZIA

Mednarodno literarno nagrado podelili moravskemu pesniku Janu Skaclu

Vilenica tri dni center srednjeevropske kulture

Žirija Društva slovenskih pisateljev v podelitvi Mednarodne literarne nagrade Vilenica Janu Skaclu poudarja njegovo umetniško delo in sporočilne vrednosti njegove poezije, njene razvojne možnosti v pesniških oblikah in izraznih sredstvih ter humanizem njegove literature, ki s prenavljanjem tradicije poimenuje vsebine srednjeevropskega prostora, hkrati pa ta prostor prerašča z umetniško silo izpovedi. To je odlomek iz obrazložitve nagrade moravskemu pesniku Skaclu, ki je po Tomizcu, Handkeju, Esterházyju četrti nagradenec Vilenice. Priveditev tako iz leta v leto izpostavlja različne avtorje, jezike in kulture, s tem pa tudi dejansko prispeva k lepšemu, odprtejšemu, svobodnejšemu podnebu v Srednji Evropi. Ni dvoma, da je Vilenici tudi leto zelo uspelo.

Res je, literatura največkrat bogati ljudi, ki jo berejo, ustvarjalce pa povezuje v poseben duhovni prostor, ki je ožarčil letošnjo izvedbo tega mednarodnega srečanja. Kljub jezikovnim razlikam, je nad sto udeležencev iz vse Evrope predlo niti spoznavanja in odkrivanja drugačnosti, kar je danes v svetu še najbolj pomembno. Tri dni so se na Vilenici vrstili najrazličnejši dogodki, ki jih bomo skušali sedaj na kratko in strnjeno opisati. Petek je bil nekakšen »tržaški dan«, čeprav se je začel v Lokuvi, v znamenitem obrambnem stolpu pred Turki, kjer je bila predstavitev letošnjega nagradenca Vilenice, ki pa se žal, zaradi obolelosti, srečanja (uvredla ga je s toplim pozdravom Suzana Mirošič) ni mogel udeležiti. Za vse je bilo potem doživetje obisk devinskega gradu, nekajmeseč-

nega domovanja znamenitega pesnika Rilkeja, literarni večer v Kulturnem domu (vodil ga je predsednik uprave sveta Slovenskega stalnega gledališča Jože Pirjevec, pozdravil pa predsednik Društva slovenskih pisateljev Rudi Šeligo) in večerja na kmetiji v Zagradcu, kjer je pisatelje pogostil zgoiški župan Miloš Budin.

Tudi včeraj smo živeli intenziven dan ob predstavitev knjig, literarni matineji v Štanjelu, izročitvi nagrade Kristala Vilenice pisateljici Dubravki

Ugrišič in seveda zvečer na podelitvi v jami in poznejšem pikniku pred njo. Skratka, čas natrpan z dogodki, a tudi vsebino in konkretnimi rezultati, ki jih Vilenica vzpodbuja, kot so prevodi knjig različnih svetovno znanih književnikov v slovenščino in druge jezike. Vilenica pa je tudi oaza miru, sodelovanja in visoke kulture, katere pomanjkanje ta čas nezno bremeni človeka, tudi ljudi ob meji. Vilenica je korak na poti vračanja h kulturi.

MARIJ ČUK

Prirajata ga ZSKD in Slovenska prosveta

Vabilo na gledališki seminar

Zveza slovenskih kulturnih društev in Slovenska prosveta bosta v septembru v sodelovanju s Slovenskim stalnim gledališčem priredila gledališki seminar na temo Nevtralna maska. Seminar bo potekal v Kulturnem domu v Trstu od 18. do 23. septembra od 18. do 21. ure. Vodila ga bosta Sandra Mladenović in Brane Završan, ki že več let živita v Parizu, kjer delujeta kot igralca in predavatelja na znameniti Mednarodni šoli za gledališče, mim in gib Jacques Lecoq.

Seminar bo izrazilo praktičnega značaja in bo zaobjel predvsem tri probleme: postavljanje na sceno, biti na sceni in obvladovanje prostora. Razčlenjen bo v glavnem na dva dela in sicer: delo na telesu in improvizacijo.

Gre torej za široko zasnovan načrt, ki obsega še zlasti tehnike telesnega izražanja in prav zaradi te svoje značilnosti je seminar namenjen ne le tistim, ki se z gledališčem kakorkoli ukvarjajo, temveč tudi vzgojiteljem, društvenim članom, ljubiteljem gledališke umetnosti.

Za informacije in prijave se interesenti lahko zgledajo v uradih ZSKD (tel. 767303) ali na Slovenski prosveti (tel. 768189), vsak dan razen ob sobotah od 8. do 13. in ob 16. do 18. ure. Za sodelovanje na seminarju je predvidena vpisnina. Rok za prijave zapade v sredo, 13. septembra.

Udeležili so se Mednarodne poletne šole v Čedadu

Zaključni nastop mladih violinistov

V lepo zasedeni veliki dvorani Goethe instituta v Ul. Coroneo je bil pretekli teden prvi zaključni nastop mladih udeležencev prvega seminarja Mednarodne poletne šole za mlade glasbenike, ki je od 21. 8. do 2. 9. potekal v Čedadu na pobudo Esta-europea string teachers association in njegove italijanske sekcije za dežele Furlanija-Juljske krajine, Veneto in Tridentinsko-Gornje Poadiže s sodelovanjem dežele, videmske pokrajine, Združenja za razvoj zgodovinskih in glasbenih študij iz Čedada, vsedravnega zavoda Paolo Diacono iz Čedada in nemškega Goethe instituta iz Trsta. Vodstvo šole je bilo zaupano mlademu tržaškemu violinistu Igorju Corettiju, med docenti pa so bili še prof. Marianne Krömer iz Avstrije, prof. Stojan Kuret iz Trsta ter Vlado in Vildana Repše iz Ljubljane, pa še skladatelj Viktor Fortin iz Avstrije ter kot sodelavca pianist Paul Weigold in spremljevalka Nuša Umer. Mednarodno vodstvo torej, kot je bil tudi sam seminar mednarodnega značaja, saj je bil pridržan za mlade violiniste in godalce iz sosednjih dežel Alpe-Jadran. Prav v tem pa je tudi poseben pomen te lepe pobude, ki je za štirinajst dni združila v eno samo družino pedagogov in rosno mlade violiniste treh različnih narodnosti, treh različnih jezikov in pedagoških prijemov, kar pa sodeč po rezultatih ni motilo pristnega vzdušja medsebojnega razumevanja neglede na jezik, ki pri ljudeh dobre volje in zlasti še pri mladih ni razlog za delitve marveč spodbuda več za sodelovanje in prijateljstvo. V takem trojezičnem ozračju so stekle tudi uvodne besede prof. Igorja Corettija, pa tudi glasbene teme so posegale v zakladnice različnih narodov.

Skupno se je na zaključnem nastopu v dvorani Goethe instituta predstavilo 32 gojencev seminarja v starosti od 6. do 14. leta. Za uvod so v dveh skupinah po 12 in 22 violin zaigrali pozdravna kanona Na vaše zdravje prijatelji in Pridite in zapojte na razne motive in kar brž osvojili že s samo svojo pojavo simpatije občinstva. Sledila je izvedba glasbene pravljice pod naslovom Nekaj, česar še ni bilo, ki sta jo napisala, pripravila in z mladimi gojenci naštudirala ljubljanska pedagoga Vlado in Vildana Repše. V njej steče z napovedovalcem veznega teksta, govornim nastopom lutk in violinskih vložki posameznih gojencev seminarja s klavirsko spremljavo, pravljica o rojstvu violine in njenih veselih, radostnih in žalostnih zvokov. Prirčna pripoved o ciganskih zakonih Sori in Janosu, njunem sinčku Taborju in njegovemu osličku pa o dobri ciganski vili, kralju in kraljici, s katero se lahko Tabor poroči zato, ker je naredil »nekaj, česar še ni bilo«, to pa je bila škatala s paličico oziroma violina z lokom... ki mu jo je podarila dobra vila.

Govorjeni del je bil v slovenščini (za italijansko občinstvo so bili na razpolago tiskani prevodi vsebine), glasbeni vložki, ki so jih solistično ali v duih igrali gojenci vseh treh narodnosti, pa so zajemali iz različnih motivov z zaključno madžarsko rapsodijo ob skupinski sliki vseh sodelujočih.

V drugem delu se je najprej predstavil pevski zbor nekaj čez 20 gojencev seminarja, ki ga je pripravil prof. Stojan Kuret. Prikupno in ubrano so zapeli v italijanski Praetoriusovo Viva la musica, v nemščini, Beethovnovo himno prijateljstvu Ode an Die Freunde in v slovenščini Merkušjevo priredbo rezijanske ljudske pesmi Čarni kus z ritmirano spremljavo z udarjanjem dlani in nog. Prijetno je bilo poslušati te mlade glasove otrok od šestega leta do starejših, kako jim jezik v bistvu ni delal nobenih posebnih težav in kako so znali zlasti v rezijanski narodni ujeti tudi duha in ritmiko rezijanskega melosa.

Zadnjo točko Happy suite avstrijskega skladatelja Viktorja Fortina pod avtorjevim vodstvom in se pedagoškim sodelovanjem docentke Marianne Krömer, je izvajal okrog 25-članski godalni orkester tečajnikov. Skladba sama je nekakšno glasbeno potovanje z letalom po raznih evropskih in izvenevropskih deželah, kar se odraža tudi v naslovih devetih kratkih stavkov, ki jo sestavljajo: Koračnica, Z ladjo, Februar, V gradu strahov, V saloonu, Violinist pod streho, Mali valček, Dečka s Štajerske in Zeppelin-Jet kapitana Marianne, ki veselo muzicirajočo družbo s sodobnimi elektronskimi zvoki letalskih motorjev srečno pripelje domov z dolgega potovanja po deželah in njihovem glasbenem svetu.

Pod krepko dirigentovo roko so se mladi orkestraši, zlasti če upoštevamo kratek čas za skupne vaje, skladbe lotili pogumno in s kar lepim prednašanjem različnih ritmov in zvočnih učinkov. Postavili so se tudi nekateri solisti. Aplavzov je bilo toliko, da so morali orkestraši ponoviti kar tri stavke.

Bil je to vsekakor lep in spodbuden večer, ki je samo potrdil, kako je z dobro voljo in glasbo mogoče premostiti marsikaj, predvsem pa vcepjati mladim v njihovo zavest, da je lahko svet tudi lep, če si znamo biti med seboj prijatelji. V tem pa je tudi osrednji dosežek tega mednarodnega poletnega seminarja.

JOŽE KOREN

V ospredju predvsem literarni večeri in Premski razgovori

Načrti Združenja književnikov Primorske

Preteklo sredo, 4. septembra, je bila v Sežani 2. seja Upravnega odbora Združenja književnikov Primorske.

Na dnevnem redu je bila vrsta vprašanj v zvezi z delovanjem Združenja, govor pa je bil tudi o odnosih z Društvom slovenskih pisateljev, pri katerih je prišlo do neljubih in nepotrebnih zapletov, ki jih odbor Združenja namerava razčistiti na posebnem sestanku s predstavniki Upravnega odbora DSP.

Kar zadeva konkretne akcije v zvezi z delovanjem ZKP pa je padlo več predlogov. V načrtih Združenja je vrsta literarnih večerov in srečanj na določeno temo v različnih krajih Primorske na obeh straneh meje. Člani odbora so ugodno sprejeli ponudbo KD Primorsko za literarni večer v Mačkoljah, podobne manifestacije pa naj bi se v sezoni 1989/90 odvijale še v Socerbskem gradu, Predjamskem gradu pri Postojni, v Cankarjevem domu v Ljubljani in mogoče še kje. Za november pa načrtuje združenje predstavitev knjig, ki so jih (ali jih še bodo) primorski književniki izdali v tekočem letu; predstavitev naj bi bila v knjižnici Cirila

Kosmača v Tolminu, za kar se je potrebno še podrobneje pogovoriti z upravo knjižnice.

Ena glavnih pobud ZKP so Premski razgovori; ti bodo kot običajno potekali na gradu na Premu pri Ilirski Bistrici junija prihodnje leto. Da bi se izognili napakam in nedosednostim letošnje izdaje Premskih razgovorov, so člani odbora že v sredo izoblikovali delovno skupino, ki naj bi poskrbela za čim boljše organizacijo manifestacije, ki postaja nekakšen vrh delovanja Združenja književnikov Primorske. Na seji je bil še govor o organizaciji sestanka med izdajatelji in uredniki revij, ki izhajajo na obeh straneh meje. Na srečanju naj bi se prediskutiralo načine in možnosti sodelovanja in usklajevanja naporov med književniki Primorske, da bi revialni tisk pri nas še bolj kakovostno zaživel.

Nadalje so člani odbora tudi sprejeli sklep, da se statut Združenja objavi v tisku, tako da bo v javnosti vsakomur dostopen. Člane odbora Združenja književnikov Primorske preveva močna delovna vnema in želeli je, da bi to v do glednem času obrodilo tudi dejanske učinke.

Na Repentabru popoldnevi stare in sodobne glasbe

Repentabrška cerkev bo tudi letos jeseni prizorišče pomembne glasbene prireditve - koncertov stare in sodobne glasbe. Glasbeni popoldnevi bodo letos osmič na sporedu, potekali pa bodo kot prejšnja leta ob nedeljah popoldne. Ciklus prirejajo glasbena skupina Gallus Consort, deželni sedež RAI v Trstu in Tržaška pokrajina. Prireditve se bo začela v nedeljo, 17. septembra, prvem koncertu pa bodo sledili še trije.

Ljubiteljem tovrstne glasbe se bo prvi predstavil ansambel Collegium Musicum, ki ga sestavljajo Miloš Pahor (flavta), Irena Pahor (oboa), Monika Skalar (violina), Franc Avsenak (viola), Stane Demšar (violončelo) in Dina Slama (čembalo). Izvajal bo dela J. Chr. Bacha, D. Cimarose in I. Pleyela.

V nedeljo, 29. septembra, bo na sporedu koncert čembalistke Dine Slama. 1. oktobra bo nastopil poljski vokalni ansambel Bornus Consort. To bo prvič, da bo v okviru ciklusa glasbenih popoldnevov na Repentabru nastopila vokalna skupina.

Letošnji ciklus koncertov stare in sodobne glasbe bo zaključil nastop skupine Gallus Consort, ki bo nastopila v nedeljo, 8. oktobra.

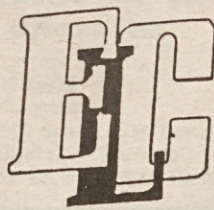
V TEKU SO VPISOVANJA ZA TEČAJE ZA:

- STROJEPISJE
- INFORMATIKO
- KNJIGOVODSTVO
- STENOGRAFIJO

Preselili smo se v
Ul. Donizetti 1
(vogal Ul. Battisti 16)
Tel. 040/761989

ŠOLSKE ZAVOD

enenkel



English
Language
Centre

intenzivni tečaji angleškega jezika

za vse stopnje

od 11. do 29. septembra

Ul. San Nicolò 11

Tel. 040/363878

VPISOVANJA SO ŽE V TEKU

URNIK TAJNIŠTVA: od 10. do 12. in od 16. do 20.



University of Cambridge Local Examinations Syndicate

SPOROČA

centrom Furlanije-Juljske krajine

TRST - The British School - Ul. Torrebianca 18 - Tel. 040/69453
VIDEM - The British School - Ul. Paolo Sarpi 12 - Tel. 0432/292910

1. Potek roka za vpis v »FIRST CERTIFICATE IN ENGLISH«, »PROFICIENTY«, decembrski rok 1989. Formularje in takse za izpite je treba predložiti v BRITISH SCHOOL do

SOBOTE, 23. SEPTEMBRA 1989

2. Po poteku tega datuma ne sprejemamo več vpisnin.

3. Taksa za izpit za FIRST CERTIFICATE (FCE) znaša 100.000 lir. Taksa za izpit »PROFICIENTY« (CPE) znaša 115.000 lir.

4. These examinations are open only to candidates whose mother tongue is not English. FCE has got no official recognition. CPE is recognised by nearly all British Universities as the equivalent of GCE Ordinary Level English language, or the use of English test or special test of English for foreigners at this level (JBM Test, TOEFL etc.).

Izpitni so odprti tudi kandidatom, ki niso študenti British Schools

5. Prosimo, da na prijavnico navedete, v katerem centru nameravate delati izpit: Trst (IT015) ali Videm (IT027).

Za nadaljnje informacije v TRSTU: Mr. Peter Brown - Cambridge Local Secretary British School - Ul. Torrebianca 18, tel. 040/69140-69453-60762. Fax: 040/7797027

Pooblaščen od ministrstva za javno vzgojo (glavna direkcija za kulturne izmenjave) M.D. 26. 9. 1977.

The British School

Edini pooblaščen center v FJK

UNIVERSITY OF CAMBRIDGE



Pogovor s predsednico izvršnega sveta Občine Jolando Slokarjevo

Več majhnih podjetij in zasebnih pobud

Praznik novogoriške občine, največje tako imenovane družbeno-politične skupnosti na Primorskem, je priložnost za presojo njenega razvoja in tudi težav, ki so predvsem posledice splošne krize in zapletov v Jugoslaviji. Naš sogovornik je Jolanda Slokar, predsednica občinskega izvršnega sveta, ki je osrednji politično-izvršilni in operativni organ v občini. Slokarjeva je s svojim delovanjem omogočila izvedbo najrazličnejših pobud, ki so omogočile ali pa še zagotavljajo izvedbo različnih ukrepov v korist posameznih območij, gospodarstva in celotne občine. Zaradi tega so težave manjše kot bi bile sicer, in kaže, da bo novogoriška občina premostila zlasti probleme v gospodarstvu in v družbenih dejavnostih, kot so predvsem področja vzgoje in izobraževanja, zdravstva, kulture in druga. Kakšno je stanje na posameznih področjih in kakšni so tudi uspehi in možnosti, je v marsičem razvidno iz pogovora, ki smo ga ob prazniku občine imeli z Jolando Slokarjevo za bralce Primorskega dnevnika.

Povzemite, prosim, gospodarsko stanje oziroma položaj, kot se kaže ob letošnjem občinskem prazniku.

»Mi smo pred tremi leti, ko smo ugotovili, da občina ne dosega razvoja, ki bi bil potreben in smo ga pričakovali, skupaj z direktorji podjetij in z drugimi strukturami oblikovali novo razvojno strategijo. Iz nje je izhajalo veliko konkretnih nalog. Največja naloga je preobrazba, preoblikovanje gospodarstva, da bo poslovalo najbolj

ekonomično, racionalno in moderno. V naši občini ima industrija več kot 50-odstotni delež v družbenem proizvodu. V občini imamo veliko podjetij, tudi velikih gospodarskih sistemov. V podjetjih izdelujejo programe za nove proizvodne usmeritve, ki bodo predvsem ustrezali tujim tržiščem. Programi so in bodo morali biti visoko kvalitetni, pri čemer proizvodnja ne bo več ločena na tisto namenjeno domačemu tržišču in na proizvodnjo namenjeno izvozu. Delež, ki so jih te organizacije lansko leto dosegale pri izvozu, so letos premajhni. Važno je veliko vlagati v razvoj, posodobitev proizvodnje in sploh gospodarstva, da bi bistveno povečali delež in uspeh naših podjetij na zunanjih trgih. Preobrazba podjetij pa povzroča presežke delavcev, tako imenovane gospodarske in tehnološke preseške. Ti presežki so zagotovo naš največji problem v tem času.

Koliko delavcev pa je odveč v novogoriški občini?

»Pred tremi leti, ko smo začeli izvajati tako imenovano prestrukturiranje gospodarstva, smo ocenjevali, tako pa so menili tudi strokovnjaki, ki smo jih angažirali od drugod, da je takih presežkov okrog 30 odstotkov od vseh zaposlenih v družbenem sektorju. Zgrozili smo se ob tem podatku in nekateri so menili, da gre morda za manjše preseške, nekako 20 odstotkov od vseh zaposlenih. Toda sedaj, ko ocenjujemo stanje in razmišljamo o prihodnjem razvoju gospodarstva, vidi-

mo, da je mnenje o tridesetih odstotkih presežka delavcev kar realno. Pri tem poudarjam, da je racionalizacija, torej zmanjševanje števila zaposlenih, potrebna na vseh področjih. Tako tudi v družbenih dejavnostih, oziroma v administraciji le-teh. Gre za znane Samoupravne interesne skupnosti. Med podjetji, ki so v težavah omenjam, da so bile lani največje v podjetju Vozila Gorica v Sempetru, pozneje pa v Goriških strojnih tovarnah in livarnah (Gostolu). Konfekcijsko podjetje Ideal v Novi Gorici se nahaja v stečaju. V Industriji pohištva in opreme Meblo so težave največje v obratu za izdelavo pohištva, kjer so tudi presežki delavcev.

Težave se kažejo tudi v izgubah, pri čemer omenjam Bolnišnico v Sempetru. V tej ustanovi se hitro večajo najrazličnejši stroški, zlasti izdatki za zdravila in prehrano. V bolnišnici poteka delo neprekinjeno in je podobno proizvodnemu procesu. Zaradi takih gibanj je izguba v Bolnišnici dr. Franca Derganca v Sempetru dosegla 8 milijard (novih) dinarjev.

Kako pa je s kmetijstvom, ki je vendarle pomembna in tradicionalna dejavnost?

»Na splošno je letošnja letina ugodna, pri nekaterih kulturah tudi boljše od običajnih. Kmetijstvo nudi obstoj mnogim občanom in družinam pri nas, tistim, ki so zaposleni drugod oziroma v tovarnah ali podjetjih, pa daje pomemben dodaten dohodek. Vendar so v kmetijstvu velike težave zaradi veli-

kih pridelovalnih stroškov in posebej spricho krize v vinogradništvu. Vinogradništvo je pri nas precej razvito, na trgu pa nastajajo zastoji in težave zaradi visokih maloprodajnih cen vina. Izhod bo težak, toda jih bodo morali skupaj odpravljati Kmetijski kombinat Vipava, zasebni kmetje in njihove organizacije in razna združenja, kot tudi strokovni in drugi organi v občini.

Zelo velikega pomena za splošni razvoj našega kmetijstva je sistem za namakanje Vogršček, ki ga odpiramo ob letošnjem občinskem prazniku. Iz vodnega zbiralnika bomo lahko namakali več tisoč hektarov površin obdelovalne zemlje na območju spodnje Vipavske doline, to pa bo omogočilo občutno povečanje pridelkov. Sploh so na Vipavskem še druge možnosti za večjo in cenejšo pridelavo različnih kultur, pri čemer bi morali izhajati iz programa za kmetijsko preobrazbo celotne Vipavske doline.

Težave, o katerih ste govorili, ste v občini v veliki meri zmanjšali s tem, da razvijate nova manjša podjetja, nove dejavnosti v okviru tako imenovanega drobnega gospodarstva, pri čemer sodeluje tudi kapital iz Italije.

»Poskušamo, da bi uveljavljali gibljivo gospodarstvo, manjša in srednje velika podjetja ali delavnice, ki lažje uspevajo v obdobju gospodarskih težav in pretresov. V poštev prihajajo zlasti zasebni sektor lastništva. Od vseh zaposlenih v občini, ki jih je 28.260, jih okrog 1.800 dela pri zasebnikih. V naši občini je tisoč nosilcev obrtnih dejavnosti, tako imenovanih popoldanskih obrtnikov pa je nad 400. Pri razvoju pa sodelujejo tudi posamezni gospodarski operaterji iz Italije. Na Lokvah so na primer angažirali zasebnika iz Italije, ki vlaga kapital v turistično gospodarstvo. Z deležem kapitala iz sosednje Italije bodo obnovili tudi grad na Dobrovem v Brdih, ki ga usposabljam v objekt kakovostne gostinske in turistične ponudbe. Tam bo tudi stalna slikarska razstava likovnega umetnika Zorana Mušiča. Kmalu bosta najbrž ustanovljeni dve zasebni konfekcijski delavnici z udeležbo kapitala iz Italije. Tudi v primeru Konfekcijskega podjetja Ideal v Novi Gorici obstaja možnost pritegnitve gospodarskega operaterja in njegovega kapitala iz Italije.

Sploh, kaže, poskušate čim bolj izkoristiti možnosti zaradi obmejne lege občine?

»Da, razvijamo turizem, posodabljam trgovino. Na Lokvah smo letos dosegli pomembne uspehe za napredek tamkajšnjega turizma. Kraj je dobil tudi vodo iz novega vodovoda. Slednjega bomo naprej gradili proti Trnovemu. Veliko si obetamo od turizma, ki se hitro razvija na Sv. gori ali Skalnici nad Solkanom. Tam je zgrajena restavracija, odprta bo kmalu stalna muzejska zbirka o prvi svetovni vojni v naših krajih, celoten kompleks Sv. gore pa bo ponoči tudi razsvetljen, kar bo to versko in turistično postojanko lahko še bolje ovrednotilo. Cesta na

Sv. goro je zdaj tudi razširjena in asfaltirana. Dodajam, da h gostinstvu in turizmu veliko prispeva podjetje HIT, ki bo ob našem občinskem prazniku odprlo novi del igralnice in druge prostore v hotelu Park v Novi Gorici. Veliko zanimivih kompleksov pa ostaja še neizkoriščenih. Grad na Vogrškem je občina z dolgoročno pogodbo oddala v najem zasebniku, ki ga bo začel obnavljati. Omenim naj še, da bomo na področju vodnega zbiralnika Vogršček, tam, kjer je zgrajena akumulacija za namakanje obdelovalne zemlje, razvijali tudi turistično-rekreativno območje.

Največ dela nas čaka na področju trgovine. V Solkanu, ki ga sedaj obnavljajo, bodo odprli 8 novih privatnih trgovin, razviti pa moramo tudi novi prodajni središči, to je trgovska centra v Novi Gorici in v Rožni dolini. Gradnja obbeh omenjenih nakupovalnih centrov bi začeli v naslednjem letu.

Kljub kriznim časom, pa letos ob občinskem prazniku začnete nekaj pomembnih gradenj v Novi Gorici.

»V Novi Gorici se je začela gradnja nekaj novih objektov, ki bodo prispevali k podobi mesta. Grade prvi del Kulturnega doma, v katerem bo tudi dvorana Primorskega dramskega gledališča. Začela se je gradnja Mladinskega doma, ob prazniku začnemo tudi zidati prizidek Zdravstvenega doma v Novi Gorici. V teku je gradnja prizidka ob zgradbi Naravoslovnega šolskega centra. V Dornberku grade nov otroški vrtec. Seveda pa je bila izredno velikega pomena zgraditev prve faze Carinske cone Nova Gorica.

Toda naj dodam, da poskušamo čimveč napraviti tudi za napredek drugih krajev, zlasti tistih najbolj oddaljenih in odročnih. V Zgornjem Lokovcu je bil zgrajen ustroj makadamskih cest, ki je omogočil povezavo med šestimi hišami. Na to naložbo in cestno povezavo so tamkajšnji krajanji zamenjali celotno povojno obdobje. Prihodnje leto se bo začela gradnja novega vodovoda v Goriških Brdih. Opozorjam na gradnjo sistema odvodnih in drugih kanalov in naprav za preprečevanje poplav na območju Nove Gorice in Sempetra.

Kaže, da ste kljub težavam optimisti za gospodarski in splošni razvoj novogoriške občine?

»Poskušam biti samo stvarna, z uspehi pa je povezan tudi optimizem. Važno je, da je v občini kljub težavam za sedaj po večini zagotovljena zaposlenost. Imamo sicer okrog 700 oseb brezposelnih, kar predstavlja 2,4 odstotka glede na število zaposlenih v naši občini. Za razvoj in torej za nova delovna mesta pa imamo še možnosti, predvsem v drobnem gospodarstvu, gostinstvu, turizmu. V občini imamo razvojno usmeritev in strategijo, važno pa je vlaganje v strokovne kadre, znanje, tehnologijo in v organizacijo proizvodnje. Menim, da bi morali spremeniti tudi delovni urnik, ga prilagoditi urniku, ki velja v združenih Evropi, h kateri težimo.

MARJAN DROBEŽ

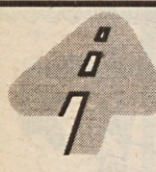


MESNA INDUSTRIJA PRIMORSKE n.sol.o.

NOVA GORICA

OB OBČINSKEM PRAZNIKU MESTA NOVA GORICA

NAŠE DOBROTE PO VAŠEM OKUSU



cestno podjetje nova gorica
p.o.

Vsem sodelavcem, občanom in prijateljem želimo veselo praznovanje občinskega praznika



sgp gorica

n. sol. o.

SPLOŠNO GRADBENO PODJETJE GORICA NOVA GORICA

ob prazniku občine Nova Gorica čestitamo vsem poslovnim partnerjem, delovnim ljudem in občanom




šamplonka

RENČE NOVA GORICA

PROIZVODNJA PRALNIH IN ČISTILNIH SREDSTEV TER PREHRAMBENIH PROIZVODOV

Iskreno čestitamo ob prazniku občine Nova Gorica



vsem občanom čestitamo ob prazniku občine Nova Gorica

SOZD ELEKTROTEHNA proizvodnja in trgovina Ljubljana, Titova 51 telefon 061 320-241 telex 31-130, 31-184 yu etehna

- proizvodnja glasbil in učil
- trgovina na debelo, skladiščenje in transport
- zunanja trgovina: izvoz, uvoz, zastopanje tujih firm, maloobmejni promet, kooperacije
- trgovina na drobno v 51 prodajalnah v Sloveniji in Hrvaški

ELEKTROTEHNA

Kaj pravi direktor HIT D. Kovačič V gostinski ponudbi privlačnejša Nova Gorica

Mesto Nova Gorica je v teh enainštiridesetih letih zrastle v urejeno, moderno in zeleno mesto. Mesto samo po sebi nudi precej priložnosti za obisk, še vabljivejša pa je okolica. Pred kakim letom zgrajena sabotinska cesta je še bolj povežala mesto s cvetočimi in rodovitnimi Brdi. Nedaleč od Nove Gorice je Soška dolina, blizu so tudi Banjška planota, Trnovski gozd, Lokve in Vipavska dolina. Prav blizu mesta so grad Kromberk, v katerem je urejen Goriški muzej, hrib Skalnica s Sveto goro ter samostan Kostanjevica v katerem je grobnica zadnjih francoskih kraljev.

Priložnosti za obisk in sprostitvev je torej kar precej. Geografska lega področja je v teh letih jugoslovanske gospodarske krize pripomogla k nadaljnjemu razvoju gostinstva in turizma nasploh. Bližina meje in vabljive cene so v Novo Gorico in njeno okolico privabile veliko italijanskih gostov. Tu je veliko gostišč, ki sprejmejo še tako zahtevnega gosta, pa naj bo domačin ali tujec. Hotele in večja gostišča upravlja podjetje HIT, na voljo pa je tudi precej karakterističnih zasebnih gostiln, kjer ponujajo predvsem domačo hrano.

Novogoriški praznik smo izkoristili za pogovor z Danilom Kovačičem, direktorjem poslovne organizacije HIT. Kovačič uspešno vodi največjo novogoriško turistično organizacijo od same ustanovitve. Leta 1983 so se štiri podjetja družbenega gostinstva odločila, da se združijo v eno samo podjetje. To bi s takim potencialom bolje odgovarjalo zahtevam in potrebam tržišča. V tem kratkem časovnem razdobju so stvari šle v zaželeno pozitivno smer. Podvojilo se je število uslužbencev, ki jih je danes preko 600, število ležišč je naraslo prav tako na 600, v restavracijah pa imajo prostora za kakih 5.000 gostov. HIT je posebno v lanskem letu odlično poslovalo in se s preko 35 milijardami lir ustvarjenega prometa prvič pojavilo na lestvici največjih podjetij v Sloveniji in to na dobrem 114. mestu.

S temi rezultati so seveda zadovoljni, vendar ti jim ne zadoščajo. Prav v teh tednih pripravljajo razvojni plan za prihodnja leta, ki predvideva ureditev celovite ponudbe na področju gostinstva, zabave, rekreacije, športa, zdravstva in zobozdravstva. Z otvoritvijo novih prostorov igralnice Casino Nova Gorica so zaključili prvo fazo razvoja. V teh letih so spremenili videz turistične ponudbe Nove Gorice. Preuredili so restavracijo v Park Hotelu, odprli igralnico, prenovili hotel Sabotin v Solkanu, posodobili restavracijo na Marku, staro gostilno Hrast so preuredili v tipičen slovenski lokal, obnovili bifeja na mejnem prehodu Rožna dolina in pri avtoservisu v Novi Gorici, na novo opremili restavracijo Partner v hotelu Delta ter prav prek kratkim, v sodelovanju z Avtoprometom, odprli novo restavracijo na Sveti gori.

Pri HIT si prizadevajo, da bi uveljavili kakovost in razširili turistično ponudbo. Ze sedaj sodelujejo z vsemi, tako s firmami kakor z zasebniki, ki so na to pripravljeni in si to želijo. Dobro se zavedajo, da z monopolno organizacijo ni mogoče doseči optimalne turistične ponudbe. HIT pokriva to, kar lahko uspešno naredijo, na drugih področjih pa sodelujejo. Najbolj izrazit način sodelovanja, katerega sicer navzven ni videti, je sodelovanje pri izobraževanju kadrov. To področje je bilo vrsto let zapostavljeno, sposobni kadri pa so ključ razvoja. Z drugimi delovnimi organizacijami in zasebniki so omogočili ureditev srednje družbene šole za gostinstvo. 36 učencev v tej šoli vse te organizacije tudi štipendirajo.

Drugi temelj so finančna sredstva. Investicije v gostinstvo in turizem so lahko zelo zahtevne, zato tudi sami prepuščajo manj zahtevne naložbe zasebnikom, katerim lahko HIT pomaga tudi drugače. V zadnjem času so tudi nekaj svojih gostinskih obratov dali v najem zasebnikom.

Kovačič nam je dalje povedal, da imajo v teku obnovitev grada na Dobrovem. V ta namen bodo porabili čez dve milijardi lir. Dela se bodo zaključila konec prihodnje pomladi, v njem pa bodo skupaj z italijanskim partnerjem uredili kvaliteto restavracijo in postavili stalno zbirko del mednarodno znanega goriškega slikarja Zorana Mušiča. Pred nekaj tedni so se končala dela v igralnici, ki se je v teh letih pokazala za izredno uspešno. Casino ne temelji na visoko hazardnih igrah, dostopen je vsem. S tem konceptom igralnice so v Novo Gorico privabili izredno veliko število italijanskih gostov, ki so poleg igralnice spoznali tudi ostalo turistično ponudbo mesta. Do konca leta bodo preuredili tudi bivši nočni bar, pripravljajo pa tudi nekatere novosti, ki bodo razvejano dejavnost HIT še bolj popestrile.

ALEŠ WALTRITSCH



NOVA GORICA
HOTELI IGRALNICA TURIZEM p. o.
NOVA GORICA 65102, CESTA IX. KORPUSA 35
Telefoni: 065 21324, 21344, 23083, 21327
TELEFAX 26430

- hotel Park, Nova Gorica, ☎ 065/21-442, 23-006
- hotel Delta, Nova Gorica, Kidričeva 7, ☎ 065/23-812
- hotel Sabotin, Nova Gorica, IX. korpUSA 35, ☎ 065/21-324
- restavracija Mark, Šempeter pri Gorici, ☎ 065/31-103
- pizzeria Triglav, Nova Gorica, Cankarjeva 12, ☎ 065/23-959
- domača gostilna pri Hrastu, Nova Gorica, Kromberška 2, ☎ 065/21-064

Ob občinskem prazniku voščimo vsem občanom, prijateljem in obiskovalcem ter se priporočamo



SENG

SOŠKE ELEKTRARNE

NOVA GORICA

Delovna organizacija za proizvodnjo in prenos električne energije

TOZD HE Dobljar, 65213 Kanal
TOZD HE Plave, 65210 Anhovo
TOZD Elektroproizvodnja Gorica, 65000 Nova Gorica
TOZD Elektroprenos Divača, 66215 Divača
TOZD Elektroprenos Gorica, 65000 Nova Gorica

čestita ob prazniku občine Nova Gorica



Solkanska industrija apna

Nova Gorica

ob prazniku občine Nova Gorica želimo vsem občanom in delovnim kolektivom veliko delovnih uspehov

Materiali, ki že desetletja uspešno zadovoljujejo potrebe gradbeništva







SALONIT ANHOVO
Industrija gradbenega materiala, Anhovo

Ob občinskem prazniku čestitamo vsem poslovnim partnerjem in občanom.



Iskra

Iskra Avtoelektrika

n. sol. o.

Nova Gorica

TOZD Mali zaganjalniki Nova Gorica
TOZD Generatorji in elektronika Nova Gorica
TOZD Vžigalne tuljave in druga oprema Bovec
TOZD Avtoelektrični vžigalni sistemi Tolmin
TOZD Veliki zaganjalniki Nova Gorica
TOZD Žarnice Ljubljana
TOZD Delovna sredstva
TOZD Odliki Komen
TOZD Komerciala
TOZD Inštitut

Delovna skupnost skupnih služb

Čestitke delovnim ljudem ob prazniku občine Nova Gorica

Direktor Aleksander Lovec ob 40-letnici podjetja

Carinska cona uspeh Primexa

Ob prazniku novogoriške občine potekajo tudi razne slovesnosti in zborovanja v delovni organizaciji za zunanjo trgovino "Primex", v Rožni dolini pri Novi Gorici. To podjetje namreč proslavlja 40-letnico ustanovitve in poslovanja, ob jubileju pa izročajo namenu oziroma v poslovanje tudi prvi del Carinske cone Nova Gorica, ki jo razvijajo na Mednarodnem mejnem prehodu Vrtojba.

O "Primexu" sedaj, 40 let po ustanovitvi podjetja ter ob otvoritvi prvega dela Carinske cone Nova Gorica, smo se pogovarjali z Aleksandrom Lovcem, direktorjem delovne organizacije, ki je nedavno pričel svoj tretji mandat. Z njim, z njegovim imenom je že dalj časa povezan razvoj "Primexa", ki vzbuja občudovanje in zanimanje v mnogih okoljih, tako marsikje v Jugoslaviji in Italiji, je pa vzor in vzpodbuda tudi za tiste kolektive, ki poslujejo vzdolž jugoslovansko-italijanske meje. Spričo svojega dela in zavzetosti za napredek podjetja in tudi na širšem gospodarskem in družbenopolitičnem področju, je Aleksander Lovec prejel letošnjo nagrado novogoriške občine.

V tem pogovoru je direktor zlasti opozoril, »da se je "Primex" v svojih prvih štiridesetih letih razvijal in uveljavljal predvsem zaradi sposobnosti in zavzetosti svojih delavcev, strokovnjakov in vodilnih kadrov, vendar pa tudi spričo pogojev in ozračja, ki jih je omogočala in jih še omogoča ter vzpodbuja jugoslovansko-italijanska meja. Te možnosti smo izkoriščali kolikor je bilo pač mogoče v posameznih obdobjih, toda ne samo za razširjanje trgovanja oziroma poslovanja našega podjetja, temveč tudi za krepitev gospodarskega sodelovanja med obmejnimi območji obeh držav in sploh za razvijanje ekonomskih odnosov med Jugoslavijo in Italijo.«

"Primex" je v svoji dosednji zgodovini prerasel različne razvojne faze. V prvem obdobju se je ukvarjal z blagovnimi izmenjavami po regionalnih oziroma avtonomnih računih, kot sta znana, tako imenovana Goriški in Tržaški sporazum. Podjetje je tedaj bilo tako imenovani "maloobmejni". Zdaj ima delovna organizacija najširšo registracijo in se ukvarja z vsem, kar je vsebovanega v pojmu zunanjetrgovinsko poslovanje. Za ponazoritev širine in značaja poslovanja navajamo, da "Primex" izvaja vse mogoče dejavnosti, uvažati ne more le orožje in dragih kamnov.

Poslovanje je bilo v vseh štiridesetih letih uspešno in donosno in zelo vzpodbudna je tudi letošnja realizacija. Direktor Lovec poudarja: »Naše podjetje je v prvih šestih mesecih doseglo 180 milijard lir realizacije, to pa je za 25 odstotkov nad načrtom in približno za 30 odstotkov več od realizacije "Primexa" v prvi polovici lanskega leta. Pri tem je očitno, da je še zmeraj večji del poslovanja usmerjenega v Italijo, čeprav hkrati ugotavljamo veliko nazadovanja maloobmejnega blagovnega prometa oziroma izmenjav po obeh avtonomnih računih. Ob takih gibanjih se je podjetje uspešno vključilo in se še vključuje v druge oblike poslovanja, v druge prodajne oziroma zunanjetrgovinske kanale, naj



si bo v Italijo, ali pa v druge države Evrope, pa na tržišče Bližnjega vzhoda in v Združene države Amerike.

Kar zadeva obete in pričakovanja za naprej, poudarjam, da bo poslovanje odvisno tudi od splošnih gospodarskih razmer v Jugoslaviji, pri čemer na uspešnost gospodarskih tokov in gibanj najbolj pogubno vpliva visoka inflacija, ki narašča. Neznank je torej veliko in vsake domneve in napovedi so težke in negotove. Vendar pa v "Primexu" pričakujemo, da bo letošnja realizacija dosegla okrog 380 milijard lir. Tolikšen bi bil obseg in učinek vseh številnih dejavnosti in poslov, ki jih izvajamo. Za primerjavo navajam, da je lansko leto naša realizacija znašala približno 300 milijard lir.«

V "Primorskem dnevniku" smo že poročali (zadnjič 10. junija letos), da podjetje "Primex" svoje dohodke, to je razpoložljiva sredstva, vlaga tudi v različne dejavnosti, ki lahko vplivajo na povečanje in širjenje izmenjav, zlasti izvoza blaga in storitev. Denar investira v podjetja po vsej Jugoslaviji, ki delajo za izvoz, pa tudi v razvoj infrastrukture ob jugoslovansko-italijanski meji na Goriškem. Precejšnja lastna sredstva je vložilo za usposabljanje Mednarodnega mejnega prehoda Vrtojba, pa tudi za gradnjo in razvoj Carinske cone Nova Gorica na omenjenem mejnem prehodu. Sicer pa je "Primex" bil tudi pobudnik za ustanovitev omenjene cone, za kar je financiral in naročil tudi vso strokovno-tehnično in drugo dokumentacijo.

Naš sogovornik Lovec opozarja, »da ima Carinska cona svoje začetke in izvor«. Najprej je "Primex" pred petimi leti začel investirati v gradnjo tako imenovanega blagovno-manipulativnega terminala na prehodu Vrtojba. V njem skladiščijo, pretovarjajo in drugače rokujejo z blagom, ki je namenjeno bodisi izvozu ali pa tranzitu v mednarodnem merilu. Promet hitro narašča. Tovori v blagovno-manipula-

tivnem terminalu v Vrtojbi so v prvih šestih mesecih znašali nad 96 tisoč ton, v primerjavi z 78 tonami blaga, kolikor so ga v blagovno-manipulativnem terminalu sprejeli v prvi polovici lanskega leta. Prek prehoda Vrtojba je v prvih šestih mesecih letos peljalo skupaj 118 tisoč 690 tovornjakov s priklopniki, naloženimi z različnim blagom, ki je bilo namenjeno za izvoz, uvoz ali pa za tranzit.

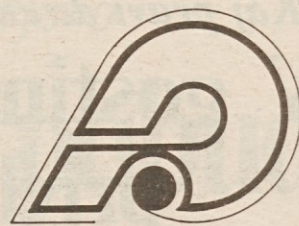
Otvoritev prvega dela Carinske cone je velik dogodek, tako za delavce "Primexa", a še bolj za gospodarstvo in družbo. V uporabo izročajo prvi objekt, ki bo obsegal 7.300 kvadratnih metrov pokrite površine. Zraven so zgradili oziroma usposobili pripadajočo infrastrukturo, ki je specifična za carinske cone. Glede na temeljni pogoji, da mora biti proizvodnja v Carinski coni namenjena izvozu, so programi, ki jih bodo v njej izvajali izrazito izvozno usmerjeni. To bodo po večini majhna ali srednje velika podjetja domačih in italijanskih partnerjev oziroma operaterjev. Dve taki podjetji bosta v novem objektu Carinske cone začeli obratovati takoj. Zgraditev prvega objekta Carinske cone je stala nad 80 milijard (novih) dinarjev, in največji del sredstev je prispeval "Primex". Nosilec gradnje je bila Poslovna skupnost "Primex-Projekt", gradnjo pa je opravilo gradbeno podjetje "Primorje" iz Ajdovščine.

Ob 40-letnici ustanovitve in razvoja podjetja je Aleksander Lovec tudi dejal, da imajo pomembno vlogo v delovni organizaciji predstavništva oziroma poslovne enote, ki omogočajo stike s komitenti po Jugoslaviji, v Italiji in drugod po svetu. "Primex" posluje in je povezan z okrog dva tisoč komitenti. Podjetje je tudi solastnik ali delničar treh podjetij v obmejnih krajih po Italiji, ima pa tudi svoje podjetje v Bologni, ki se imenuje "Primex-Emiliana". Predstavništvo v Sharjah usmerja posle na območju Združenih arabskih emiratov. Še letos bodo odprli novo mešano podjetje v Celovcu in predstavništvo "Primexa" na Dunaju. V prihodnje bo delovna organizacija-jubilant iz Rožne doline pri Novi Gorici odprla tudi svoji predstavništvu v Münchnu in v Milanu.

Ob 40-letnici "Primexa" direktor Aleksander Lovec razmišlja o prihodnosti, usmeritvi in novih vizijah te delovne organizacije, in o tem meni: »Storili bomo vse za oživitve in ovrednotenje blagovnih izmenjav v okviru avtonomnih računov, Goriškega in Tržaškega. Leto 1992 je pred nami in verjetno se mi in Jugoslavija, vsi skupaj, premalo zavedamo, da so obmejni sporazumi nastali pred Evropsko gospodarsko skupnostjo, in da ti pomenijo okno na tržišče s 320 milijoni kupcev oziroma potrošnikov. Naš razvoj

je sicer odvisen od tega, kako se bo v naslednjih letih razvijala tudi Jugoslavija. Mislim, da ne bo lahko. Zavedati se moramo, da Jugoslavija razvojno, tehnološko in tudi na drugih področjih zaostaja za najbolj razvitimi državami. To moramo upoštevati zlasti pa nas pogjuje in v marsičem omejuje inflacija, ki še narašča. Pred nekaj leti smo imeli enako inflacijo kot v Italiji, sedaj pa vidite, kako ogromna je razlika med sosednjima državama. Zdaj nas je v "Primexu" zaposlenih nad 500 ljudi, zaposlenost pa bo še naraščala, čeprav počasneje kot v prejšnjih letih. Vse to nalaga nove in velike odgovornosti, tudi za usposabljanje in izobraževanje delavcev. Svoje znanje, voljo in zavzetost bo naše podjetje namenjeno širjenju vseh oblik poslovanja, to je uveljavljanju na mednarodnih tržiščih in v mednarodnem gospodarskem sodelovanju. Velika skrb bo namenjena Carinski coni na Mednarodnem mejnem prehodu Vrtojba. Ta cona bo namreč lahko predstavljala resničen in uspešen most za mednarodno sodelovanje, tudi z vidika približevanja Jugoslavije Evropski skupnosti in sploh razvitim tujim državam. Razvijali se bomo tudi z deležem in pomočjo tujega kapitala, tako da bi "Primex" lahko dejansko čimprej postal mednarodna delovna organizacija. Razmišljamo tudi o tem, da bi pri razvoju podjetja sodelovali s svojim denarjem, prek deležev in delnic, tudi naši delavci. Naše načrte pa bomo zagotovo lažje uresničevali, če bodo slednjic zgrajene tako imenovane Osimske ceste. Z njimi bi šele dobili primerne in dobre cestne povezave med Italijo in Jugoslavijo, za kar se tudi mi v "Primexu" tako dolgo in vztrajno prizadevamo.«

MARJAN DROBEŽ



POLIGALANT Industrija za predelavo plastičnih mas p. o. Volčja Draga



Rožna dolina
Vipavska cesta 2
NOVA GORICA
Tel.: 003865/23418,
21468, 25078
Telex: 34428

organizacija prevozov svetovanje in avtoprevoznitvo

Organiziramo prevoze za male in velike tovornjake



AVTOPROMET GORICA NOVA GORICA

TOZD Tovorni promet TOZD Avtoprodaja
TOZD Gorica, PP in TA TOZD Gostinstvo
TOZD Avtoremont TOZD Avtoservis
DSSS Vsem občanom in delovnim kolektivom
čestitamo ob novogoriškem prazniku



TEKSTILNA TOVARNA »OKROGLJICA« 65293 VOLČJA DRAGA

Ob prazniku občine čestitamo vsem občanom in svojim poslovnim partnerjem



PETROL DO Trgovina Ljubljana p.o. TOE NOVA GORICA

Ob prazniku občine čestitamo vsem občanom in jim želimo veliko delovnih uspehov



Delovna organizacija za distribucijo električne energije **ELEKTROPRIMORSKA n.sub.o. Nova Gorica TOZD ELEKTRODISTRIBUCIJA GORICA, n.sub.o., Nova Gorica, Erjavčeva 24**

Vsem našim poslovnim partnerjem, delovnim ljudem in občanom čestitamo ob občinskem prazniku



KER ŽIVLJENJE POTREBUJE VARNOST

Zavarovalnica Triglav

OBMOČNA SKUPNOST NOVA GORICA s predstavništvu v AJDOVŠČINI IDRIJI TOLMINU

čestita svojim zavarovancem in občanom ob občinskem prazniku

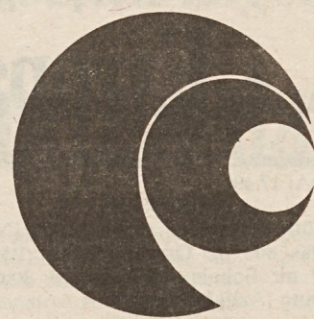


anufaktura

- Trgovsko podjetje
- Nova Gorica, Kidričeva 18

- Poslovalnice:
- Ajdovščina
 - Deskle
 - Izola
 - Kanal
 - Nova Gorica
 - Sežana
 - Solkan
 - Šempeter

*Pridružujemo se čestitkam
ob prazniku občine
Nova Gorica*



pecivo

Pecivo Nova Gorica
Pekarsko-slaščičarska
delovna organizacija p. o.
65000 Nova Gorica
Leninova 26
Tel. 065/24611, 24622,
24633

*Želimo vsem občanom
mного uspehov ob
njihovem prazniku*



NOVA GORICA, 25. JUNIJ 1B
TELEFON (065) 23712

*Ob prazniku občine
čestitamo vsem občanom
in svojim poslovnim partnerjem*

Prireditve v Novi Gorici



V občini Nova Gorica imajo v teh dneh vrsto prireditev ob občinskem prazniku in praznikih nekaterih krajevnih skupnosti. Ob tej priložnosti se spominjajo na septembrske dni leta 1943, ko je, po kapitulaciji italijanske kraljevine, prišlo do množičnega upora primorskih Slovencev. Kot vsako leto ob tem času so prednost dali otvarjanju gospodarskih objektov. Prireditve so se pričele že pred dnevi, nadaljevale se bodo v prihodnjih.

Pri Renčah so otvorili namakalni sistem Vogršček. V Novi Gorici so otvorili razstavo vojnega letalstva in protipožarne obrambe ob 80-letnici prvega poleta goriškega letalca Edvarda Rusjana. V Biljah so otvorili večnamenski objekt, ob Soči pri Solkanu so otvorili športno-rekreacijsko cono.

Najpomembnejše prireditve so bile včeraj. V Novi Gorici je bila slavnostna seja občinske skupščine podelili so priznanja in nagrade. Na mejnem prehodu so otvorili Carinsko cono.

V raznih krajih so kulturne, športne in zabavne prireditve. Te se bodo nadaljevale v prihodnjih dneh. V Kromberku bodo 15. septembra otvorili klavnico MIP, 23. septembra bodo na Lokvah otvorili vodovod, istega dne na Sv. Gori bodo odprli stalno zbirko 1. svetovne vojne Goriškega muzeja ter restavracijo Avtoprometa, v Novi Gorici pa bodo ta dan ustanovili Občinsko turistično zvezo.



MEBLO

industrija pohištva in opreme
65000 nova gorica
jugoslavija
tel. 065 22-611 telex 34316 meblo yu
fax: 65-21313

*Ob
prazniku
občine
čestitamo
vsem
občanom.*

Med moškimi na atletskem svetovnem pokalu

Dvoboj ZDA - Evropa

BARCELONA — Po drugem dnevu svetovnega atletskega pokala se za končno zmago v moški konkurenci potegujejo ZDA in Evropa, med ženskami pa je Nemška demokratična republika brez prave konkurence.

Včeraj so dosegli mnoge odlične rezultate, tudi nekaj letos najboljših meritev, Kubanka Quirotova pa je v teku na 800 m dosegla doslej drugi najboljši čas sploh, ki je le za osem desetink sekunde slabši od šest let starega svetovnega rekorda Čehinje Hraštilove.

Italijani so tudi včeraj častno branili barve Evrope. Lambruschini je bil na 3.000 m z zaprekami drugi za boljšim Kenijcem Kariukijem, Di Napoli pa je bil v teku 1.500 m četrti. Oster dvoboj (tudi s komolci) je bil tudi med osemstometrašema Bilejem in Coejem

VČERAŠNJI ZMAGOVALCI MOŠKI

Kladivo: Weis (Evr.) 77,68; **400 m:** Hernandez (Amer.); **3.000 m z zaprekami:** Kariuki (Afr.) 8'20"84; **2. Lambruschini (Evr.) 8'21"75;** **1.500 m:** Bile (Afr.) 3'35"56; **4. Di Napoli (It.) 3'36"65;**

4x100 m: ZDA 38"29; **trokok:** Conley (ZDA) 17,49.

ŽENSKE

100 m ovire: Oschkenat (NDR) 12"60; **800 m:** Quirot (Amer.) 1'54"44; **100 m:** Echols (ZDA) 11"18; **krogla:** Huang (Azija) 20,73.

ZMAGOVALCI 1. DNE MOŠKI

100 m: Christie (VB) 10"10; **800 m:** McKean (VB) 1'44"95; **10.000 m:** Antibo (Evr.) 28'05"95; **400 m ovire:** Patrick (ZDA) 48"74; **daljina:** Myricks (ZDA) 8,29; **krogla:** Timmermann (NDR) 21,68; **palica:** Collet (Evr.) 5,75; **disk:** Schult (NDR) 67,12.

ŽENSKE

200 m: Möller (NDR) 22"46; **1.500 m:** Ivan (Evr.) 4'18"60; **400 m ovire:** Farmer-Patrick (ZDA) 53"84; **kopje:** Felke (NDR) 70,32; **4x400 m:** Amerika 3'23"05; **višina:** Costa (Amer.) 2,04; **10.000 m:** Ulrich (NDR) 31'33"92.

DANAŠNJI SPORED

Ženske: disk 400 m; 3.000 m; daljina; 4x100 m. Moški: 110 z ovirami; višina; 200 m; kopje; 5.000; 4x400 m.

Žensko odbojkarstvo EP Finale SZ - NDR Italija za bron

STUTTGARD — V polfinalu ženskega odbojkarstva evropskega prvenstva so Italijanke po pričakovanih s 3:0 (15:10, 15:7, 15:8) klonile pred olimpijskimi prvakinjami SZ in se bodo tako danes ob 13. uri v tekmi za bronasto kolajno pomerile z Romunijo, ki je s 3:0 (17:15, 15:6, 15:4) izgubila z nosilec naslova evropskega prvaka, reprezentanco NDR.

Finalna tekma med SZ in NDR pa bo ob 15. uri.

V tekmi za uvrstitve od 5. do 8. mesta pa so Jugoslovanke dobri igri navkljub s 3:1 (15:4, 15:12, 16:17, 15:9) izgubile s ČSSR, danes pa bodo za končno sedmo mesto igrale z Bolgarijo.

Ostali izidi: 5.-9. mesto: ZRN - Bolgarija 3:1 (12:15, 15:9, 16:14, 15:6); 9.-12. mesto: Francija - Turčija 3:1 (15:5, 15:8, 14:16, 15:11); Poljska - Finska 3:0 (15:7, 15:2, 15:3).

Italijanke imajo danes realne možnosti, da se dokopljejo do kolajne, težja pa je naloga Jugoslovanke, za katere bi vsekakor tudi osmo mesto predstavljalo zadovoljivo uvrstitev.

Košarkarski turnir Alpe-Adria Zaslужen uspeh Jadrana

FINALE ZA 1. MESTO
JADRAN - ITALMONFALCONE
SOLVAY 98:89 (45:34)

JADRAN: Stanissa, Oberdan 2, Čuk 15 (3:6), Pregarc 20 (7:8), Corsi 2 (2:2), Battini 10, Raubar 27 (3:3), Daneu 16 (4:5), Pertot 6 (2:3), Lesica.

ITALMONFALCONE: Vanello, Fontana, M. Tomasi 43 (13:16), L. Tomasi 4, Giacuzzo 4 (0:2), Bertotti 10 (4:5), Kerševan 14, Lorenzon, Miani 6, Galbiati 2, Tissabo 6 (4:7).

SODNIKA: Viginin in Belost iz Trsta. PM: Jadran 21:29, Italmonfalcone 21:30; ON: Jadran 26, Italmonfalcone 25; PON: Čuk (36), Kerševan (40). TRI TOČKE: Pregarc (1); M. Tomasi (2), Kerševan (2).

GLEDALCEV: 200.

Jadran je sinoči v Nabrežini zaslužen premagal trziško moštvo Italmonfalcone Solvay in tako tudi osvojil prvo mesto na turnirju Alpe-Adria za drugoligaše. Naši košarkarji so se obnem tudi oddolžili Tržičanom za poraz na turnirju v Repnu. Jadranovci so sinoči vodili skozi vso tekmo in nekajkrat je razlika znašala tudi 15 točk. V kočnih minutah so se Tržičani nevarno približali našim tudi na same 4 točke razlike, predvsem po zaslugi odličnega Massima Tomasija (43 točk).

Od jadrancev sta se v tem srečanju zlasti izkazala Raubar in Pregarc, čeprav je treba za poštrevostnost in veliko voljo do zmage pohvaliti vse ostale naše košarkarje.

FINALE ZA 3. MESTO
ELECTROLUX PORDENONE -
ILIRIJA 107:92 (61:45)

KONČNA LESTVICA: 1. Jadran, 2. Italmonfalcone Solvay Tržič, 3. Electrolux Pordenon, 4. Ilirija Ljubljana. POLFINALNI TEKMI

JADRAN - ELECTROLUX PN 92:86 (37:44)

JADRAN: Oberdan 3, Čuk 25 (5:6), Pregarc 17 (2:3), Corsi 2 (2:2), Battini 4, Raubar 24 (4:4), Daneu 10 (2:4), Pertot 7 (1:2), Stanissa, Lesica.

ELECTROLUX PORDENON: Pupulin 10 (2:2), Napoli 4 (2:2), Vescovo 10

Na današnji VN Italije v formuli ena Senna spet prvi na štartu

MONZA — Upanja italijanskih navijačev, da so rdeči Maranellovi bolidi naposled hitrejši od McLarnovih, je Ayrton Senna pokopal dvajset minut pred koncem drugega dne poskusnih voženj za današnjo VN Italije na avtodromu v Monzi. S sijajno vožnjo je zadal Avstriju Gerhard Bergerju, ki po prvem dnevu ni izboljšal svojega dotlej najboljšega časa, čisto sekundo zaostanka. Hitreje kot v petek sta vozila še Prost in Patrese, toda drugi ferrarijevec Mansell je pred štartom le ohranil tretje mesto. Vodja Ferrarija Fiorio je izjavil, da so imeli včeraj smolo. Berger ni imel dovolj dobro pripravljenega vozila, Mansella pa so na progi ovirali drugi tekmovalci.

TAKO NA ŠTARTU

1. vrsta: Senna (Braz. - mclaren) 1'23"720; Berger (Av. - ferrari) 1'24"734; **2. vrsta:** Mansell (VB - ferrari) 1'24"739; Prost (Fr. - mclaren) 1'25"510; **3. vrsta:** Patrese (It. - williams) 1'25"545; Boutsen (Bel. - williams) 1'26"155; **4. vrsta:** Alliot (Fr. - lamborghini) 1'26"985; Nannini (It. - benetton) 1'27"052; **5. vrsta:** Pirro (It. - benetton) 1'27"397; Alesi (Fr. - tyrrel) 1'27"399; 6.

vrsta: Piquet (Br. - lotus) 1'27"508; Brundle (VB - brabham) 1'27"627; **7. vrsta:** Alboreto (It. - lamborghini); Palmer (VB - tyrrel) 1'27"803; **8. vrsta:** Martini (It. - minardi) 1'27"923; Warwick (VB - arrows) 1'28"092; **9. vrsta:** De Cesaris (It. - dallara) 1'28"129; Cappelli (It. - march) 1'28"430; **10. vrsta:** Nakajima (Jap. - lotus) 1'28"441; Caffi (It. - dallara) 1'28"596; **11. vrsta:** Gouillard (Fr. - ligier) 1'28"669; Gachot (Bel. Onyx) 1'28"684; **12. vrsta:** Arnoux (Fr. - ligier) 1'28"685; Larini (It. - osella) 1'28"773; **13. vrsta:** Gugelmin (Br. - march) 1'28"923; Perez Sala (Šp. - minardi) 1'29"293.

Modena (It. - brabham) diskvalificiran, Cheever (ZDA - arrows), Danner (ZRN - rial) in Raphanel (Fr. - rial) se niso uvrstili.

Dirka tris

MILAN — Zmagovita kombinacija na dirki tris je ta teden 18-19-13. Dobitnikov je bilo 1.049, prejeli pa bodo po 1.092.500 lir. Nagradni fond je znašal 1.685.431.000 lir.

V priredbi ZSSDI in KK Soške elektrarne Danes Soška regata

Danes ob 13. uri bo v Solkanu pod novim jezom start tradicionalne, letos že 4. Soške regate, ki jo prireja Združenje slovenskih športnih društev v Italiji in kajakaški klub "Soške elektrarne" iz Nove Gorice. Udeleženci regate se bodo s kajaki ali kanuji spustili po Soči vse do Podgora, kjer bo cilj med železniškim in cestnim mostom.

Na cilju bo vsak udeleženec prejel topel obrok in spominsko kolajno. Na štartu bodo vsakemu udeležencu dali kartonček, ki mu bo po koncu regate služil kot prepustnica za ponoven prehod meje. Kdor se želi udeležiti regate, se lahko prijavi kar na štartnem mestu od 12. ure dalje.

Deželni nogometni pokal »Devetti«

Derbi Sovodnje - Juventina

Danes ob 16.30 bo še zadnje kolo kvalifikacijskega dela deželnega nogometnega pokala "Devetti". Najzanimivejše srečanje bo nedvomno v Sovodnjah, kjer se bosta spoprijeli moštvi Juventine in domačih Sovodnje. Juventina, ki bo letos nastopala v 1. amaterski ligi, je v prvih dveh kolid popolnoma razočarala, saj je obakrat zapustila igrišče poražena. Povsem drugače se je odrezalo moštvo iz Sovodnje, ki je v prvem kolu remiziralo, prejšnjo nedeljo pa je na domačem terenu zaslužen slavilo zmago proti Audaxu. Sovodnenjci so resen kandidat za osvovitelj najvišjega mesta v skupini D 1. Pred današnjim kolom namreč z ekipo Poggia zasedajo prvo mesto, medtem ko ima Audax točko manj. V današnjem srečanju sicer pravega favorita ni, saj je vsak derbi poglavje zase.

Tudi na Tržaškem bosta zaposleni ekipi slovenskih društev, in sicer Vesna ter Gaja. Kriška Vesna (skupina E2) bo ob 16.30 gostovala pri Opicini, padriško-gropajska Gaja (skupina E 5) pa bo doma ob isti uri gostila enajsterico Portualeja.

CASSA DI RISPARMIO DI GORIZIA

basket

SAN BENEDETTO

Soteco

Na 15. svetovnem prvenstvu v veslanju

Danes podelitev zadnjih odličij

BLED — V prvem dnevu 15. svetovnega veslaškega prvenstva na Bledu so bili najuspešnejši tekmovalci in tekmovalke iz Vzhodne Nemčije. V 11 disciplinah, kolikor jih je bilo na sporedu včeraj, so osvojili šest kolajn, pet zlatih in eno bronasto.

V današnjem zadnjem dnevu svetovnega prvenstva bo enajst finalnih tekem za uvrstitve od 1. do 6. mesta in prav toliko finalov za uvrstitve od 7. do 12. mesta.

LAHKE VESLAČICE - enojec: 1. Karison (ZDA) 8'01"12; 2. Defau (Bel.) po 2'02; 3. Vermulst (Niz.) 3'66, 8. Vermezovic (Jug.); LAHKE VESLAČI - enojec: 1. Goebel (Niz.) 7'17"07; 2. Van Belleghem (Bel.) po 2'96; 3. Otten (ZRN) 4'95; 4. Gandola (It.); Četverec: 1. ZRN 6'28"70; 2. Italija (Gainotti, Striani, Longhin, Torta) po 3'66; 3. VB 5'65; 12. Jugoslavija (Jevremović, Musić, Kovačević, Bajtić); dvojni dvojec: 1. Avstrija; 2. Španija; 3. ČSSR; 11. Jugoslavija (Krameberger, Zelič).

ČETVEREC ŽENSKE: 1. NDR 6'45"81; 2. Kitajska po 2'64; 3. Romunija 4'77.

DVOJNI DVOJEC ŽENSKE: 1. NDR 7'26"97; 2. Romunija po 3'75; 3. Bolgarija 4'16.

DVOJEC ŽENSKE: 1. NDR 7'01"71, 2. Romunija po 5'61; 3. ZRN 9'48

CETVEREC S KRMARJEM: 1. Romunija 6'14"90; 2. ČSSR 3. Velika Britanija; 6. Italija (Maurogiovanni, Morrettir, L. Massa, Della Chiesa, krmar Trisciani); 7. Jugoslavija (Celent, Mirjanić, Pivac, Marušić, krmar Varga).

DVOJNI DVOJEC: 1. Norveška 6'23"40; 2. Nizozemska po 1'28; 3. Avstrija 2'40.

DVOJEC: 1. NDR 6'39"95; 2. Velika Britanija, po 2'89; 3. Avstrija 3'45; 6. Jugoslavija (Mujkić, Prešeren).

ENOJEC: 1. NDR 6'58"14; 2. ČSSR po 2'91; 3. SZ 3'17.

Poraz Olimpije

V 6. kolu 1. jugoslovanske nogometne lige je včeraj ljubljanska Olimpija gostovala v pri beograjskem Partizanu in zgubila z 2:0 (1:0). Tekma v Splitu med Hajdukom in Crveno zvezdo se je končala z zmago domačinov z 2:0 (0:1). Velež pa je po streljanju 11-metrovk s 6:5 premagal Vojvodino (v regularnem delu tekme je bil izid 0:0). Danes igrajo: Radnički - Rad, Osijek - Dinamo, Vardar - Sloboda, Rijeka - Budućnost, Borac - Sarajevo, Željezničar - Spartak.

Košarkarski turnir v Trstu Knorru končna zmaga

STEFANEL - KNORR 81:91 (37:56)
STEFANEL: Middleton 9 (2:2), Volpis, Pilutti 20, Fučka 4, Bianchi 2, Tyler 27 (4:4), Cavazon, Lokar, Cantarello, Zarotti 2, Maguolo 14 (4:4), Sartori 3 (1:3).

KNORR: Brunamonti 7, Romboli, Coldebella 6 (2:2), Binelli, Johnson 18 (0:2), Righi, Gallinari, Bon 23 (4:5), Tasso (0:2), Richardson 37 (1:3).

SODNIKA: Škerlj iz Trsta in Pasotto iz Portogruara; PON: Binelli (27); 3 TOČKE: Middleton, Pilutti (2), Tyler, Brunamonti, Bon (3), Richardson (6).

V tekmi, ki je odločala o prvem mestu na turnirju, je po predvidevanju Knorr premagal Stefanel. Bolonjčani so že v 1. polčasu povsem nadigrali domače. V tem delu tekme se je izkazal predvsem Tržičan Lauro Bon (23 točk), pri tem pa zgrešil vsega le en prosti met. Tudi v 2. polčasu so bili Bolonjčani boljši v vseh elematih igre in so z razigranim Richardsonom povedli kar z 69:41. Stefanel je tedaj reagiral in zmanjšal zaostanek, več pa ni zmožal. Najboljši v Tanjevičevi ekipi je bil Tyler.

SAN BENEDETTO - BOSNA 97:102 (34:58)

SAN BENEDETTO: Gnechchi 1 (1:3), Paravella 2 (2:2), Borsi, Biaggi, Johnson

Teniško prvenstvo ZDA

Grafova v finalu ugnala Navratilovo

NEW YORK — Steffi Graf je drugo leto zapored zmagala na teniškem prvenstvu ZDA za veliki slam. V finalu je s 6:3, 5:7, 6:1 premagala veteranko Martino Navratilovo, ki je igrala odlično vse do tretjega niza, v drugem pa je že vodila s 4:2.

V polfinalu je Grafova s 3:6, 6:4, 6:2 odpravila Sabatinjevo, Navratilova pa s 7:6, 6:2 Garrisonovo.

Prvi finalist moškega dela turnirja, ki se bo končal danes, pa je Zahodni Nemec Boris Becker, ki je brez težav s 6:4, 6:3, 6:4 premagal Američana Aarona Kricksteina. V finalu se bo Becker pomeril z zmagovalcem nočnega dvoboja med Lendlom in Agassijem.

V zadnjih dveh četrtfinalnih dvobojih je Lendl s 6:4, 6:0, 6:1 odpravil Mayotta, Agassi pa s 6:1, 4:6, 0:6, 6:3, 6:4 Connorsa.

26 (5:5), Ponzoni 3 (1:2), Ardessi 9, Vargas 31: (9:12), Vitez 19 (1:2), Esposito 6 (2:2), Famea, Marega.

BOSNA: Hirić, Popivoda, Marković 22 (4:6), Mujanović 4 (2:2), Bukva 6 (2:2), Primorac, Avdić 4 (2:2), Radulović 31 (5:7), Alihodžić 10 (2:3), Tadić, Mitrović 25 (4:4), Aulijaž.

SODNIKA: Baiss iz Trsta in Vianello iz Benetk; PON: Avdić (28), Mujanović (30); 3 TOČKE: Johnson, Ardessi (3), Vitez (2), Radulović (3), Mitrović (3).

Bosna je brez večjih težav z agresivno obrambo odpravila San Benedetto. S protinapadi in prostimi meti so si Sarajevčani kaj kmalu nabrali precejšnjo prednost (37:17 v 12. min.), pri nasprotnikih pa se jim je odločno upiral le poštrevovalni Vargas. V 2. polčasu so Goričani nekoliko nadoknadili zaostanek, a niso nikdar ogrozili Bosne. V tem delu igre se je pri San Benedetto razigral Vitez, a George Johnson, čeprav je bil uspešnejši kot prejšnje dni, še povsem zadovoljil. (M. Oblak)

Izida predvčerajšnjih tekem: Stefanel - San Benedetto 92:75 (44:37); Knorr - Bosna 94:83 (45:41)

KONČNA LESTVICA: 1. Knorr 10 točk; 2. Stefanel 4; 3. Bosna 2; 4. San Benedetto 0.

Po zmagi v finalu proti Gaji S. Marcu memorial M. Štrekelj

SAN MARCO - GAJA 1:0 (1:0)

STRELEC: Cossutta v 29'

SAN MARCO: Pavesi, P. Sannini, Codiglia, Malusà, Norbedo, Buffolin, Novatti, G. Sannini, Miorin, Mauro, Cossutta.

GAJA: Zamanek, Bullo, Subelli, Šuc, Kalc, Mihely, Vengust, Starc, Girardi, Pangoni, Ghiotto.

Prvo mesto na turnirju je tudi letos, kot že lani, osvojil S. Marco, ki je s nekoliko sreče premagal padriško-gropajsko Gajo. V prvih minutah tekme so gajevci stalno imeli pobudo v rokah in ustvarili nekaj dobrih akcij, ki jih pa niso uspeli zaključiti ali pa so streljali mimo vrat. Po slabšem začetku je San Marco povedel že po prvi nevarni akciji, če jo sploh tako lahko imenujemo, in sicer s Cossutto. Napadalec sesljske enajsterice je v kazenskem prostoru presenetil Gajino obrambo in spretno preusmeril v mrežo netočen strel soigralca. Tekma se je nadaljevala brez večjih priložnosti do zadetka Gaje, ki pa ga je sodnik razveljavil. Gol je dosegel Starc, ki je z odličnim udarcem z glavo realiziral po natančni podaji z desnega krila. Sodnik pa je menil, da je bil nekdo od gajevcev v "off-sideju" in s tem se je praktično končal prvi polčas. V drugi polovici tekme se je San Marco v glavnem branil in igral predvsem v protinapadu z nevarnim G. Sanninijem, ki je bil na levem krilu stalen trn v peti obrambe gajevcev, ki so s svoje strani sicer igrali zelo poštrevovalno in se večkrat podali v napad, a ne preveč organizirano. Kljub napadnim igri je torej bilo kmalu opaziti, da bodo Čermeljovi varovanci s težavo izenačili, saj so uspeli streljati na vrata le po kaotičnih akcijah, tako da je vratar S. Marca branil brez težav. S svoje strani pa je S. Marco do konca tekme igral precej urejeno, se v glavnem branil ter tako iztržil ugoden rezultat in tudi dobil v trajno last pokal za memorial M. Štrekelj. (Mitja Štoka)

FINALE ZA 3. MESTO
ELECTROLUX PORDENONE -
ILIRIJA 107:92 (61:45)

KONČNA LESTVICA: 1. Jadran, 2. Italmonfalcone Solvay Tržič, 3. Electrolux Pordenon, 4. Ilirija Ljubljana. POLFINALNI TEKMI

JADRAN - ELECTROLUX PN 92:86 (37:44)

JADRAN: Oberdan 3, Čuk 25 (5:6), Pregarc 17 (2:3), Corsi 2 (2:2), Battini 4, Raubar 24 (4:4), Daneu 10 (2:4), Pertot 7 (1:2), Stanissa, Lesica.

ELECTROLUX PORDENON: Pupulin 10 (2:2), Napoli 4 (2:2), Vescovo 10

Mikroračunalniško SP v šahu

PORTOROŽ — Včeraj se je v Kristalni dvorani Hotela Palace v Portorožu pričelo 9. svetovno mikroračunalniško šahovsko prvenstvo, na katerem nastopa 9 šahovskih računalnikov iz petih držav, ki bodo igrali vsak z vsakim po Bergerjevem sistemu. Zmagovalc pa se bo v končnici pomeril z računalnikom firme Mephisto iz Münchna, dosedanjim petkratnim svetovnim prvakom. Srečanje bo veljalo za naslov letošnjega svetovnega prvaka.

(Kreft)

ABONMAJSKA KAMPANJA REGULAR SEASON

ITALIJANSKO KOŠARKARSKO PRVENSTVO
LIGA A2 1989-90

PRVA FAZA OD 10. DO 31. AVGUSTA JE NAMENJENA STARIM ABONENTOM
DRUGA FAZA OD 1. SEPTEMBRA DALJE

SEKTOR	POLNI	S POPUSTOM	VSTOPNICA	S POPUSTOM
BOLJŠI PARTER	450.000	250.000	30.000	18.000
NAVADNI PARTER (družinska formula)	210.000	120.000	25.000	15.000
TRIBUNA	240.000	140.000	18.000	12.000
STOPNIŠČE	120.000	80.000	10.000	8.000

gogo centro viaggi

GORICA
Ul. Contravalle 9
Tel. 33044 - 87124
Telex 461169

Organizacija publinews

Italijansko jadrano DP Bogatčevi (Sirena) državni podnaslov



Arianna Bogatec

Jadrana sezona je predstavnicu TPK Sirena Arianni Bogatec prinesla naslov italijanske podprvakinje. Naša tekmovalka ga je osvojila v razredu evropa, ki je bilo prejšnje dni v Neaplju. Bogatčevi je prehitela domačinka Igangijeva, na tretje mesto se je uvrstila Di Martinova, prav tako iz Neaplja. Sirena jadralka s tem drugim mestom ni bila preveč zadovoljna, saj je računala na naslov. Vremenske razmere pa zanj niso bile preveč ugodne: nekaj več vetra, kar ji bolj odgovarja, je bilo na le na prvih treh od skupno šestih regat.

Danes (ob 16. uri) na Grezaru s Foggio Okrnjena Triestina

Pred drugim domačim drugoligaškim nastopom (ob 16. uri na Grezaru) v taboru Triestine prevladuje zaskrbljenost. Pa ne zaradi moči nasprotnika, Foggia je namreč doslej zbrala le eno točko, temveč zato, ker trener Lombardo ne bo mogel računati na poškodovane Consagro, Lerdo in Romana, vsi trije pa zavzemajo v ekipi ključne položaje. Če vemo, da je tudi napadalec Russo komaj okreval, je na dlani, da Triestina danes nima pravega moža za konico napada. Priložnost bi lahko dobil Trombetta, ki pa sam res ne more ogroziti cele obrambe apulijskega moštva. V položaju libera bo igral Lenarduzzi.

DANAŠNJI SPORED: Ancona - Barletta; Avellino - Licata; Brescia - Torino; Cagliari - Cosenza; Catanzaro - Pisa; Como - Parma; Pescara - Padova; Reggiana - Messina; Reggina - Monza; Triestina - Foggia.

Udinese v gosteh v Milanu

V 4. kolu A lige bo Udinese gostoval pri Milanu. Črni seriji poškodb pri Milančanih ni videti konca. Sacchi jeva ekipa bo zanesljivo zelo okrnjena, vendar pa to še ne pomeni, da bo manj nevarna. Mazzia spet lahko računa na Argentino Balba.

Osrednja tekma kola pa bo v Genovi, kjer bo Sampdoria gostila prvaka Interja. Boškov sezone ni začel najbolj uspešno, tokrat pa bo lahko menda računal na reprezentanta Mancinija.

Od vodilnih ima najlažjo nalogo Juventus, ki bo gostil Ascoli, Napoli pa bo igral v Veroni. Maradona je začel trenirati z ekipo, vendar ga danes ne bo niti na klopi. Igral bo Brazilc Careca, njegov rojak Alemão bo rezervna.

DANAŠNJI SPORED: Bologna - Bari; Cremonese - Genoa; Fiorentina - Lazio; Juventus - Ascoli; Lecce - Cesena; Milan - Udinese; Roma - Atalanta; Sampdoria - Inter; Verona - Napoli.

Nova prepoved za Angleže?

ZÜRICH — UEFA bi lahko znova prepovedala angleškimi nogometnim klubom, da nastopajo v evropskih pokalih, če britanska vlada ne bo dala zadostnih jamstev glede preganjanja huliganov.

V meddeželnem nogometnem prvenstvu Pro Gorizia danes za točke

Danes se prične letošnje meddeželno nogometno prvenstvo, ki se bo zaključilo 6. maja prihodnje leto. V skupini D bodo našo deželo zastopali Pordenone, Sacilese, Monfalcone, Fontanafredda, Centromobile in Pro Gorizia. Goriško nogometno moštvo bo danes igralo v Coneglianu proti istoimenski ekipi. Igralci ekipe predsednika Pozza so se pričeli vestno pripravljati že konec julija meseca, ko so bili skoraj tri tedne v Črnem vrhu. Tu so se Trevisanovi varovanci in vodstvo kluba počutili res prijetno, zato so sklenili, da bodo krajši božični premor prebili ponovno v tem počitniškem kraju.

Nato so med drugim odigrali tudi prijateljski tekmi proti Triestini in Udineseju. Nastopa sta bila spodbudna. V teh srečanjih je nastopil tudi jugoslovanski nogometaš, član beograjske Crvene zvezde Janjanin, ki bo letos okrepljen goriško ekipo. Njegov nastop pa je vezan na nekatere birokratske pogoje, zato bo jugoslovanski as na razpolago trenerju Trevisanu šele po 18. oktobru. Pro Gorizia je nato odigrala še štiri srečanja za italijanski pokal in osvojila pet točk, saj je samo enkrat zapustila igrišče poražena, dvakrat je zmagala in enkrat remizirala.

Včeraj smo stopili do trenerja in igralca Trevisana, ki nam je povedal sledeče: »Ekipa ni še povsem nared za prvi prvenstveni nastop, saj imamo še nekatere manjše probleme glede pogodbe z Marasijem, ki je lani nastopal v Trapaniju. Upam, da bo italijanska nogometna zveza zadevo pravočasno rešila, sicer se bom moral odločiti za kakega drugega igralca.«

»Glede Conegliana lahko povem,« je nadaljeval Trevisan, »da je zrela ekipa, ki razpolaga z večjim številom mlajših igralcev. Mladi nogometaši so v ekipah iz Veneta že konstanta, saj je tam v primerjavi z našo pokrajino in deželo nogometno delovanje na mladinskem nivoju dosti bolj razvito. Naše prve nasprotnike sem si tudi sam ogledal med tekami za italijanski pokal, njihove nastope smo tudi

posneli, da bi se lahko čim bolj pripravili na prvi prvenstveni nastop.«

Na vprašanje, kakšne so ambicije ekipe, je Trevisan odgovoril: »Pro Gorizia je vsako leto igrala za najvišja mesta. Mislim, da bomo v tem uspeli tudi letos, čeprav ne štartamo med skupino favoritov za prestop v višjo ligo. Nekatera druga društva, kot primer Caerano, so investirala velike zneske denarja in tako sestavila odlična moštva. Mi smo našo postavo zelo prenovili, saj je kar sedem enajstini moštva popolnoma novih. Tudi sam bom morda kdaj stopil na igrišče, toda le v kritičnih trenutkih, ko se bodo moji varovanci znašli v težavah.«

Vsi pa gotovo z nestrpnostjo pričakujejo izpisnico beograjske Crvene zvezde igralcu Janjaninu: »Res je,« je menil goriški trener. »Janjanin naj bi svoj krstni prvenstveni nastop opravil v sedmem kolu proti Sedicu. Ta igralec bo nedvomno ključnega pomena za nadaljevanje prvenstva, saj bo njegov doprinos izredno pomemben.« (mč)

Objavili skupine 3. amaterske lige

Deželna nogometna zveza je sestavila skupine 3. amaterske lige, ki se bo, kot znano, pričela šele 1. oktobra. Od šestih ekip slovenskih društev bosta obe goriški, Sovodnje in Mladost, nastopili v skupini I (14 ekip), v kateri igrajo samo ekipe iz goriške pokrajine, Breg, Gaja, Kras in Primorec pa bodo nastopile v mešani tržaško-tržiški skupini L (12 ekip), v kateri sta s Tržiškega dve ekipi, ostale pa so v glavnem s kraškega območja.

SKUPINA I: Audax, Azzurra, Begliano, Brazzanesse, Fossaloni, Isonzo Turriaco, San Pier d'Isenzo, Medea, Mladost, Poggio, San Lorenzo, Sagrado, Sovodnje, Vermegliano.

SKUPINA L: Aurisina, Breg, Fincantieri Tržič, Gaja, Hermada Sestlan, Junior Aurisina, Kras, Opicina, Primorec, Romana, Sant'Andrea, Stock.

Danes na Opčinah in v Bazovici v organizaciji ŠZ Sloga Pokal bazoviških žrtev in pohod

Kot smo že poročali, bo danes ženski odbojarski turnir za Pokal bazoviških junakov, ki ga prireja ŠZ Sloga. Urnik tekem je sledeč: ob 10.00 Agorest - Sokol, sledi Sloga - Fužinar, ob 16.00 finale za 3. mesto, sledi finale za 1. mesto. Vse tekme bodo v openski telovadnici, izločilni bodo odigrali na dva zmagana seta, finalni pa na tri. Zbirališče za pohod bazoviških junakov, ki ga prireja planinska sekcija ŠZ Sloga, bo ob 10. uri na vrtu gospodarske zadruga v Bazovici, odhod pa ob 10.30.

Rolkarji zopet na delu

Rolkarji ŠD Grmada Hobles in ŠD Mladina se bodo danes udeležili zadnjega tekmovalnega dne v finalu italijanskega pokala. Tekma bo v Castions Belluno. Proga je ravninska in razdalje so 2500 m, 5000 m ter 10.000 m. ŠD Mladina bo prisotno z 9 tekmovalci, ŠD Grmada Hobles pa z 8. (E. Iori)

Radio Opčine

Jutrišnji spored tedenskega športnega komentarja (pričetek ob 18. uri) je

naslednji: NOGOMET (A in B liga), komentar Igor Pavletič; začetek prvenstva v 2. nogometni AL (17. 9.), komentar Dario Vremec; turnir Štrekelj, v studiu predsednik Primorja Dario Kante; KOŠARKA: Cicibona, Kontovel in morda še Breg v promocijskem prvenstvu; Peter Brumen, Goriški slavček v novem Domu; košarkarski kamp v organizaciji ŠZ Jadran, govornik Branko Lakovič in Marko Burger; NAMIZNI TENIS: pokal Nancy, poroča Mitja Ozbič; VESLANJE: SP na Bledu, prispevek Roka Maverja.

Priprave Borovih odbojkaric na Rogli Razmere za vadbo idealne

Razmere za delo so na Rogli enkratne, zato se bomo tja še vrnili. Tako nekako so desetdnevne priprave članske ekipe in mladinske vrste under 14 ocenili v taboru Odbojarskega društva Bor, ki se je po dolgoletnem taborjenju v Škofji Loki letos opredelilo za bivanje na Pohorskem počboju, kar je bilo možno tudi zahvaljujoč se dobrim stikom našega mestnega društva z mariborskim klubom Paloma Branik.

Da je Rogla idealen kraj za priprave potrjuje tudi dejstvo, da tja zahajajo mnoge vrhunske ekipe. Letos so se v hotelu Planja in z njim povezanimi objekti (telovadnica, bazen itd.) mudili italijanska moška rokometna reprezentanca in vrsta jugoslovanskih rokometnih prvotigašev, košarkarji Cibone, v času bivanja borovki pa še ženska jugoslovanska smučarska reprezentanca z Matejo Svetovo na čelu in Čosičevi košarkarji Zadra.

Članska Borova ekipa, ki bo nastopala v C-1 ligi, je pod vodstvom trenerjev Kalca in Meulle trenirala dvakrat na dan (skupno šest ur). Igralke so nabirale kondicijo, v izredno dobro opremljenem kabinetu so se spoprijele z utežmi, v telovadnici pa je bil poudarek dan tehničnim elementom, še zlasti mnogo so vadili obrambo. Za sprostitve so dvakrat bile tudi v bazenu.

Odigrale so tudi dve prijateljski tekmi z ekipami iz prve slovenske lige. Bodisi ravenski Fužinar bodisi druga ekipa Palome sta bili lahek plen plavh.

Manj naporen je bil program dela perspektivne vrste under 14, ki je vsekakor imela štiriurni dnevni obrok vadbe. Varovanke Nacinovijve so tudi odigrale kontrolno tekmo s pionirkami Palome in zlahka zmagale.

Obe ekipi se zdaj na novo sezono pripravljajo doma.

obvestila - obvestila

SK DEVIN vabi svoje člane, da se danes, 10. t. m., udeležijo pohoda »BAZOVSKIH JUNAKOV«.

ŠZ SLOGA - PLANINSKI ODSEK vabi danes, 10. t. m., vsa planinska, športna in kulturna društva ter posameznike na 8. spominski pohod »BAZOVSKI JUNAKI 89«. Zbirališče ob 10. uri na vrtu Gospodarske zadruga v Bazovici. Odhod ob 10.30. Vabljeni!

KOTALKARSKA SEKCIJA ŠD POLET prireja novi kotalkarski tečaj, ki se bo začel jutri, 11. t. m. ob 17.30 na kotalkališču na Opčinah. Tečaja se lahko udeležijo otroci vrtecev in 1. razreda osnovnih šol. Stane 20.000 lir. V vpisnino je všteta tudi sposojnina za kotalke. Vpisovanje bo pol ure pred začetkom tečaja na kotalkališču.

Vabimo starše otrok, ki so se udeležili juljskega začetniškega kotalkarskega tečaja, da pridejo na sestanek, ki bo v jutri, 11. t. m., ob 17.30 na kotalkališču Poleta.

Organizirani treningi za posamezne skupine kotalkarjev se bodo začeli v torek, 12. t. m. Urniki bodo objavljeni na oglasni deski na kotalkališču.

SHINKAI KARATE CLUB obvešča, da bodo treningi začasno potekali v občinski telovadnici v Naselju sv. Nazarija - Prosek. Pričeli bodo v torek, 12. t. m., s sledečim urnikom: otroci in četrtkih od 18. do 19. ure, odrasli v sredo in petkih od 19. do 20. ure.

Novi člani se lahko zgledajo na mestu treninga ali po tel. 327342 po 14. uri.

PLAVALNI KLUB BOR sprejema prijave za vadbo v plavanju, ki bo v bazenu pri Alturi ob ponedeljkih in četrtkih za neplavalce starejše od 4 let, začetnike in plavalce. Tel. na št. 51377 od 17. do 20. ure.



KAJ JE SANGIUSTO CARD?

Je sredstvo, ki ti omogoča nakup pohištva do 20 milijonov lir v naših trgovinah z odplačevanjem na obroke do 60 mesecev.

KAKO JO DOBIŠ?

Dovolj je, da nas obiščeš v trgovini in jo dobiš brezplačno ali pa telefoniraš na št. 302454 in ti jo pošljemo na dom. Seznanili te bomo z ugodnostmi, ki jih nudimo.

mobili san giusto
TRST - Ul. Diaz 12 - tel. 040/302454

ARREDAMENTI SANGIUSTO
TRST - Ul. Diaz 7 - tel. 040/307880

A.S. Pro Gorizia

Cene vstopnic

POKRITA TRIBUNA	12.000 lir
TRIBUNA	10.000 lir
STOPNIŠČE	7.000 lir
S POPUSTOM*	3.500 lir

*vstopnice za jugoslovanske državljane, vojake, ženske in invalide, mladino od 13. do 18. leta; do 12. leta brezplačno

KORIST...

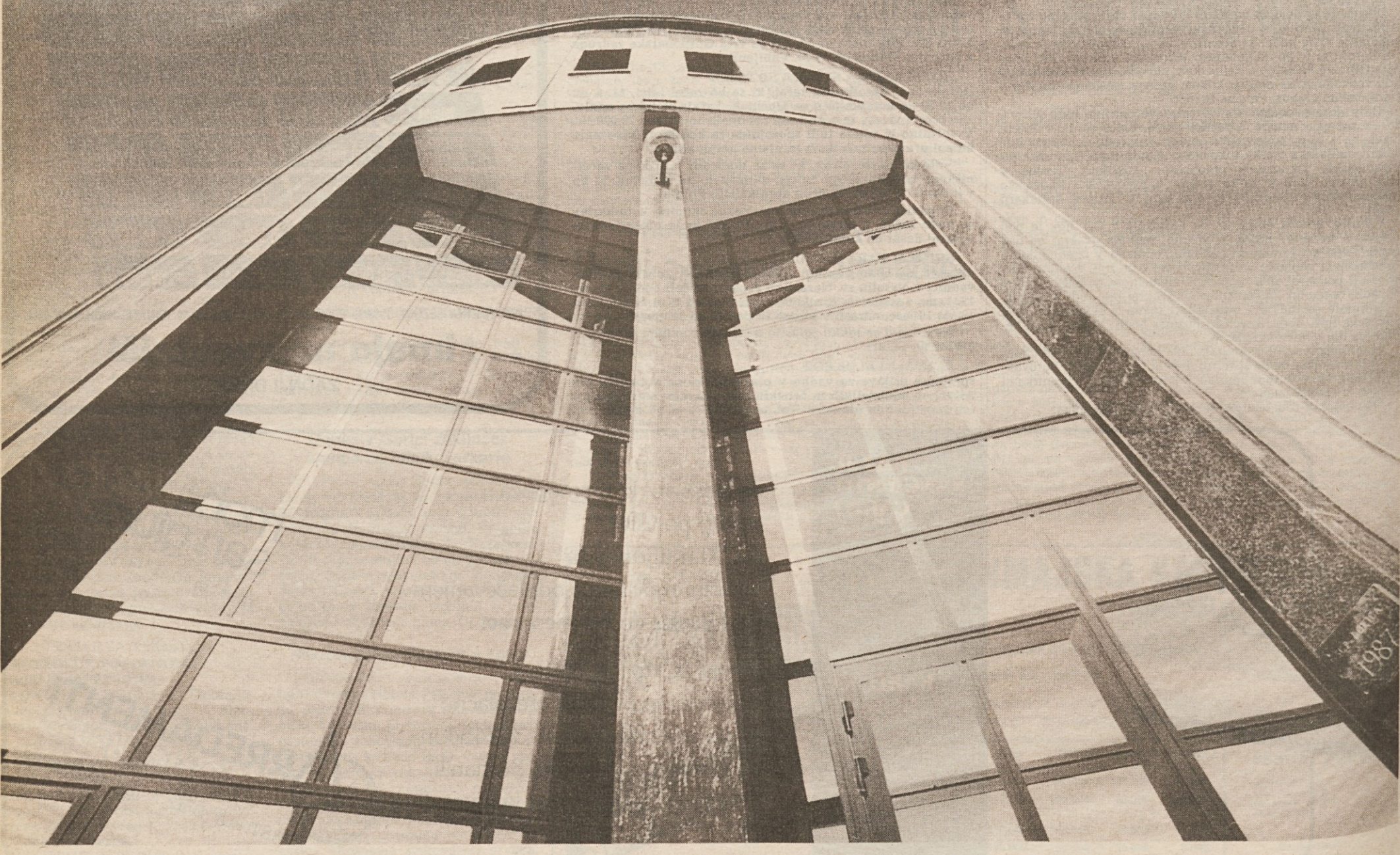
	ABONMA	VSTOPNICA	PRIHRANEK
ZLATA POKRITA TRIBUNA	400.000 lir		
POKRITA TRIBUNA	200.000 lir	12.000 lir	- 64.000 lir
POKRITA TRIBUNA ON & ONA	350.000 lir	24.000 lir	- 178.000 lir
TRIBUNA	150.000 lir	10.000 lir	- 80.000 lir
TRIBUNA ON & ONA	250.000 lir	20.000 lir	- 210.000 lir
STOPNIŠČE	100.000 lir	7.000 lir	- 79.000 lir
STOPNIŠČE ZA ŽENSKE	60.000 lir	3.500 lir	- 59.500 lir
S POPUSTOM*	60.000 lir	3.500 lir	- 59.500 lir

NOGOMETNA SEZONA 1989/90 PREDVIDEVA 17 TEKEM IN 10 PRIJATELJSKIH SREČANJ

... imajo najzvestejši ZADNJI DNEVI



G PRIMEX
LET RASTI!



1987



OD NEDELJE 10. SEPTEMBRA
DO PETKA 15. SEPTEMBRA

Tek proti koncu



V Barceloni, na stadionu, kjer bodo leta 1992 olimpijske igre, se bodo danes končala še zadnja tekmovanja 5. svetovnega atletskega pokala. Ta poslednji obračun letošnje sezone marsikomu ne bo le izmožgal še zadnjih moči, temveč mu bo pobral tudi sen. Začela se je namreč prava križarska vojna proti dopingiu, izključitve in kazni so pravo strašilo. V tej histeriji je tudi veliko licemerstva, saj gre za interese velikih tvrdk športne opreme in prirediteljev veletekmovanj.

Morda vas zanima

film

nedelja 20.30 RAI 2
Operazione Crepes Suzette (krim.)
ponedeljek 20.30 RAI 1
Mai dire mai (pust.)
ponedeljek 20.30 Rete 4
Mezzogiorno di fuoco (vestern)
ponedeljek 0.05 RAI 2
Un sogno lungo un giorno (kom.)
torek 20.30 RAI 2
Poltergeist (srh.)
sreda 23.25 Rete 4
Stavisky (kom.)
četrtak 15.15 RAI 3
Pennies from Heaven (glas.)
četrtak 20.30 RAI 3
I guappi (dram.)
petek 20.30 Italia 1
Fuori orario (kom.)

glasba

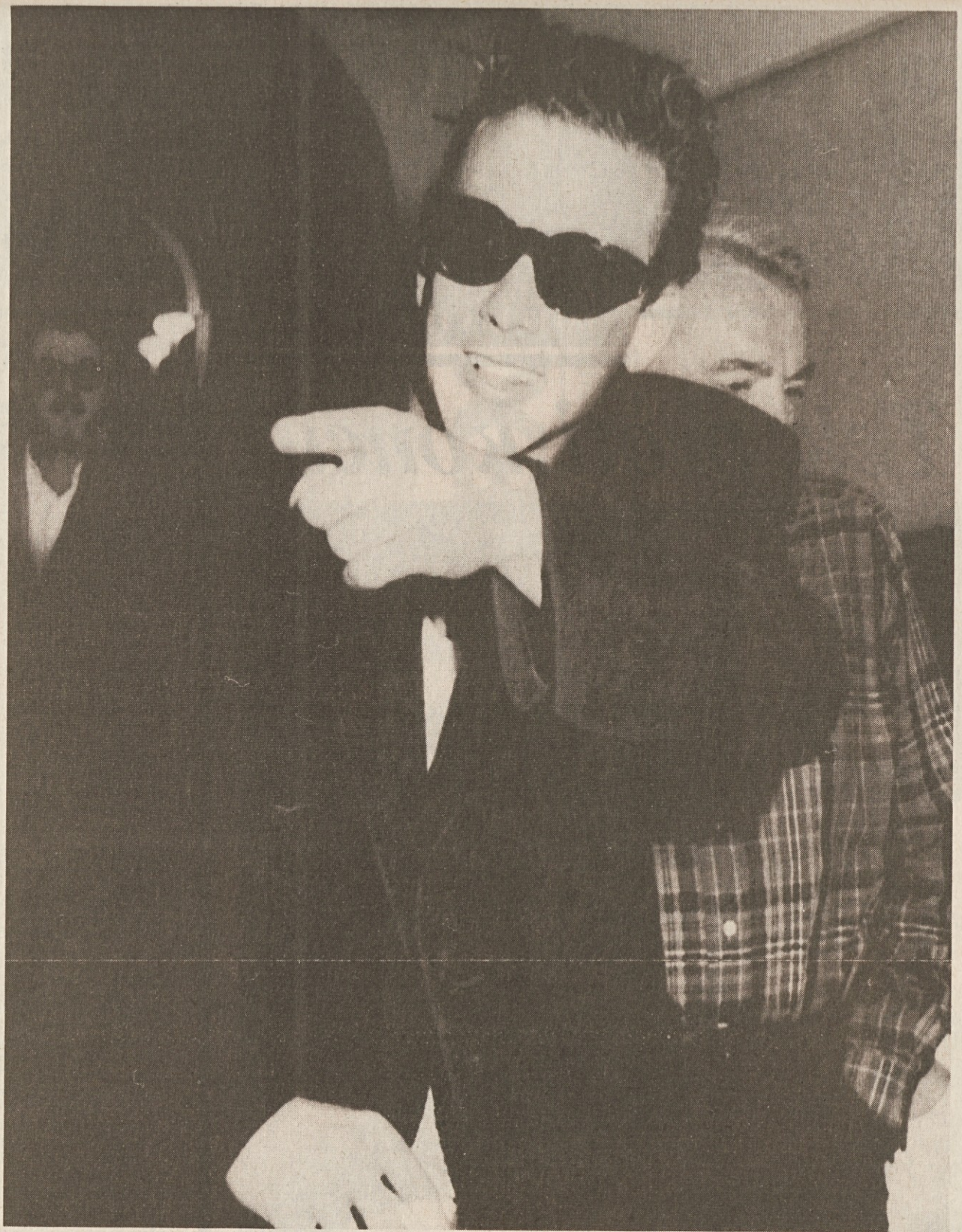
nedelja 9.50 RAI 1
Bernstein dirigira Schumanna
nedelja 15.40 RAI 3
Carmen (opera iz Scale)

šport

nedelja 14.15 TMC, 14.25 RAI 2
Avtomobilizem F1: VN Italije
nedelja 9.55, 13.35 RTV-Lj, TV-Kp
SP v veslanju (finale)
nedelja 19.00 in 22.00 TV-Kp
Tennis - odprto prvenstvo ZDA
nedelja 17.45 RAI 2, 18.45 TMC
Svetovni pokal v atletiki
sreda 20.25 Canale 5 in RAI 1
Nogomet: Malmoe-Inter
sreda 22.15 Italia 1
Nogomet: Bran Bergen-Sampdoria

ali

torek 21.00 RTV-Lj 1
Neuvrščeni - Kam po vrhu?
petek 12.05 in 22.40 RAI 1
Nagrade na Festivalu v Benetkah



»Gospod Rourke je že potrošil preveč svojega časa in energij za predstavitev filma *Francesco*.«

»Gospod Rourke bo sedaj spregovoril neposredno, ker ga je producent osebno zaprosil za to.«

»Gospod Rourke hoče govoriti le o svojem filmu in ne o zasebnih stvareh.«

In res se je »gospod Rourke« strogo omejil na svoje zadnje filmsko delo *Johnny il bello*. Njegovi odgovori pa so bili vselej »mukoma iztrgani«, kratki in jedrnati, večinoma prišepetani na uho zaupnega prevajalca, ker se »gospod Rourke« ne zanese na uradnega. Igralec je (hote) dajal vtis dolgočasnega in zafrkljivo vzvišenega lepotca, ki so mu fotografi in novinarji le v nadlego. Skratka, zdelo se je, da mu sploh preseda ves filmski svet.

Tako vzdušje je prevevalo tiskovno konferenco, na kateri se je Mickey Rourke poslovil od letošnjega bienala. Igralec je s svojim osornim in zelo nevljudnim obnašanjem (med razgovorom ni niti za trenutek snel svojih temnih sončnih očal) sprožil nemalo ogorčenih reakcij. Nekateri so dogodek komentirali kot »odlično lekcijo zvezdniškega obnašanja«. Dobesedno vzkripela pa je novinarka RAI 2, ki ji Mickeyjevo vlečenje za nos ni bilo po godu. Odločno ga je napadla, češ da je njegov odnos prava žalitev, da je on plačan zato, da odgovarja na zastavljena vprašanja, in ne zato, da vse uči, kako se dela intervjuje.

Edino vprašanje, ki je Rourka zdramilo iz očitnega dolgočasje, je bilo tisto o bodočnosti njegovega poklica. Zvezdnik je za trenutek odložil svojo osornost in zaskrbljene občudovalke »očetovsko« pomiril.



Še slab mesec nas loči od nove izvedbe *Fantastica*, ki bo letos že deseta po vrsti. Vodila ga bo trojica, ki bi morala biti na papirju zelo uspešna in priljubljena, predvsem pa zanesljiva. Celentanove pridige so bile verjetno predlani kar dobra lekcija za vodilne pri RAI 1. *Fantastico* bodo tokrat torej vodili Massimo Ranieri, Anna Oxa in Alessandra Martinez, ki bi morali biti pri vodenju oddaje enakovredni.

Osrednja tema letošnje izvedbe bo film. V tekmovanju, ki bo usklajeno z Novoletno Loterijo Italije se bo »spopadlo« 24 italijanskih filmov, ki bodo razdeljeni v dve kategoriji: v prvi bodo stvaritve, ki uvrščajo znane režiserje in igralce, v drugi pa one, pri katerih so sodelovale mlade nade italijanskega filma. Vsak teden se bosta »pomerila« po dva filma, ki bosta spadala v isto kategorijo, v finalu pa se bo bil boj med tremi filmi iz prve in tremi iz druge kategorije. Zanimivo je, da bodo lahko igralci in režiserji teh filmov kot gostje oddaje podpirali svoje stvaritve. Poleg tega pa bo v vsaki oddaji nekaj časa odmerjenega največjim filmskim umetninam vseh časov. Anna Oxa in Martinezova bosta skupaj predstavili venček najbolj znanih motivov iz teh filmov.

Upati je samo, da bo znala biti naša trojica pri izvajanju originalna, saj bodo v nasprotnem primeru gledalci godrnjali: »Ta film pa smo nekajkrat že videli...«.

Horoskop od nedelje, 10. 9., do petka, 15. 9. 1989

Priljubljeni SREČKO MOŽINA



OVEN (21.3.-19.4.) — VI IN DELO: Obeta se vam zanimiv in razgiban teden. Večina zvezd

bo pozitivno vplivala na uspeh dela in načrtov. Precejšnja je verjetnost pozitivnih sprememb. Rojenim od 21. do 31. marca bodo zvezde manj naklonjene. Neugodni Merkur, Jupiter in Saturn lahko povzročijo kakšne nepričakovane težave. VI IN DRUGI: Pomoč nekega znanca vam bo prav prišla. Ugodna dneva bosta torek in sredo.



BIK (20.4.-20.5.) — VI IN DELO: Napoved je za vas ugodna. Nekatere nove priložnosti bodo

ugodno vplivale na hitrejšo uresničitev vaših načrtov. To je primeren čas za nove pobude. Mars bo precej naklonjen rojenim od 14. do 18. maja. Obstaja možnost posebnega uspeha. Ponedeljek in torek bosta bolj muhasta. VI IN DRUGI: Svojih skritih namenov ne zaupajte nikomur. Ugodna dneva bosta ponedeljek in četrtek.



DVOJČKA (21.5.-20.6.) — VI IN DELO: Nebo vam je prijazno. Delo vam bo šlo od rok, tako

da boste lahko kos tudi zahtevnejšim nalogam. Pričakujete lahko izpolnitev svojih pričakovanj in nekaj zanimivih novosti v delovnih možnostih. Četrtek in petek vam z neprijazno Luno ne bosta naklonjena; možne so kakšne sitnosti. VI IN DRUGI: Harmonični čustveni odnosi vas bodo sprostiti. Ugodna dneva bosta torek in sredo.



RAK (21.6.-21.7.) — VI IN DELO: Zvezde so vam kar prijazne. Marsikaj se bo obrnilo v zaželeno smer. Izkoristite vam naklonjeno nebo za uresničitev najpomembnejših načrtov. Okoliščine vam bodo šle na roko in z

lahkoto boste kos nalogam, ki ste si jih zadali. Precejšnja je možnost prijetnih presenečenj. VI IN DRUGI: Veselili se boste v družbi, ki vam je že lep čas pri srcu. Ugodna dneva bosta četrtek in petek.



LEV (22.7.-22.8.) — VI IN DELO: Ponudile se vam bodo nove možnosti za izpeljavo vaših načrtov. Ugodni Merkur bo prispeval k uspešnemu poteku in razpletu zastavljenih ciljev. Čakajo vas presenetljive novosti. Glede na to, da vam v torek in sredo Luna ne bo preveč naklonjena, se raje izognite pomembnejšim opravkom. VI IN DRUGI: Posvetite več svojega časa družinskim zadevam. Tokrat bo za vas zelo ugodna nedelja.



DEVICA (23.8.-22.9.) — VI IN DELO: Pred vami je razgiban delovni teden. Prva polovica

tedna vam bo precej naklonjena in delovno uspešna. Izkoristite nekatere ugodnosti, ki se vam bodo ponudile. Ob koncu tedna pa vam bodo zvezde manj naklonjene. Obstaja verjetnost kakšnih ovir ali nespo razumov. Kritičen bo petek. VI IN DRUGI: Pohitite z neko zadevo, da ne bo prepozno. Ugodna dneva bosta ponedeljek in torek.



TEHTNICA (23.9.-22.10.) — VI IN DELO: Teden bo sicer pretežno ugoden, vendar v nede

ljo in ponedeljek za marsikoga precej utrudljiv. Po vsej verjetnosti se boste v teh dneh morali srečati s kakšnimi neugodnimi okoliščinami. Druga polovica tedna vam bo precej bolj naklonjena. Razveselila vas bo dobra novica. VI IN DRUGI: Nikar se ne zapletajte v nepotrebne in brezsmiselne prepire. Ugodna dneva bosta torek in sredo.



ŠKORPIJON (23.10.-21.11.) — VI IN DELO: Napoved je precej ugodna. Zvezde so vam vedno

bolj naklonjene. Izkoristite ugodne priložnosti, ki se vam bodo v teh dneh nudile. To je primeren čas za nove načrte in pobude. Marsikaj boste vidno napredovali. Dobra sreča bo tokrat na vaši strani. Torek in sredo pa vam bosta manj po godu. VI IN DRUGI: Čakajo vas prijetni trenutki v dvoje. Ugodna dneva bosta četrtek in petek.



STRELEC (22.11.-21.12.) — VI IN DELO: Glede na to, da vam zvezde tokrat niso kaj preveč

naklonjene, se prav lahko zgodi, da vam bo šlo pri delu kaj narobe. Obstaja verjetnost nepričakovanih zastojev ali sitnosti. Prenagljene odločitve se vam lahko maščujejo. V četrtek in petek se raje izognite zahtevnemu delu. VI IN DRUGI: Razumevanje, ki ga potrebujete, boste našli v ljubljeni osebi. Vaš ugoden dan je tokrat sredo.



KOZOROG (22.12.-19.1.) — VI IN DELO: Teden vam bo precej naklonjen. Ponudila se vam bo

lepa priložnost za delno uresničitev vaših načrtov. Nasmehnila se vam bo sreča na poslovnem področju. To, kar imate v mislih, se bo srečno končalo. Obstaja možnost dodatnega zaslužka. Kritičen dan bo torek. VI IN DRUGI: Nekdo vas bo spomnil na nekaj, kar ste že pozabili. Ugodna dneva bosta ponedeljek in četrtek.



VODNAR (20.1.-18.2.) — VI IN DELO: Nebo vam je še vedno prijazno. Izkoristite vam naklonjeni Merkur in Venero za najdržnejše načrte. V vseh pogledih boste uspešni in učinkoviti. Marsikoga bo sredi tedna razveselila dobra novica. Precejšnja je verjetnost prijetnih presenečenj predvsem na finančnem področju. Muhast bo ponedeljek. VI IN DRUGI: Zberite pogum in povejte to, kar si mislite. Ugodna dneva bosta torek in sredo.



RIBI (19.2.-20.3.) — VI IN DELO: Izkoristite pozitiven vpliv Venere in Jupitera za uresničitev

vaših namenov in napredovali boste. Posebno naklonjene bodo zvezde vsem rojenim v februarju. Računajte lahko na srečne okoliščine, ki bodo pripomogle k uspehu vaših pobud. Pozor! Za rojene od 14. do 18. marca obstaja možnost nespo razumov. VI IN DRUGI: Pokažite več samozavesti v odnosih z ljudmi. Ugodna dneva bosta sredo in četrtek.

tedan

primorski
dnevnik

za pogled
v svet

NEDELJA, 10.9.

RAI 1
9.00 Risanka: Ape Maia
9.45 Dokumentarec: Giramondo
9.50 Koncert: Leonard Bernstein dirigira Schumanna
11.00 Maša in nabožna oddaja
12.15 Zelena linija
13.30 Dnevnik
13.55 Kviz: Toto-TV Radiocorriere
14.00 Športne vesti
14.10 Film: Il ferroviere (dram., It. 1956, r. Pietro Germi)
16.10 Disneyeve risanke
16.45 Športne vesti
16.50 Aktualno: Un giorno d'estate
17.45 Športne vesti
17.55 Risanka: Woody Woodpecker
18.15 Športna oddaja: 90. minuta
18.40 Koncert za mir (iz Pistoie)
19.50 Vreme in dnevnik
20.30 Film: L'estate sta finendo (kom., It. 1986, r. Bruno Corpini, i. Angelo Infanti, Fiorenza Tessari)
22.05 Bienale v Benetkah
22.10 Športna nedelja
24.00 Nočni dnevnik in vreme
0.10 Šport: SP v biljardu
0.30 Nadaljevanka: Annika (3. del)

RAI 2
9.00 Nanizanki: Lassie, 9.30 La pietra di Marco Polo
9.55 Aktualno: Srečanja včeraj in danes
10.25 Inf. oddaja: Video week-end
10.55 Film: Una pallottola per Roy (krim., ZDA 1941, r. Raoul Walsh, i. Humphrey Bogart, Ida Lupino)
12.30 Odlomki iz rubrike o zdravju
13.00 Dnevnik, športne vesti in vreme
13.30 Nan.: Le strade di San Francisco
14.25 Avtomobilizem F1: VN Italije (prenos iz Monze)
16.55 Variete: Tirami sù
17.45 Atletika: 5. svetovni pokal (iz Barcelone)
18.50 It. nogometno prvenstvo A lige
19.35 Vreme in dnevnik
20.00 Šport: Domenica sprint
20.30 Film: Operazione Crepes Suzette (krim., ZDA 1970, r. Blake Edwards, i. Rock Hudson, Julie Andrews)
22.25 Dnevnik in vreme
22.40 Aktualno: Mixer nel mondo
23.40 Bienale v Benetkah
0.10 Glas. oddaja: Umbria Jazz '89

RAI 3
12.30 Magazine 3 - odlomki iz najboljših oddaj RAI 3
14.00 Deželne vesti
14.10 Šport: Tenis - finale I.P.K. (iz Genove)
15.00 Avtomobilizem: Ob Veliki nagradi Formule 1 v Monzi
15.40 Glasbena oddaja: Popoldne v operi - Carmen (glasba Georges Bizet, pojejo Placido Domingo, Shirley Verret, Ruggero Raimondi, orkester milanske Scale vodi Claudio Abbado)
18.35 Športna oddaja: Domenica gol
19.00 Dnevnik
19.30 Deželne vesti
19.45 Deželne športne vesti
20.00 It. nogometno prvenstvo B lige
20.30 Film: Professor Kranz tedesco di Germania (kom., It. 1987, r. Luciano Salce, i. Paolo Villaggio, Adolfo Celi)
22.15 Dokumentarna oddaja: Invitateci a nozze
23.00 Filmske novosti
23.05 Nočni dnevnik
23.20 Deželni nogomet

Popoldan za vročekrvno Bizetovo Carmen

Pred tednom dni se je Shirley Verret, temnopolta ameriška mezosopranistka, predstavila skupaj z vrstnico Grace Bumbry. Danes (ob 15.40) pa nam tretja televizijska mreža RAI, v ciklusu oddaj *Popoldne v operi*, ponuja ugledno postavitev eno najlepših opernih del - Bizetovo *Carmen*. Vročekrvno špansko dekle posebejla Shirley Verret, njena ljubimca pa sta Placido Domingo (na sliki) in Ruggero Raimondi. Orkester milanske Scale vodi Claudio Abbado.



Z A S E B N E T V P O S T A J E

CANALE 5
8.00 Nanizanki: Fantasilandia, 9.00 Una famiglia americana
10.00 Film: Baciami, Kate (glas., ZDA 1953, r. George Sidney, i. Kathryn Grayson)
12.00 Nanizanka: Mac Gruder & Loud
13.00 Glasbena oddaja: Superclassifica Show
14.00 Nad.: Colorado
15.45 Film: Le cinque mogli dello scapolo (kom., ZDA 1963, r. Daniel Mann, i. Dean Martin, E. Montgomery)
17.45 Kviz: O.K. il prezzo è giusto
19.30 Nanizanka: Top secret
20.30 Film: Ecco noi per esempio... (kom., It. 1977, r. Sergio Corbucci, i. Adriano Celentano, Renato Pozzetto)
22.45 Nanizanki: Casa Violino, 23.15 Ovidio
23.45 Film: I corrieri della Luna (pust., ZDA 1974, r. Gy Waldron, i. James Mitchum)
1.45 Nanizanka: Mannix

RETE 4
8.00 Jutrišnji svet
8.30 Dokumentarec: Pianeta Big Bang
10.00 Nanizanke: Due onesti fuorilegge, 11.00 Bonanza, 11.50 Harry 'O, 12.40 Mississippi, 13.35 Giovani avvocati, 14.30 Arabesque, 15.30 Longstreet, 16.30 Angie

17.00 Film: L'ultima preda (krim., ZDA 1950, r. Rudolph Mate, i. William Holden, Nancy Olson)
18.30 Nan.: Marcus Welby M.D., 19.30 Baretta
20.30 Film: Il re delle isole (pust., ZDA 1970, r. Tom Gries, i. Charlton Heston, Geraldine Chaplin)
23.00 Film: Tutto mi porta da te (dram., VB 1975, r. Joseph Hardy, i. Michael York)
0.50 Nanizanki: Agente speciale, 1.50 Ironside

ITALIA 1
8.30 Otroška oddaja: Bim bum bam in risanke
10.30 Nanizanki: Dimensione Alfa, 11.30 Master
12.30 Predstavitev nogometnega prvenstva
13.00 Šport: Grand Prix
14.00 Film: Capitan Fantasma (pust., It. 1953, r. Primo Zeglio, i. Frank Latimore, Katina Raniери)
16.00 Otroška oddaja: Bim bum bam, vmes risanke
18.00 Nanizanka: Il falco della strada
19.00 Risanke: Foofur amistar, 19.30 Gli amici cercafamiglia, 20.00 I Puffi
20.30 Film: Il texano dagli occhi di ghiaccio (western, ZDA 1976, r. Clint Eastwood, i. C. Eastwood, Sondra Locke)
23.05 Glasbena oddaja: Festivalbar '89

23.35 Film: Destinazione Terra (fant., ZDA 1953, r. Jack Arnold, i. Richard Carlson)
1.00 Nanizanka: Star Trek

ODEON
13.00 Guinnessovi primati
13.30 Film: Girandola (glas., ZDA 1938, r. Mark Sandrich, i. Ginger Rogers, Fred Astaire)
15.00 Film: Indagine segreta (krim., r. Theo Mezger, i. Werner Schumacher)
17.00 Dok. oddaja: Il sogno sovietico
18.00 Nan.: Night Heat
19.30 Nanizanki: Misfits, 20.30 T and T
21.00 Film: Tutti a casa (dram., It. 1960, r. Luigi Comencini, i. Alberto Sordi, Eduardo De Filippo)
23.00 TV film: Gli ultimi giorni di Patton (2. del)

TMC
10.00 Risanke: Snack
11.00 Nanizanka: Ai confini dell'Arizona
12.00 Papežev blagoslov
12.15 Rubrika o avtomobilizmu
14.15 Avtomobilizem: Formula 1 - Velika nagrada Italije (Iz Monze)
16.45 Film: La più grande avventura (pust., ZDA 1939, r. John Ford, i. Claudette Colbert, Henry Fonda)
18.45 Atletika: Svetovni pokal (iz Barcelone),

vmes (ob 20.00) vesti TMC News
21.10 TV film: Giocando con il brivido (krim., ZDA 1985, r. William Wiard, i. Anthony Geary)
23.00 Dok. oddaja: Galileo
24.00 Film: L'ultimo treno della sera (dram., Fr. 1979, r. Jean Francois Adom, i. Isabelle Huppert)

TELEFRIULI
10.30 Nanizanki: Gente di Hollywood
11.30 Dražba
12.00 Aktualno: Velike razstave
12.30 Športna rubrika: Fuori campo
13.00 Rubrika: Župan in njegovi ljudje
14.30 TV film: Indiani in collegio (pust., ČSSR 1981, i. I. Mistrik)
16.30 Music box
18.00 Nan.: Jessica Novak
19.00 Dnevnik - šport
20.30 Film: L'impiegato (kom., It. 1959, i. Nino Manfredi, Eleonora Rossi Drago)
22.30 Nanizanka: Firehouse Squadra 23
23.00 Športne vesti
0.30 Dražba
1.00 Vesti: News

TELE 4
(Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
19.30 Dnevnik in šport
20.30 Zadnje vesti in šport

RTV Ljubljana 1

- 8.20 Video strani
 8.30 Otroška matineja: Živ Žav, 9.25 nanizanka Delfin Flipper - Tragedija v močvirju (pon.)
 9.55 SP v veslanju na mirnih vodah - finale (prenos z Bleda)
 12.10 Kmet, oddaja: Ljudje in zemlja
 12.40 Domači ansambli: Ansambel Vilija Petriča
 13.10 Kratki film: Zanimivosti jugozahodne Kitajske (Kan.)
 13.35 SP v veslanju na mirnih vodah - finale (prenos z Bleda)
 17.25 Video strani
 17.30 Dnevnik in poslovne informacije
 17.40 Glasbena oddaja: Pajkova pojedina (A. Roussel)
 18.00 Nan.: Delo na črno (12. del)
 18.45 Risanka, 18.55 Video strani
 19.00 TV Mernik
 19.15 Inf. oddaja za goste iz tujine
 19.20 TV Okno
 19.30 Dnevnik, vreme, Zrcalo tedna
 20.20 Nad.: Izlet (Atidhe Gashi, 2. del)
 21.10 Zdravo, vmes dnevnik
 22.40 Inf. oddaja za goste iz tujine
 22.45 Video strani

RTV Koper

- 10.00 SP v veslanju - finale (z Bleda)
 12.00 Košarka: turnir Alpe-Jadran, Fiodoro-Hitachi (posnetek)
 13.30 TVD Novice
 13.40 SP v veslanju - finale (z Bleda)
 19.00 Tenis: odprto prvenstvo ZDA, finale moški v dvojicah (neposredni prenos iz New Yorka)
 20.30 Športna oddaja: A tutto campo
 21.30 Avtomobilizem F1: VN Italije - komentarji in intervjuji
 21.50 TVD Novice
 22.00 Tenis: odprto prvenstvo ZDA, finale moški posamezno (neposredni prenos iz New Yorka)

RTV Ljubljana 2

- 10.00 Danes za jutri in nadaljevanka
 17.15 Avtomobilizem F1: VN Italije (posnetek iz Monze)
 18.55 SP v atletiki (iz Barcelone)
 21.30 Dok.: Organizirani kriminal
 22.20 Druga godba '88: Duvački orkestar Fejata Sejdića
 22.45 Konjeniški športi (iz Zobatice)
 23.15 Športni pregled

RADIO · RADIO · RADIO

RADIO TRST A

8.00, 13.00, 19.00 Radijski dnevnik; 14.00 Poročila; 8.20 Koledarček; 8.30 Kmetijskiga tednik, nato Glasbeni listi; 9.00 Maša; 9.45 Pregled tiska; 10.00 Nedeljska matineja, 10.15 Mladinski oder: Krtek samovrtek; 11.45 Vera in naš čas, 12.00 Antologija humorja kabaretistov Borisa Kobala in Sergeja Verča: Prežganka ali Brodo brustolà, 12.40 Godbe; 13.20 Nedeljski zbornik: Glasba po željah; 14.00 Poročila in deželna kronika, 14.10 Na počitnice: O poletnem središču Sklada Mitje Čuka; 15.30 Počitniški rendez-vous: razgovor z Ivanom Florjancem in Francem Pohajcem po nastopu Vesele pomladi v Arezzu; 17.00 Šport, vmes Glasbeni listi; 19.20 Zaključek.

LJUBLJANA

5.00, 6.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 17.00, 19.00, 23.00 Poročila; 7.00 Jutranja kronika; 8.05 Radijska igra; 9.05 Še pomnite tovariši; 9.45 Pesmi boja in dela; 10.05 Nedeljska matineja; 10.35 Reportaža; 11.03 Naši poslušalci čestitajo; 12.00 Na današnji dan; 13.20 Za naše kmetovalce; 15.30 Aktualno: Dogodki in odmevi; 16.00 Lojtrca domačih; 17.05 Amaterski zbori pojo; 17.30 Zabavna radijska igra; 18.18 Glasbena medigra; 18.30 Operne melodije; 19.30 Zabavna glasba; 19.35 Lahko noč, otroci!; 19.45 Glasbene razglednice; 20.00 V nedeljo zvečer; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Za prijeten konec dneva; 23.05 Literarni nočno; 23.15 Nočni program in nočna glasba.

RADIO KOPER

(slovenski program)

10.30, 14.30 17.30 Poročila; 19.00 Radijski dnevnik; 10.00 Glasba, Sosednji kraji in ljudje, pozdrav, Na današnji dan, reportaže, intervjuji; 11.30 Polje, kdo bo tebe ljubil; 12.00 Glasba po željah; 12.45 Zabavna oddaja v narečju: Vanka in Tonca; 14.45 Pesem tedna; 15.00 Glasbena oddaja: Nedeljski ritem; 15.30 Radio Koper na obisku; 16.30 Lestvica popevk Radia Koper: Vročih deset; 19.30 Radio Lj.

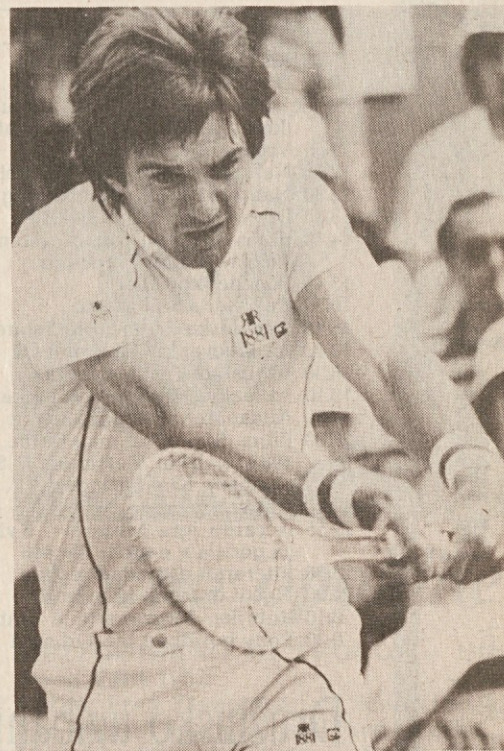
RADIO KOPER

(italijanski program)

7.15, 12.30, 19.30 Dnevnik; 8.30, 10.30, 13.30, 17.30 Poročila; 6.00 Glasba; 6.05 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 6.50 Simfonija zvezd in horoskop tedna; 7.35 Glasba; 8.00 Vse o radiu; 8.25 Pesem tedna; 8.30 Prijetno nedeljsko jutro; 9.15 Mix time; 9.30 Dragi Luciano; 10.00 Najlepših sedem; 10.40 Družinsko veselje; 11.00 Knjižna polica; 11.30 Superpass; 12.00 Glasba po željah; 13.00 Čestitke v živo; 14.33 Pesem tedna; 15.00 Glasba, športni dogodki in komentarji; 16.05 Disco scoop; 16.45 Made in YU; 17.45 Summer song; 18.00 Najnovejše plošče; 19.00 Superpass; 20.00 Prenos Radia Lj.

RADIO OPČINE

10.30, 14.30, 16.30 Poročila; 10.00 Jutranji val; 12.30 Oddaja z odborniki SKD Tabor z Opčin; 13.00 Glasba po željah; 20.00 Nočna glasba.



Jimmy Connors

V letih, ko so drugi že skorajda pozabili, kdaj so zadnjič igrali, Jimmy Connors še vedno daje lekcije marsikateremu dosti mlajšemu nasprotniku. Pravijo, da v analih teniškega turnirja za prvenstvo ZDA ni primera, da bi se 37-letni igralec prebil nič manj kot v četrtfinale in za malo zgrešil polfinale: Agassi se je v četrtek pošteno namučil, predno je po skoraj štirih urah igre in petih setih strl njegov odpor.

Connors pa verjetno ni prav navaden smrtnik. Očitno ima ta veteran svetovnega tenisa poleg izpiljene tehnike še dovolj moči, a tudi jeklene volje in živcev, da spravlja v obup tekmece. Tudi nekaj »hudo bobje« mu ne manjka, tako da marsikomu ni prav priljubljen.

Connors, ki je med profesionalce prestopil, ko mu je bilo 18 let, je samo v Flushing Meadowu igral dvajsetkrat in petkrat zmagal. Tudi na najprestižnejšem turnirju, v Wimbledonu, ni od leta 1972 manjkal na eni sami izvedbi: dvakrat je zmagal, štirikrat je bil v finalu, petkrat polfinalist... Nič tudi ne kaže, da se misli posloviti. Očitno ne namerava posnemati svoje bivše zaročenke Evertove, ki je z nastopom v Flushing Meadowu končala svojo blestečo kariero, v kateri je osvojila kar 157 turnirjev in je edina, ki je kar 13 let zaporedoma zmagovala vsaj na enem turnirju velikega slama: 2 open Avstralije, 7 open Francije, 3 Wimbledon, 6 open ZDA.

FILMI NA MALEM EKCRANU

UNA PALLOTTOLA PER ROY — High Sierra, ZDA 1941.

V nedeljo, 10. septembra, ob 10.55, na RAI 2.

Filmska kriminalka. Lep matinejski ciklus na RAI 2, posvečen Bogartovemu liku, vendarle predstavi tudi drugo stran medalje, se pravi temne, negativne, a vsekakor privlačne poteze tega »neminljivega« filmskega mita. Bogey je »romantični« ropar, ki je komaj prišel iz zapora in se že pripravlja na drugi podvig. Tako posebej razdvojeno in dvoumno osebnost, ki ljubi dve ženski: njemu podobno Ido Lupino, ki ga tudi ljubi, in bolehavo dekle, ki pa ne ceni njegovega pokroviteljskega zanimanja. Ta razdvojenost je zanj pogubna, ker ga usodno zmoti prav med uresničevanjem veleropa. V poslednjem spopadu s policijo se neuklonljivi Bogart znajde skupaj s pravo ljubeznijo... Bogartov kult se je dokončno uveljavil prav s to rezko, delno melodramsko zasnovano kriminalko režiserja Raoula Walsh.

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____

tedan

primorski dnevnik

za kulturni utrinek

PONEDELJEK, 11. 9.

RAI 1	
9.00	Risanka: Ape Maia
9.25	Dokumentarec: Giramondo
10.15	Film: Siamo tutti inquilini (kom., It. 1953, r. Mario Mattoli)
11.55	Vreme in dnevnik
12.05	Nanizanka: Casa, dolce casa!
12.30	Nanizanka: La signora in giallo
13.30	Dnevnik in Srečno poletje!
14.10	Film: Racconti romani (kom., It. 1955, r. Gianni Franciolini)
15.45	Ponedeljkov šport
16.50	Dok. odd.: Full Steam
16.45	Mladinska oddaja: Big Estate!
17.35	Nadaljevanka: La promessa
18.30	Aktualno: Tutti a cavallo
19.10	Aktualno: Bienale v Benetkah
19.40	Almanah, vreme in dnevnik
20.30	Film: Mai dire mai (krim., VB 1983, r. Irvin Kershner, i. Sean Connery, Kim Basinger)
22.40	Dnevnik
22.55	Accardo igra Mozarta - Kvintet za godala v c-molu KV 406
23.30	Literarna nagrada Fregene
24.00	Nočni dnevnik in vreme
0.10	Rubrika: Mezzanotte e dintorni
0.30	Body building: Mr. Olimpia

RAI 2	
9.00	Nanizanke: Lassie, 9.30 La pietra di Marco Polo, 10.00 Monòpoli
10.50	Rubrika o protestantizmu
11.30	Odlomek iz International DOC Cluba: Koko Taylor
12.05	Nan.: Per amore e per onore
13.00	Dnevnik - ob trinajstih
13.25	Medicinska rubrika: Trentatrè
13.45	Nadaljevanka: Capitol
14.30	Dnevnik - gospodarstvo
14.45	Poletna oddaja: Tutti frutti
15.25	Nan.: Lassie, nato risanke
16.30	Film: Skidoo (kom., ZDA 1968, r. Otto Preminger, i. Jackie Gleason, Carol Channing)
18.05	Videocomic, nato športne vesti
18.45	Nanizanka: Perry Mason
19.30	Horoskop, vreme, dnevnik, šport
20.30	Nanizanka: L'ispettore Derrick
21.35	Dnevnik - nocj
21.45	Gledališče RAI 2: La gatta sul tetto che scotta
23.25	Aktualno: Cinematografo
23.55	Nočni dnevnik
0.05	Film: Un sogno lungo un giorno (kom., ZDA 1982, r. Francis Ford Coppola, i. Frederic Forrest)

RAI 3	
11.50	Šport: Free Climbing - Rock Master (iz kraja Arco di Trento)
12.10	Magazine 3
14.00	Deželne vesti
14.10	Zabavna oddaja: Pronti a tutto
14.45	Šport: ritmična gimnastika (iz kraja Porto S. Giorgio), 15.05 jahanje (iz kraja Punta Ala)
15.30	Film: Alto tradimento (dram., ZDA 1949, r. Victor Saville, i. Robert Taylor, Elizabeth Taylor)
16.55	Dokumentarna oddaja: Drobci
17.00	Film: Il romanzo di una vita (biog., ZDA 1940, r. Clarence Brown, i. Spencer Tracy)
18.45	Športna oddaja: Derby
19.00	Vreme in dnevnik
19.30	Deželne vesti
19.45	Deželne športne vesti
20.00	Aktualno: Videoletture a Va' pensiero
20.30	Aktualno: Dan na Preturi
22.25	Večerni dnevnik
22.30	Aktualno: Ponedeljkov proces
24.00	Nočni dnevnik
0.15	Aktualno: Blob - Venezia Cinema

Družinsko ugibanje za novo hišno opremo

Poleg raznih pogrehtih kviz-juh se na ekranih zasebnih tv mrež pojavljajo še novi kvizi. Tako se danes (ob 10.30 na Canale 5) začena niz *Časa mia*, ki ga bosta vodila Gino Riveccio in Lino Toffolo (na sliki). Ze po naslovu lahko ugibamo temo nagradnih vprašanj: nova kviz-zamisel je namenjena družinam, ki si bodo skušale s pravnimi odgovori prisluziti čim več hišne opreme. Predvidenih je 252 oddaj, stalni gostje pa bodo Rosanna Fratello, Little Tony in Bobby Solo.



Z A S E B N E T V P O S T A J E

CANALE 5	
7.30	Nanizanke: Alice, 8.00 Fantasilandia, 9.00 Una famiglia americana, 10.00 I cinque del quinto piano
10.30	Kviz: Casa mia
12.00	Nanizanki: I Jefferson, 12.30 Hotel
13.30	Kviza: Cari genitori, 14.15 Il gioco delle coppie
15.00	Film: 7 giorni di fifa (kom., ZDA 1966, r. Alan Rafkin, i. Don Knotts, Hope Summers)
17.15	Kviz: Doppio slalom
17.45	Nanizanka: Webster
18.15	Kviz: O.K. il prezzo è giusto
19.15	Nanizanka: Tale padre tale figlio
19.45	Kviz: Tra moglie e marito
20.30	Film: Il Marchese del Grillo (kom., It. 1982, r. Mario Monicelli, i. Alberto Sordi, Paolo Stoppa)
23.30	Variete: Maurizio Costanzo Show Estate
1.00	Film: Attenti al genio (kom., ZDA 1977, r. John Florea, i. Henry Darrow)

RETE 4	
8.30	Nanizanki: In casa Lawrence, 9.30 La grande vallata
10.35	Nadaljevanki: Aspettando domani, 11.20 Così gira il mondo
12.15	Nanizanka: La piccola grande Nell

12.40	Otroška oddaja: Ciao ciao, vmes risanke
13.45	Nad.: Sentieri
14.45	Nanizanka: California
15.40	Nadaljevanke: Una vita da vivere, 16.30 La valle dei pini, 17.30 Febbre d'amore
18.30	Nanizanki: General hospital, 19.30 Quincy
20.30	Film: Mezzogiorno di fuoco (western, ZDA 1952, r. Fred Zinnemann, i. Gary Cooper, Grace Kelly)
22.10	Film: Sfida infernale (western, ZDA 1946, r. John Ford, i. Henry Fonda, Linda Darnell)
0.05	Nanizanki: Agente speciale, 1.05 Ironside

ITALIA 1	
7.00	Risanke
8.15	Nanizanke: Skippy, 8.45 I gemelli Edison, 9.15 La gang degli orsi, 9.45 Superman, 10.15 La terra dei giganti, 11.10 Kronos, 12.05 Mork & Mindy, 12.30 Strega per amore, 13.00 Simon & Simon
14.00	Megasalvishow
14.15	Deejay Beach
15.00	Variete: Mai dire Banzai
15.30	Aktualno: So to Speak
16.00	Otroška oddaja: Bum bum bam
16.30	Risanke
18.00	Nadaljevanka: Alla conquista del West
19.00	Nanizanka: Riptide
20.00	Risanke: Evviva Palm Town

20.30	Glasbena oddaja: Festivalbar '89
23.00	Aktualno: Dibattito
23.35	Nan.: Stazione di polizia, 0.40 L'uomo da sei milioni di dollari, 1.25 Wonder Woman

ODEON	
10.45	Nadaljevanki: Signore e padrone, 11.45 Marcia nuziale
12.15	Nanizanka
13.00	Otroški variete: Sugar
15.30	Nad.: Anche i ricchi piangono, 16.30 Maria
17.30	Nanizanki: Rituals, 18.00 Lottery
19.30	Risanke
20.00	Nanizanki: Quattro donne in carriera, 20.30 Mister Ed
21.00	Film: Quel dannato pugno di uomini (western, ZDA 1965, r. Samuel Fuller, i. Lee Marvin, Charles Bronson)
23.00	Film: Ghoulies (srh., 1985, r. Luca Bercovici, i. Peter Liapis)

TMC	
11.00	Nanizanki: Ai confini dell'Arizona, 12.00 Il giudice
12.30	Nadaljevanka: Il transatlantico della paura
13.30	Vesti in sport
14.15	Risanke: Beatles
14.30	Dok. o naravi
15.00	Nanizanka: I predatori dell'idolo d'oro
16.00	TV film: Solo per innamorati (kom., ZDA

1982, i. Deborah Raffin)	
18.00	Nanizanki: Flamingo Road, 19.00 Operazione ladro
20.00	Vesti: TMC News
20.30	Film: La primavera romana della signora Stone (dram., VB 1961, r. José Quintero, i. Vivien Leigh)
22.25	Nanizanka: Ray Bradbury presenta
22.55	Vesti in Sport nocj
24.00	TV film: Morte in canoa (dram., ZDA 1981, r. Jerry Jameson, i. Robert Ulrich)

TELEFRIULI	
11.30	Nanizanki: Condo, 12.00 Gente di Hollywood
13.00	Vesti
13.30	Nan.: Strike Force
15.30	Glas. odd.: Music box
18.30	Nadaljevanka: Anna Kuliscioff
19.00	Dnevnik
19.30	Rubrika: Dan za dnem
20.00	Rubrika o nogometu
21.00	Film: Concerto alla fine dell'estate (dram., ČSSR, r. Frantisek Vlacil, i. Vinklar Hlavackova)
23.00	Nanizanka: Il grande teatro del West
23.30	Dnevnik in dražba
0.30	Vesti: News

TELE 4	
(Se povezuje s sporedi Italia 1)	
Lastne oddaje:	
19.30	Dogodki in odmevi
23.45	Dogodki in odmevi

RTV Ljubljana 1

- 10.10 Mozaik. Utrip, 10.25 Zrcalo tedna, 10.40 TV Mernik, 10.55 Oči kritike, 11.25 film Poletje revolucije (Fr., pon. 1. dela)
- 16.40 Dnevnik
16.45 Poslovne informacije
- 16.50 Mozaik. Utrip, 17.05 Zrcalo tedna, 17.20 Da ne bi bolelo - Hemeroidi, naša prepogosta težava, 17.35 Oči kritike
- 18.05 Zvočnost slovenskih pokrajin: Koroška
- 18.25 Spored za otroke in mlade: Radovedni Taček - Most, 18.40 Tisoč idej za naravoslovce - Kamenine in fosili (1. del)
- 19.00 Risanka
19.10 Inf. oddaja za goste iz tujine
19.15 TV Okno
19.30 Dnevnik in vreme
20.05 TV drama: Picasso (rež. Aljoša Simjanovski, i. Petar Georgievski, Nataša Vlahović)
- 21.10 Osmi dan
21.50 Dnevnik in vreme
22.10 Inf. oddaja za goste iz tujine
22.15 Slovenska klavirska glasba

RTV Koper

- 13.30 TVD Novice
13.40 Tenis: odprto prvenstvo ZDA, finale moški posamezno (povzetki prejšnjega dne)
- 18.30 Wrestling (s komentarjem Dana Petersona)
- 19.00 Odprta meja
19.30 TVD Stičiče
20.00 Tednik: Settegiorni
20.30 Nogomet: posnetek tekme iz argentinskega prvenstva
- 22.15 TVD Novice
22.25 SP v veslanju na mirnih vodah - finale (povzetki)

RTV Ljubljana 2

- 16.30 Poskusni satelitski prenosi
17.50 Dokumentarna oddaja: Ciper - Starodavna ladja zopet pluje
- 18.15 Svet športa
19.30 Dnevnik, 19.55 Premor
20.05 Žarišče: Seja CK ZKJ
20.35 Inf. oddaja: Po sledeh napredka
21.05 Dokumentarna serija: Televizija
22.00 Druga godba '89: Remmy Ongala in Orchestre Super Matimila

RADIO · RADIO · RADIO

RADIO TRST A

- 7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše, koledarček; 8.10 Iz četrtkovih srečanj: Muzejstvo na Slovenskem; 9.15 Otroški kotiček: Puša z dimnikom (1. del), vmes Glasbeni listi; 10.00 Pregled tiska; 10.10 S koncertnega repertoarja; 11.30 Pisani listi: Glasbeni listi, 12.00 Sonatina za glas in klavir (pon.); 12.40 Koroška poje: Oktet Suha KPD Dravav Žvabeku, vodi Otto Wutte; 13.20 Glasbeni listi; 14.45 Beležka; 15.30 Premišljevanja za današnji dan; 16.00 In ti, kam pojdeš v soboto zvečer?; 17.10 Klasični album; 18.00 Iz kmetijskega tednika, nato Glasbeni listi; 19.20 Zaključek.

LJUBLJANA

- 5.00, 6.00, 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.30, 19.00, 21.00, 22.00, 23.00 Poročila; 8.05 Lepljenka; 8.25 Ringaraja; 8.40 Naučimo se pesmico; 9.05 Ž glasbo v dober dan; 9.35 Turistični napotki; 11.05 Izbrali smo; 12.10 Minute z ansambli; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Domača glasba; 13.00 Danes; 13.20 Zabavna glasba; 13.30 Do 14.00; 14.02 Enajsta šola; 14.20 Mladi na glasbenih tekmovanjih; 14.40 Merkurček; 15.15 Radio danes; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Melodije; 17.00 Studio; 18.05 Godbe na pihala; 18.25 Zvočni signali; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Studio 26; 20.00 Sotočja; 21.05 Zaplešite z nami; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Zimzelene melodije; 23.05 Lit. nočno, nato Nočni program.

RADIO KOPER

(slovenski program)

- 13.30, 14.30, 16.30, 19.00 Poročila; 6.00 Jutranja glasba; 6.10 Vremenska napoved in prometni servis; 6.30 Jutranjik in ceste; 7.00 Jutranja kronika; 7.30 Pregled dnevnega tiska; 8.00 Prenos Radia Ljubljana; 13.15 V podaljšku; 14.35 Pesem tedna; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Superpass; 18.30 Glasbene želje po telefonu; 19.30 Prenos Radia Ljubljana.

RADIO KOPER

(italijanski program)

- 6.15, 8.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 19.30 Dnevnik; 6.05 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 6.50 Simfonija zvezd; 7.40 Dobro jutro, otroci; 7.50 Pošiljam ti razglednico; 8.35 Mi in vi; 9.32 Revival; 10.00 Pregled tiska; 10.05 Najlepših sedem; 10.40 Družinsko veselje; 11.00 Srečanja; 11.30 Superpass; 12.00 Glasba po željah; 13.00 Čestitke v živo; 14.00 Glasba; 14.40 Pesem; 14.45 Edig Galletti; 15.00 Ob treh popoldne; 16.05 Disco scoop; 17.45 Summer song; 18.35 Mi in vi; 19.00 Mixage; 20.00 Nočni spored.

RADIO OPČINE

- 7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 8.00 Glasba za vsakogar; 10.00 Dobro jutro; 10.30 Horoskop; 12.00 Pogovor z odvetnikom in Ostali Trst (pon.); 18.00 Šport; 19.30 Klasična glasba; 22.00 Nočna glasba.

FILMI NA MALEM EKРАНU

MAI DIRE MAI — Never Say Never Again — Ne reci nikoli ne, VB 1983.
V ponedeljek, 11. septembra, ob 20.30, na RAI 1.

Vohunski film. Filmi o znamenitem angleškem vohunu 007 so zelo popularni, tako med širokim občinstvom kot med največjimi izbirčiči, ker jih svojsko opredeljuje eksplozivna zmes tipično »bondovskih« prvin: napeto dogajanje, slikovite scenografije, spektakularni triki, množice privlačnih lepotic vseh barv in ras, in nenazadnje inteligenca, pogum, moč, značilno britanski *savoir faire*, humor ter ironija samega protagonista - Jamesa Bonda. Vse to nam ponovno predlaga prvi in najuspešnejši oblikovalec Bondovega lika, že osiveli Sean Connery, ki ga je po 12 letih od »zadnjega« Bonda (*Agente 007: Una cascata di diamanti*) prepričal ponujeni honorar, da je spet oblekel elegantni smoking Flemingovega junaka. Ob njem nastopajo brhki lepotic Barbara Carrera in Kim Basinger ter negativca Klaus Maria Brandauer in Max Von Sydow.



Točno opoldne

MEZZOGIORNO DI FUOCO — High Noon, ZDA 1952

Režija: Fred Zinnemann □ Scenarij: Carl Foreman □ Fotografija: Floyd Crosby □ Montaža: Elmo Williams □ Scenografija: Rudolph Sternad □ Glasba: Dimitri Tiomkin □ Igrajo: Gary Cooper, Grace Kelly, Lee Van Cleef, Thomas Mitchell, Katy Jurado, Lloyd Bridges, Lon Chaney jr.
V pon., 11. 9., ob 20.30 na Rete 4.

Vestern. Šerif Gary Cooper se mora spopasti s kriminalcem Leejem Van Cleefom in njegovimi nevarnimi pajdaši. Pri tem ostane sam, brez vsakršne podpore. Vsi prebivalci mesteca, ki ga šerif brani pred zločinci, ga iz najrazličnejših razlogov pustijo na cedilu: plašni buržuji, lastnica saloona, duhovnik, sodnik, bivši šerif in celo njegova žena, prelestna Grace Kelly... Zinnemannov *western*, ki po dramaturški zgradbi prej spominja na psihološki thriller, secira z anatomsko natančnostjo samotno in obupano pričakovanje neizbežne usode, ki se odigrava pred filmsko kamero v realnem času: od 10.35, ko Cooper izve za prihod Van Cleefove tolpe, do »točno opoldne«, ko bo prišlo do usodnega spopada. Ameriška filmska akademija je nagradila z oskarjem odličnega Cooperja, avtorja tesnobne filmske glasbe Dimitrija Tiomkina in montažerja napehtih prizorov Elma Williamsa.

Rete 4 primerno dopolnjuje *westernski* »dvojni spored«, ob 22.10, s klasičnim naslovom John Forda *Sfida infernale* (*My Darling Clementine*) iz l. 1946. V tej avtentični mojstrovini obnavlja veliki očak *westerna* - s pomočjo protagonistov Henryja Fonde, Victorja Maturea, Linde Darnell in svojih zvestih igralcev Walterja Brennana, Warda Bonda - epopejo o šerifu Wyattu Earpu, njegovem prijatelju Docu Hollidayu in zloglasnem spopadu pri O.K. Corralu.

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____

tedan

primorski
dnevnik

za športni
pregled

TOREK, 12.9.

RAI 1

- 9.00 Risanka: Ape Maia
- 9.25 Film: Anna e il re di Siam (dram., ZDA 1946, r. John Cromwell, i. Irene Dunne)
- 11.55 Vreme in dnevnik
- 12.05 Nanizanka: Casa, dolce casa!
- 12.30 Nanizanka: La signora in giallo
- 13.30 Dnevnik, nato Srečno poletje!
- 14.10 Film: Il Ponte dei Sospiri (dram., It. 1964, r. Piero Pierrotti)
- 15.40 Dokumentarec: Full Steam
- 16.20 Mladinska oddaja: Big Estate
- 17.15 Nadaljevanka: I racconti del maresciallo (Mario Soldati, i. Turi Ferro, Aurelio Marconi)
- 18.15 Dok.: 30 let naše zgodovine
- 19.10 Aktualno: Bienale v Benetkah
- 19.40 Almanah, vreme in dnevnik
- 20.30 Dok. oddaja: Kvar - posebnosti
- 21.20 Film: Joseph Andrews (biog., VB 1977, r. Tony Richardson, i. Peter Finch, Ann Margret)
- 22.30 Dnevnik, nato film (2. del)
- 23.10 Glas. odd.: Verdijeve junakinje med zgodovino in politiko
- 0.30 Nočni dnevnik
- 0.40 Kolesarstvo: dirka po Siciliji

RAI 2

- 9.00 Nanizanka: Lassie, 9.30 La pietra di Marco Polo
- 10.00 Nadaljevanka: Il gattone (1.del)
- 10.50 Dokumentarec: African Rainbow
- 11.15 DOC Club: Silencers Japoness
- 12.05 Nan.: Per amore e per onore
- 13.00 Dnevnik - ob trinajstih
- 13.25 Medicinska rubrika: Trentatré
- 13.45 Nadaljevanka: Capitol
- 14.30 Dnevnik - gospodarstvo
- 14.45 Poletna oddaja: Tutti frutti
- 15.25 Nan.: Lassie, nato risanke
- 16.30 Film: Donne sole (kom., It. 1956, r. Vittorio Sala)
- 18.00 Videocomic, nato športne vesti
- 18.45 Nanizanka: Perry Mason
- 19.30 Horoskop, vreme, dnevnik, šport
- 20.30 Film: Poltergeist - Demoniache presenze (srh., ZDA 1982, r. Tobe Hopper, i. Craig T. Nelson, Jo-beth Williams)
- 22.25 Dnevnik - nocoy
- 22.35 Aktualno: Cinematografo
- 23.05 Nan.: Hill Street giorno e notte
- 23.55 Nočni dnevnik
- 0.10 Atletika: mednarodni miting (iz Verone), biljard - Grand Prix)

RAI 3

- 12.00 Magazine 3
- 14.00 Deželne vesti
- 14.10 Film: Duello a Rio d'Argento (vestern, ZDA 1952, r. Don Siegel, i. Audie Murphy)
- 15.30 Šport: offshore (iz Sanrema), 15.55 nogomet - finale turnirja Morera (iz Viterba)
- 17.45 Dokumentarna oddaja: Drobci
- 18.45 Športna oddaja: Derby
- 19.00 Vreme in dnevnik
- 19.30 Deželne vesti
- 19.45 Dok. oddaja: Pred 20 leti
- 20.00 Dok. oddaja: Geo Estate
- 20.30 TV anketa: Luigi Commencini - L'amore in Italia
- 21.35 Dnevnik
- 21.40 Film: Se incontri Sartana prega per la tua morte (vestern, It. 1968, r. Frank Kramer, i. John Garko, William Berger)
- 23.10 Avtorska TV: iz opusa Jeana Renoira - Il teatrino di Jean Renoir (1969)
- 0.05 Nočni dnevnik
- 0.20 Aktualno: Blob - Venezia Cinema

Zadnji utripi še za popevko poletja '89

Po dolgem poletnem maratону se v veronski Areni zaključuje tudi *Festivalbar '89*. Nocoj (ob 20.30 na Italia 1) je na vrsti še veliki finale, ob koncu le-tega pa bomo končno izvedeli, katera je bila najuspešnejša popevka letošnjega poletja. Tudi zaključni večer bo seveda vodil Gerry Scotti, med številnimi italijanskimi in tujimi nastopajočimi so nocoj tudi Edoardo Bennato, Rossana Casale, Enrico Ruggeri, Matia Bazar, Swing out Sister (na sliki) in Mia Martini.



Z A S E B N E T V P O S T A J E

CANALE 5

- 7.30 Nanizanka: Alice, 8.00 Fantasilandia, 9.00 Una famiglia americana, 10.00 I cinque del quinto piano
- 10.30 Kviz: Casa mia
- 12.00 Nanizanka: I Jefferson, 12.30 Hotel
- 13.30 Kviz: Cari genitori, 14.15 Gioco delle coppie
- 15.00 Film: Gigò (kom., ZDA 1962, r. Gene Kelly, i. Jackie Gleason)
- 17.15 Kviz: Doppio slalom
- 17.45 Nanizanka: Webster
- 18.15 Kviz: O.K. il prezzo è giusto
- 19.15 Nanizanka: Tale padre tale figlio
- 19.45 Kviz: Tra moglie e marito
- 20.30 Film: Heartburn - Affari di cuore (dram., ZDA 1986, r. Mike Nichols, i. Jack Nicholson, Meryl Streep)
- 22.35 Aktualno: In prima linea
- 23.20 Variete: Maurizio Costanzo Show Estate
- 0.45 Film: Elezione a Baltimora (kom., ZDA 1974, r. Stan Lathan, i. Moms Mabley)
- 2.40 Nanizanka: Mannix

RETE 4

- 8.30 Nanizanka: In casa Lawrence, 9.30 La grande vallata
- 10.30 Nadaljevanki: Aspettando domani, 11.20 Così gira il mondo

- 12.15 Nanizanka: La piccola grande Nell
- 12.40 Otroška oddaja: Ciao ciao, vmes risanke
- 13.45 Nad.: Sentieri
- 14.45 Nanizanka: California
- 15.40 Nadaljevanke: Una vita da vivere, 16.30 La valle dei pini, 17.30 Febbre d'amore
- 18.30 Nanizanki: General Hospital, 19.30 Quincy
- 20.30 Film: La mano sinistra di Dio (pust., ZDA 1955, r. Edward Dmytryk, i. Humphrey Bogart, Gene Tierney)
- 22.10 Film: Solo chi cade può risorgere (krim., ZDA 1947, r. John Cromwell, i. Humphrey Bogart)
- 0.10 Nanizanki: Agente speciale, 1.10 Ironside

ITALIA 1

- 7.00 Risanke
- 8.15 Nanizanke: Skippy, 8.45 I gemelli Edison, 9.15 La gang degli orsi, 9.45 Superman, 10.15 La terra dei giganti, 11.10 Kronos, 12.05 Mork & Mindy, 12.35 Strega per amore, 13.00 Simon & Simon
- 14.00 Megasalvishow
- 14.15 Deejay Beach
- 15.00 Variete: Mai dire Banzai
- 15.30 Aktualno: So to Speak
- 16.00 Otr. odd.: Bim bum bam, vmes risanke
- 17.00 Risanke
- 18.00 Nadaljevanka: Alla conquista del West

- 19.00 Nanizanka: Riptide
- 20.00 Risanka: Siamo fatti così
- 20.30 Glasbena oddaja: Festivalbar '89
- 23.00 Nogometni tednik
- 24.00 Nan.: L'uomo da sei milioni di dollari, 1.00 Wonder Woman

ODEON

- 10.45 Nadaljevanki: Signore e padrone, 11.45 Marcia nuziale
- 12.15 Nan.: Good times
- 13.00 Otroški variete: Sugar
- 15.30 Nad.: Anche i ricchi piangono, 16.30 Maria
- 17.30 Nanizanki: Rituals, 18.00 Lottery
- 19.30 Risanka: Fantazoo
- 20.00 Nanizanki: Quattro donne in carriera, 20.30 Mister Ed
- 21.00 Film: La diga sul Pacifico (dram., It.-Fr. 1958, r. Renè Clement, i. Anthony Perkins)
- 23.00 Film: Margherita Gauthier (dram., ZDA 1936, r. George Cukor, i. Greta Garbo)

TMC

- 11.00 Nanizanki: Ai confini dell'Arizona, 12.00 Il giudice
- 12.30 Nadaljevanka: Anarchici grazie a Dio
- 13.30 Vesti in sport
- 14.15 Risanka: Beatles
- 14.30 Dok. o naravi
- 15.00 Nanizanka: I predatori dell'idolo d'oro
- 16.00 Film: Cuore solitario (dram., VB 1949, r. Vin-

- cent Sherman, i. Ronald Reagan)
- 18.00 Nanizanki: Flamingo Road, 19.00 Operazione ladro
- 20.00 Vesti: TMC News
- 20.30 Film: Il letto di spine (dram., ZDA 1960, r. Daniel Petrie, i. Richard Burton)
- 22.25 Rubrika o motorjih
- 22.55 Vesti in sport
- 24.00 TV film: Una storia allucinante (srh., ZDA 1972, i. Darren McGavin)

TELEFRIULI

- 11.30 Nanizanka: Condo
- 12.00 Il salotto di Franca
- 12.30 Dokumentarec: L'uomo del Sahara
- 13.00 Vesti
- 13.30 Nan.: Strike Force
- 14.30 Dražba
- 15.30 Music box
- 18.30 Nadaljevanka: Anna Kuliscioff
- 19.00 Vesti
- 19.30 Rubrika: Dan za dnem
- 20.00 Nanizanka: Il grande teatro del West
- 20.30 Rubrika: Sport in sport
- 21.30 Nanizanki: Il ritorno del Santo, 22.30 Chopper One
- 23.00 Rubrika: Župan in njegovi ljudje
- 0.30 Dnevnik, nato dražba
- 1.30 Vesti: News

TELE 4

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
- Lastne oddaje:
 - 14.00 Dogodki in odmevi
 - 19.30 Dogodki in odmevi

RTV Ljubljana 1

- 10.10 Mozaik. Šolska TV: Kras in kraško površje (2. del), 10.40 Pamet je boljša kot žamet - Olimpiada balončkov
10.45 Tečaj angleščine (16. lekcija)
11.10 Video strani
16.40 Dnevnik
16.45 Poslovne informacije
16.50 Mozaik. Šolska TV: Kras in kraško površje, 17.20 Pamet je boljša kot žamet - Olimpiada balončkov, 17.25 Tečaj angleščine (pon.)
18.00 Video strani
18.05 Spored za otroke in mlade: Govorica telesa - Stol, 18.10 Po sledeh ptice Dodo (5. del)
19.00 Risanka
19.10 Inf. oddaja za goste iz tujine
19.15 TV Okno, 19.20 Dobro je vedeti
19.30 Dnevnik in vreme
20.05 Nadaljevanka: Družina Munroe (6. in zadnji del)
21.00 Omizje: Neuvrščeni - Kam po vrhu?
23.00 Dnevnik in vreme
23.20 Inf. oddaja za goste iz tujine

RTV Koper

- 13.30 TVD Novice
13.40 Nogomet: posnetek tekme iz argentinskega prvenstva (pon.)
15.30 Rugby: mednarodno srečanje (posnetek)
16.45 SP v veslanju - finale (povzetek)
18.30 Wrestling (s komentarjem Dana Petersona)
19.00 Odprta meja
19.30 TVD Stičiče
20.00 Športna oddaja: Juke box - Zgodovina športa po želji
20.30 Nogomet: posnetek tekme iz nizozemskega prvenstva
22.15 TVD Novice, 22.25 Bezbol
24.00 Dok. oddaja: Campo base (pon.)

RTV Ljubljana 2

- 17.00 Poskusni satelitski prenosi
18.00 Beograjski TV program
19.00 Glas. oddaja: Cigani Ivanovići
19.30 Dnevnik, 19.55 Premor
20.05 Žarišče, 20.35 Žrebanje lota
20.40 Umetniški večer: dok. film Pozdrav Franku Capri, 21.55 film Vsega ne boste odnesli s seboj

RADIO · RADIO · RADIO ·

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše, vmes koledarček; 8.00 Deželna kronika; 8.10 Na počitnice; 9.15 Otr. kotichek: Puša z dimnikom (2. in zadnji del); 10.00 Pregled tiska; 10.10 S koncertnega repertoarja; 11.30 Pisani listi; 12.00 Barvne sintonije; 12.40 Narodnozabavna glasba; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Deželna kronika; 14.15 Kresničke; 15.30 Premišljevanja za današnji čas; 16.00 Kulturnopolitiki v kuhinji, vmes Glasbeni listi; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Klasični album; 18.00 Dramski spored: Magellanov oblak (3. del), nato Glasbeni listi; 19.00 Zaključek.

LJUBLJANA

5.00, 6.00, 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 15.30, 17.00, 19.00, 21.00, 22.00, 23.00 Poročila; 8.05 Znanja široka cesta; 8.35 Igraj kolce; 9.05 Z glasbo v dober dan; 9.35 Turistični napotki; 11.05 Človek in zdravje; 11.30 Danes smo izbrali; 12.10 Pojemo in godemo; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Domača glasba; 13.00 Danes; 13.30 Do štirinajstih; 14.02 Nenavadni pogovori; 14.20 Glasbena poslušalnica; 14.40 Radijski Merkurček; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Melodije; 17.00 Studio ob 17.00; 18.05 Lahka glasba; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Z ansambli; 20.00 Slovenska zemlja v pesmi in besedi; 20.35 Minute za; 21.05 Radijska igra; 21.40 Minute za; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Pevci šansonov; 23.05 Lit. nokturno.

RADIO KOPER

(slovenski program)

10.30 14.30, 17.30, 19.00 Poročila; 6.05 Na današnji dan; 6.10 Vremenska napoved in prometni servis; 6.30 Jutranjik; 7.00 Jutranja kronika; 7.30 Pregled dnevnega tiska; 7.35 Kulturni servis: dogodki in komentar; 8.00 Prenos Radia Ljubljana; 13.00 Danes na valu Radia Koper; 13.15 Oddaja v živo: Od enih do treh; 14.35 Pesem tedna; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.00 Za varnejši jutri; 17.30 Aktualna oddaja: Primorski dnevnik; 18.00 Iz kulturnega sveta; 19.30 Prenos Radia Ljubljana.

RADIO KOPER

(italijanski program)

8.30, 10.30, 13.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 19.30 Dnevnik; 6.05 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 6.50 Simfonija zvezd in horoskop; 7.35 Voden govorno-glasbeni program; 8.25 Pesem tedna; 8.35 Mi in vi; 9.32 Revival parade; 10.00 Pregled tiska; 10.40 Družinsko veselje; 11.30 Turistični prispevek; 12.00 Glasba po željah; 13.00 Čestitke v živo; 14.00 Avtomobili in avtomobilizem; 14.33 Pesem tedna; 15.00 Ob treh popoldne; 16.45 Made in YU; 18.35 Mi in vi; 19.00 Superpass; 20.00 Nočni program.

RADIO OPČINE

7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 10.00 Glasba po željah; 12.00 Za vse okuse; 16.00 Naš Kras; 17.00 Filatelija; 21.00 Nora leta, nato Nočna glasba.

FILMI NA MALEM EKRANU

HEARTBURN — Affari di Cuore — Heartburn, ZDA 1986.

V torek, 12. septembra, ob 20.30 na Canale 5.

Dramatični film. Meryl Streep in Jack Nicholson skupaj v značilni novohollywoodski ljubezenski zgodbi: to je seveda priložnost, ki je fansi obeh zvezdnikov (in ameriškega filma nasploh) ne bi smeli zamuditi! Ona je temperamentna zapisovalka gastronomske rubrike v bulvarskem tedniku, On pa ugledni časnikar Washington Posta. Srečata se na neki poroki, se usodno zaljubita ter se še sama poročita. Vendar njun zakon po nekaj letih zabrede v krizo. Streepova predstavlja s svojimi številnimi in res doživetimi vlogami (*Lovec na jelene*, *Zaljubljeni*, *Silkwood*, *Sophieina izbira*, *Moja Afrika*) morda najznačilnejši ženski obraz sodobnega ameriškega filma in je avtentična Katherine Hepburn 80. let. Jack Nicholson pa se kot stari igralski maček ne izneveri melodramski zasnovi svojega lika.

Veliki Baudov
povratek na RAI

»Seveda ne morem iz svoje kože, samo preoblekel se bom...« je izjavil znani voditelj TV oddaj Pippo Baudo tik pred povratkom na državne mreže, sicer nekoliko zagrlnjeno, ker se je v Montecatiniju prehladil in mu grlo pomalem nagaja.

Čaka ga tokrat tretja mreža, na kateri bo od danes pa do decembra za običajnih enajst oddaj vodil variete *Uno su cento*. Variete brez gostov, kot je poudaril, z razliko od vseh ostalih desetih varietejev (toliko jih je namreč naštel), ki jih bodo v naslednjih mesecih prenašale Berlusconijeve in državne mreže. Zdi se, da je ta zvrst kljub vsem kritikam in napadom nadvse živa in živahna. Baudov variete naj bi bil umirjen, premišljen, kot se prilega 53-letnemu voditelju. Svojih let namreč ne skriva. Novinarji so ga podrezali, češ da postaja filozof. »Filozof ne, pač pa razmišljujoč, rad bi razmišljal skupaj z gledalci, seveda v lahkotnem in zabavnem stilu...« Taka naj bi bila torej oddaja, ki bo posvečena dogodkom in osebnostim 80. let.

Baudovi načrti so precej jasni. Po varietej se bo februarja posvetil kvizu, v neposredni konkurenci z Mikeom Bongiorinom. Tvegan in morda samomorilski poskus, ki pa se mu Baudo ne more izogniti. Trenutno se zdi, da so vsi Baudovi »grehi« pozabljeni. Še pred nedavnim, ko je zapustil RAI za Fininvest, so mu očitali, da je okrog sebe ustvaril previ fevd. Po Baudovem mnenju je bila to samo uigrana ekipa, ki je z veseljem sodelovala.

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____

teden

primorski dnevnik

za sprotni komentar

SREDA, 13.9.

RAI 1
9.00 Risanka: Ape Maia
9.45 Dokumentarec: Giramondo
10.30 Film: Le pistole non discutono (vestern, It.-Šp.-ZRN 1964, r. Mario Caianno, i. Rod Cameron, Dick Palmer)
11.55 Vreme in dnevnik
12.05 Nanizanka: Casa, dolce casa!
12.30 Nanizanka: La signora in giallo
13.30 Dnevnik, nato Srečno poletje!
14.10 Film: I giganti di Tessaglia (pust., It. 1960, r. Riccardo Freda, i. Roland Carey)
15.35 Dokumentarec: Full Steam
16.10 Mladinska oddaja: Big Estate
17.10 Nadaljevanka: I racconti del maresciallo
18.15 Dok.: 30 let naše zgodovine
19.10 Aktualno: Bienale v Benetkah
19.40 Almanah, vreme in dnevnik
20.25 Nogomet: Evropski pokali
22.15 Dnevnik
23.35 Šport v sredo
0.15 Nočni dnevnik
0.25 Rubrika: Mezzanotte e dintorni
0.45 Kolesarstvo: dirka po Siciliji za amaterje

RAI 2
9.00 Nanizanki: Lassie, 9.30 La pietra di Marco Polo
10.00 Nadaljevanka: Il gattone (2.del)
10.50 Dok. oddaja: African Rainbow
11.15 Iz DOC Cluba
12.05 Nan.: Per amore e per onore
13.00 Dnevnik - ob trinajstih
13.25 Medicinska rubrika: Trentatré
13.45 Nanizanka: Capitol
14.30 Dnevnik - gospodarstvo
14.45 Poletna oddaja: Tutti frutti
15.25 Nan.: Lassie, nato risanke
16.30 Film: Il grande seduttore (kom., It.-Fr. 1957, r. J. Berry)
18.00 Videocomic, nato šport
18.45 Nanizanka: Perry Mason
19.30 Horoskop, vreme, dnevnik, šport
20.30 Nadaljevanka: I giochi della vendetta (r. Philip Mackie, i. Jonathan Pryce, Cherie Lunghi)
21.50 Dnevnik - nocoj
22.00 Aktualno: Cinematografo
22.30 Nan.: Hill Street giorno e notte
23.20 Nočni dnevnik
23.30 Reportaža: Druga polovica noči
24.00 Film: L'uomo che valeva miliardi (pust., Fr. 1968, r. M. Boisrond)

RAI 3
12.40 Magazine 3 - odlomki najboljših oddaj tretje italijanske televizijske mreže (pripravlja Massimo De Marchis)
14.00 Deželne vesti
14.10 Zabavna oddaja: Pronti a tutto - American Gigolò (vodi Pinina Garavaglia)
14.45 Šport: Beach volley (iz Catanie)
15.50 Film: C'era una volta Versailles (zgod., Fr. 1954, r. Sacha Guitry, i. Orson Welles, Sacha Guitry)
18.45 Športna oddaja: Derby
19.00 Dnevnik in deželne vesti
19.45 Dok. oddaja: Pred 20 leti
20.00 Dok. oddaja: Geo Estate
20.30 Film: La principessa Sissi (zgod., Av. 1955, r. Ernst Marischka, i. Romy Schneider, Karlheinz Böhm)
22.15 Dnevnik
22.20 Avtorska TV: Federico Fellini - I clowns (1970)
23.50 Aktualno: Blob - Venezia Cinema
0.05 Nočni dnevnik
0.20 Dok. oddaja: Pred 20 leti

Idealna sreda za nogometne fanatike

Danes je v veselje navijačev končno na vrsti prvo kolo evropskih nogometnih pokalov. Na igriščih po Evropi bo igralo kar sedem italijanskih ekip. Milan brani svoj naslov v pokalu prvakov, za katerega se poteguje tudi mestni tekmeč, lanski zmagovalec italijanskega prvenstva Inter (na sliki Klinsmann in Serena). V pokalu pokalnih zmagovalcev nastopa Sampdoria, v pokalu UEFA pa igrajo še Juventus, Atalanta in Fiorentina ter lanski zmagovalec Napoli.



ZASEBNETVPOSTAJE

CANALE 5
7.30 Nanizanke: Alice, 8.00 Fantasilandia, 9.00 Una famiglia americana, 10.00 I cinque del quinto piano
10.30 Kviz: Casa mia
12.00 Nanizanki: I Jefferson, 12.30 Hotel
13.30 Kviz: Cari genitori, 14.15 Il gioco delle coppie
15.00 Film: Hotel delle vergini (kom., ZDA 1964, r. Henry Levin)
17.15 Kviz: Doppio slalom
17.45 Nanizanka: Webster
18.15 Kviz: O.K. il prezzo è giusto
19.15 Nanizanka: Tale padre tale figlio
19.45 Kviz: Tra moglie e marito
20.25 Nogomet: Malmoe-Inter
22.30 Aktualno: Forum
23.15 Variete: Maurizio Costanzo Show Estate
0.45 Film: Che scalogna! (kom., Fr., r. Michel Viéney, i. J. P. Marielle)
2.40 Nanizanka: Mannix

RETE 4
8.30 Nanizanki: In casa Lawrence, 9.30 La grande vallata
10.30 Nadaljevanki: Aspettando il domani, 11.20 Così gira il mondo
12.15 Nanizanka: La piccola grande Nell
12.40 Otroška oddaja: Ciao ciao, vmes risanke

13.45 Nad.: Sentieri
14.45 Nanizanka: California
15.40 Nadaljevanka: Una vita da vivere, 16.30 La valle dei pini, 17.30 Febbre d'amore
18.30 Nanizanki: General Hospital, 19.30 Quincy
20.30 Film: Una sposa per due (kom., ZDA 1966, r. Henry Levin, i. Sandra Dee, Bobby Darin)
22.10 Nanizanka: Spenser
23.10 Aktualno: Praznik KD
23.25 Film: Stavisky il grande truffatore (kom., It.-Fr. 1974, r. Alain Resnais, i. Jean-Paul Belmondo)
1.35 Nanizanki: Ironside, 2.35 Adam 12

ITALIA 1
7.00 Risanke
8.15 Nanizanke: Skippy, 8.45 I gemelli Edison, 9.15 La gang degli orsi, 9.45 Superman, 10.15 La terra dei giganti, 11.10 Kronos, 12.05 Mork & Mindy, 12.30 Strega per amore, 13.00 Simon & Simon
14.00 Megasalvishow
14.15 DeeJay Beach
15.00 Variete: Mai dire Banzai
15.30 Aktualno: So to Speak
16.00 Otr. odd.: Bim bum bam, vmes risanke
18.00 Nadaljevanka: Alla conquista del West
19.00 Nanizanka: Riptide
20.00 Risanka: Evviva Palm Town
20.30 Film: Amarsi un po' (kom., It. 1984, r. Carlo

Vanzina, i. Claudio Amendola
22.15 Nogomet: Bran Bergen-Sampdoria
0.15 Dok.: Jonathan
0.45 Nanizanki: L'uomo da sei milioni di dollari, 1.45 Wonder Woman

ODEON
9.30 Nanizanki: SOS squadra speciale, 10.00 Quattro in amore
10.45 Nadaljevanki: Signore e padrone, 11.45 Marcia nuziale
12.15 Nanizanka
13.00 Otroški variete: Sugar
15.30 Nad.: Anche i ricchi piangono, 16.30 Maria
17.30 Nanizanki: Rituals, 18.00 Lottery
19.30 Risanke
20.00 Nanizanki: Quattro donne in carriera, 20.30 Mister Ed
21.00 Film: L'amante proibita (dram., VB, r. Alan Bridges, i. Michel Piccoli)
23.00 Film: La ragazza di Manila (dram., r. Bobby Suarez)

TMC
11.00 Nanizanki: Ai confini dell'Arizona, 12.00 Il giudice
12.30 Nadaljevanka: Anarchici grazie a Dio
13.30 Vesti in sport
14.15 Risanka: Beatles
14.30 Dokumentarec: Narava prijateljica
15.00 Nanizanka: I predatori dell'idolo d'oro

16.00 Film: L'astuzie della vedova (kom., ZDA 1963, r. George Sidney, i. Shirley Jones)
18.00 Nanizanki: Flamingo Road, 19.00 Operazione ladro
20.00 Vesti: TMC News
20.30 Film: Il rapimento Robards (dram., ZDA 1987, r. Peter Gerretsen)
22.15 Nogomet: Glasgow Rangers-Bayern München
24.00 Vesti nocoj
0.15 TV film: Lo strangolatore della notte (srh., ZDA 1973)

TELEFRIULI
11.30 Nanizanka: Condo
12.00 Il salotto di Franca
12.30 Dokumentarec
13.00 Dnevnik
13.30 Rubrika o kolesarstvu
15.30 Glas. odd.: Music box
18.30 Nad.: Anna Kuliscioff
19.00 Dnevnik
19.30 Rubrika: Dan za dnem
20.00 Nanizanka: Il grande teatro del West
20.30 Film: I giorni del nostro amore (kom., ČSSR 1976, i. M. Vasncurova)
22.30 Morski športi
23.00 Nanizanka: Firehouse Squadra 23
23.30 Dnevnik, nato dražba
0.30 Vesti: News

TELE 4
(Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
19.30 Dogodki in odmevi

RTV Ljubljana 1

- 10.00 Video strani
 10.10 TV Mozaik. Osmi dan, 10.50 dokumentarna oddaja Vsak človek se rodi svobodan
 11.40 Video strani
 16.20 Video strani
 16.40 Dnevnik
 16.45 Poslovne informacije
 16.50 Mozaik (pon.)
 18.15 Video strani
 18.20 Spored za otroke in mlade: Cican dober dan - Pojoče ure, 18.35 lutkovna igrlica Šilo bodilo po svetu hodilo (Levstik-Roš)
 19.05 Risanka, 19.15 TV Okno
 19.20 Dobro je vedeti
 19.30 Dnevnik in vreme
 20.05 Ciklus latinskoameriških filmov: Ljubim te (kom., Arg. 1984, r. Eduardo Calcagno, i. Valentina Fernandez de Rosa, Betiana Blum, Perla Santalla)
 21.45 Dnevnik in vreme
 22.00 Informativna oddaja za goste iz tujine
 22.05 Svet poroča
 23.05 Video strani

RTV Koper

- 13.30 TVD Novice
 13.40 Nogomet: nizozemsko prvenstvo
 15.30 Rubrika: Pillole
 15.45 Športna oddaja: Juke box
 16.15 Bezbol
 17.45 Športna oddaja: Juke box
 18.15 Rubrika: Pillole
 18.30 Wrestling
 19.00 Odprta meja
 19.30 TVD Stičiče
 20.00 Dok.: Campo Base
 20.30 Športna oddaja: Golden Juke box
 22.00 TVD Novice
 22.10 Rugby - mednarodno srečanje
 23.25 Juke box, nato Campo base

RTV Ljubljana 2

- 15.55 Nogomet: evropski pokali - Rad-Olympiakos (iz Beograda), 17.55 Honved-Vojvodina (iz Budimpešte)
 19.50 Premor, 20.05 Žarišče
 20.35 Balet: Leningrajski spomini (Maurice Bejart)
 22.00 Satelitski poskusni prenosi

RADIO · RADIO · RADIO ·

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše; 8.10 Iz Dvigljene zavese; 9.15 Otr. kotiček: Emil in detektivi (1. del), vmes Glasbeni listi; 10.00 Dnevni pregled tiska; 10.10 S koncertnega repertoarja; 11.45 Pisani listi: Glasbeni listi, 12.00 Trst, mesto znanosti; 12.40 Folklorna glasba; 13.20 Poletni mozaik: Glasbeni listi; 14.00 Deželna kronika; 14.45 Beležka; 15.30 O poeziji: Iz zemlje gre v trto; 16.00 Pogled v restavratsko delavnico; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Klasični album; 18.00 Dnevnik in spomini Staneta Kavčiča, nato Glasbeni listi; 19.00 Zaključek.

LJUBLJANA

5.00, 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 19.00, 21.00, 22.00, 23.00 Poročila; 8.05 Za knjižne molje; 8.30 Instrumenti se vrstijo; 9.05 Z glasbo v dober dan; 9.35 Turistični napotki za goste iz tujine; 11.05 S poti po domovini; 11.30 Danes smo izbrali; 12.10 Pojemo in godemo; 12.30 Kmetijski naveti; 12.40 Domača glasba; 13.00 Danes; 13.30 Do štirinajstih; 14.02 Mehurčki; 14.20 Glasbena mladina; 14.40 Merkurček; 15.15 Radio danes; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Melodije; 17.00 V studiu; 18.05 Jazz; 18.30 Na ljudsko temo; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Studio 26; 20.00 Koncert za besedo; 20.30 Z našimi interpreti; 21.05 S knjižnega trga; 21.30 Iz slovenskih oper; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Melodije; 23.05 Literarni nočno.

RADIO KOPER

(slovenski program)

13.30, 14.30, 16.30, 19.00 Poročila; 6.10 Vremenska napoved in prometni servis; 6.30 Jutranjik; 6.45 Cestne informacije; 7.00 Jutranja kronika; 7.30 Pregled dnevnega tiska in kulturni servis; 8.00 Prenos Radia Ljubljana; 13.00 Oddaja v živo: Od enih do treh; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik, Aktualna tema; 18.00 Naših 40 let; 18.35 Pop-evke po telefonu; 19.30 Prenos Radia Ljubljana.

RADIO KOPER

(italijanski program)

6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 17.30 Poročila; 7.15, 12.30, 19.30 Dnevnik; 6.05 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 6.50 Simfonija zvezd in horoskop; 7.35 Vodeni govorno-glasbeni program; 8.00 Radijska igra za otroke; 8.25 Pesem tedna; 8.35 Mi in vi; 9.32 Revival parade; 10.00 Dnevni pregled tiska; 10.05 Najlepših sedem; 10.40 Družinsko veselje; 11.00 Srečanja; 11.30 Superpass; 12.00 Glasba po željah; 13.00 Čestitke poslušalcev v živo in glasba; 14.00 Kompasovi napotki; 14.33 Pesem tedna; 15.00 Ob treh popoldne; 16.05 Disco scoop; 17.05 Bubbling; 18.35 Mi in vi; 20.00 Nočni program.

RADIO OPČINE

7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 10.00 Matineja; 12.00 Glasba; 19.00 Glasba po željah; 20.40 Pogovor z odvetnikom; 21.00 Ostali Trst, nato Nočni spored.

Šerbi zadovoljna s svojo postavo

Agropop spada gotovo med ansamble, ki jih naša mladina najraje posluša, kar je pravzaprav čudno, saj so bili do pred kratkim priljubljeni predvsem tuji, angleški in ameriški ansambli. Razlogov za uspeh agropopovcev je v resnici več: prešeren nastop, zafrkantsko-domovinski teksti in še kaj drugega. Nihče pa ne more zanikati, da nosi prav Šerbi največ zaslug za uspeh skupine iz Ljubljane (ne iz Horjula, kot so trdili na začetku svoje kariere).

Šerbi si zaradi svoje debelosti sploh ne dela preglasta. Sama priznava, da je ravno njena postava najbrž del atrakcije ansambla (»Saj ni veliko mladenk z mojimi kilogrami...«), vendar obenem trdi, da je s svojo težo prav srečen človek.

»Nekatere ženske zafrustrirano hujšajo in hujšajo. S stradanjem pa pade odpornost telesa. Veliko so krivi moški, ki rentajo, češ, poglej jo, kakšna si, pa tule ti nekaj visi, pa celulit imaš, pa gor, pa dol. Dedci pa lahko hodijo naokoli ritasti in vampsati...« je v eni sapi izjavila Šerbi v intervjuju za slovensko revijo.

Kaj pa o moških? Zamejci nimamo možnosti, saj nas Šerbi spravi v en koš z Italijani, ki se ji zdijo »premajčkenci«. Všeč so ji namreč visoki, krepki črnolasci črnih oči. Če pa imate vse te značilnosti, bodite vseeno previdni: Šerbi namreč pravi, da bi bila najbrž sposobna v afektu tudi koga ubiti...

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____

FILMI NA MALEM EKRANU

LJUBIM TEBE — The amo, Argentina 1984.

V sredo, 13. septembra, ob 20.05, na RTV-Lj 1.

Sentimentalna komedija. Ciklus sodobnega južnoameriškega filma na RTV-Lj 1 ponuja tokrat zanimivo argentinsko produkcijo. V njej režiser Eduardo Calcagno posreduje na občutljiv in svež način »večni« problem mladostnikov: kako spremeniti svet in ustvariti svoj lastni življenjski model. Značilna tematika se nam kaže v pristnem južnoameriškem družbenem okolju, kjer ima tradicionalno zasnovana družina še vedno osrednjo vlogo. Sedemnajstletna Valeria ima skrito željo: rada bi imela otroka, povsem zase. Ko se reši varnih družinskih spon in se preseli k čudaškemu stricu, ki je lastnik tretjerazrednega kabareta, se znajde v povsem novem svetu, med čarovniki, plesalci tanga in striptizerkami. Tudi v novem, bolj sproščenem okolju, se mlada junakinja mora odločati med vzori drugih in lastno potjo do svobode.

tedan

primorski dnevnik

za točen koledar

RAI 1	
9.00	Risanka: Ape Maia
9.25	Dokumentarec: Giramondo
10.15	Film: Lettera a tre mogli (kom., ZDA 1949, r. Joseph L. Mankiewicz, i. Jeane Crain)
11.55	Vreme in dnevnik
12.05	Nanizanka: Casa, dolce casa!
12.30	Nan.: La signora in giallo
13.30	Dnevnik in Srečno poletje!
14.10	Film: Tamara la figlia della stepa (vojni, ZDA 1944, r. Jacques Tourneur, i. Gregory Peck)
15.35	Mlad. odd.: Evropske pravljice
15.50	Mladinska oddaja: Big Estate
16.45	TV film: Un delitto (krim., It.-Fr. 1984, r. Salvatore Nocita)
18.15	Dok.: 30 let naše zgodovine
19.10	Aktualno: Bienale v Benetkah
19.40	Almanah, vreme in dnevnik
20.30	Zabavna oddaja: Igre brez meja
22.30	Dnevnik
22.40	Film: L'Uomo Ragno sfida il Drago (pust., ZDA 1979, r. Don McDougall, i. N. Hammond)
0.15	Dnevnik in vreme
0.25	Rubrika: Mezzanotte e dintorni
0.45	Kolesarstvo: dirka po Siciliji

RAI 2	
9.00	Nanizanki: Lassie, 9.30 La pietra di Marco Polo
10.15	Nadaljevanka: Il gattone
11.05	Dok. oddaja: African Rainbow
11.30	DOC Club: Ruby Turner
12.05	Nan.: Per amore e per onore
13.00	Dnevnik - ob trinajstih
13.25	Medicinska rubrika: Trentatrè
13.45	Nadaljevanka: Capitol
14.30	Dnevnik - gospodarstvo
14.45	Poletna oddaja: Tutti frutti
15.25	Nan.: Lassie, nato risanka
16.30	Film: Intrighi di donne (dram., Fr. 1950, r. Yves Allegret)
18.00	Golf: mednarodni turnir
18.30	Dnevnik - športne vesti
18.45	Nanizanka: Perry Mason
19.30	Horoskop, vreme, dnevnik, šport
20.30	Nadaljevanka: I giochi della vendetta (2. in zadnji del)
21.50	Dnevnik - nocoj
22.00	Aktualno: Cinematografo
22.30	Variete: Improvvisando '89
23.10	Nan.: Hill street giorno e notte
24.00	Nočni dnevnik in vreme
0.15	Film: La freccia avvelenata (krim., ZDA 1936)

RAI 3	
12.30	Magazine 3
14.00	Deželne vesti
14.10	Variete: Pronti a tutto
14.45	Dokumentarna oddaja: Drobci
15.15	Film: Pennies From Heaven (glas., ZDA 1981, r. Herbert Ross, i. Steve Martin, Bernadette Peters)
17.00	Aletika: mednarodni miting (iz Cagliarija)
18.45	Športna oddaja: Derby (urednik Aldo Biscardi)
19.00	Dnevnik in vreme
19.30	Deželne vesti
19.45	Dok. oddaja: Pred 20 leti
20.00	Dok. oddaja: Geo Estate
20.30	Film: I guappi (dram., It. 1974, r. Pasquale Squitieri, i. Claudia Cardinale, Franco Nero)
21.35	Dnevnik - nocoj
21.40	Film (2. del)
22.40	Filmske novosti
22.45	Aktualno: Blob - Venezia Cinema
23.00	Nočni dnevnik
23.15	Avtorska TV: Ermanno Olmi - L'albero degli zoccoli (1978)

Zadnje merjenje moči v Igrah brez meja

Bile so sicer nekoliko mlačne, neagonistične, ne vedno zabavne, tekmovalci pa so se kljub vsemu zagrizeno borili za točke in voditelj se je na vse kriplje trudil, da bi razgibal in popestril oddaje. Mislimo seveda na letošnjo izvedbo *Iger brez meja* in na voditelja **Claudia Lippija**, ki bo nocoj (ob 20.30 na RAI 1) vodil zadnjo oddajo in torej zadnje merjenje moči med petimi ekipami iz Belgije, Francije, Italije, Portugalske in Republike San Marino.



Z A S E B N E T V P O S T A J E

CANALE 5	
7.30	Nanizanke: Alice, 8.00 Fantasilandia, 9.00 Una famiglia americana, 10.00 I cinque del quinto piano
10.30	Kviz: Casa mia
12.00	Nanizanki: I Jefferson, 12.30 Hotel
13.30	Kviza: Cari genitori, 14.15 Il gioco delle coppie
15.00	Film: La principesa di Mendosa (dram., VB 1954, r. Terence Young, i. Olivia De Havilland)
17.15	Kviz: Doppio slalom
17.45	Nanizanka: Webster
18.15	Kviz: O.K. il prezzo è giusto
19.15	Nanizanka: Tale padre tale figlio
19.45	Kviz: Tra moglie e marito
20.30	Film: Sing Sing (kom., It. 1983, r. Sergio Corbucci, i. Adriano Celentano, Enrico Montesano)
22.45	Variete: Maurizio Costanzo Show
0.15	Film: Un uomo da buttare (kom., ZDA 1976, r. John G. Avildsen, i. Burt Reynolds)
2.05	Nanizanka: Mannix

RETE 4	
8.30	Nanizanki: In casa Lawrence, 9.30 La grande vallata
10.30	Nadaljevanki: Aspettando il domani, 11.20 Così gira il mondo

12.15	Nanizanka: La piccola grande Nell
12.40	Otroška oddaja: Ciao ciao, vmes risanke
13.45	Nad.: Sentieri
14.45	Nanizanka: California
15.40	Nadaljevanke: Una vita da vivere, 16.30 La valle dei pini, 17.30 Febbre d'amore
18.30	Nanizanki: General Hospital, 19.30 Quincy
20.30	Film: La spada degli Orleans (pust., Fr. 1959, r. André Hunebelle, i. Jean Marais)
22.40	Film: La strana voglia di Jean (dram., VB 1968, r. Ronald Neame, i. Maggie Smith)
0.50	Nanizanke: Agente speciale, 1.50 Ironside, 2.50 Adam 12

ITALIA 1	
7.00	Risanke
8.15	Nanizanke: Skippy, 8.45 I gemelli Edison, 9.15 La gang degli orsi, 9.45 Superman, 10.15 La terra dei giganti, 11.10 Kronos, 12.05 Mork & Mindy, 12.35 Strega per amore, 13.00 Simon & Simon
14.00	Megasalvishow
14.15	Deejay Beach
15.00	Variete: Mai dire Ban-zai
15.30	Aktualno: So to Speak
16.00	Otroška oddaja: Bim bum bam in risanke
18.00	Nadaljevanka: Alla conquista del West
19.00	Nanizanka: Riptide
20.00	Risanka: Siamo fatti così

20.30	Film: Cavalli di razza (dram., ZDA 1987, r. Frank Roddam, i. David Keith, G.D. Spradlin)
22.30	Nanizanke: Il cacciatore di ombre, 0.30 L'uomo da sei milioni di dollari, 1.30 Wonder Woman

ODEON	
10.45	Nadaljevanki: Signore e padrone, 11.45 Marcia nuziale
12.15	Nan.: Good times
13.00	Otroški variete: Sugar estate, vmes risanke
15.30	Nad.: Anche i ricchi piangono, 16.30 Maria
17.30	Nanizanki: Rituals, 18.00 Lottery
19.30	Risanke
20.00	Nanizanki: Quattro donne in carriera, 20.30 Mister Ed
21.00	Film: Rebecca, la prima moglie (krim., ZDA 1940, r. A. Hitchcock, i. Joan Fontaine, Lawrence Olivier)
23.00	Film: Che ci fa un prete tra le thailandesi? (kom., Fr. 1972, r. Robert Thomas, i. Maurice Risch)

TMC	
11.00	Nanizanki: Ai confini dell'Arizona, 12.00 Il giudice
12.30	Nadaljevanka: Anarchici grazie a Dio
13.30	Vesti in šport
14.15	Risanka: Beatles
14.30	Dokumentarec: Narava prijateljica

15.00	Nanizanka: I predatori dell'idolo d'oro
16.00	TV film: I miei due amori (dram., ZDA 1986, r. Noel Black, i. Mariette Hartley)
18.00	Nanizanki: Flamingo Road, 19.00 Operazione ladro
20.00	Vesti: TMC News
20.30	Film: Il pistolero di Dio (western, ZDA 1968, r. Lee Katzin, i. Glen Ford)
22.20	Morski športi
22.50	Vesti nocoj in šport
24.00	Film: I tre inseparabili (pust., ZDA 1975, r. Fred Williamson, i. Jim Brown)

TELEFRIULI	
11.30	Nanizanka: Condo
12.00	Il salotto di Franca
12.30	Morski športi
13.00	Dnevnik
13.30	Rubrika o zdravju
14.30	Dražba
15.30	Music box
18.30	Nad.: Anna Kuliscioff
19.00	Dnevnik
19.30	Rubrika: Dan za dnem
20.00	Nanizanka: Il grande teatro del West
20.30	Nadaljevanka: Mino
22.30	Nan.: Chopper One
23.00	Rubrika o kolesarstvu
24.00	Dnevnik, nato dražba
1.00	Vesti: News

TELE 4	
(Se povezuje s sporedi Italia 1)	
Lastne oddaje:	
19.30	Dogodki in odmevi

ČETRTEK, 14.9.

RTV Ljubljana 1

- 10.00 Video strani
 10.10 Mozaik. Šolska TV: Slovar arhitekture (2. oddaja), 10.35 Naselbinska kultura na Slovenskem (2. oddaja), 11.05 Po sledih napredka
 11.35 Video strani
 16.30 Video strani
 16.40 Dnevnik
 16.45 Poslovne informacije
 16.50 Mozaik. Šolska TV: Slovar arhitekture, 17.15 Naselbinska kultura na Slovenskem (pon.)
 18.20 Spored za otroke in mlade: Cican dober dan - Maračka, 18.35 nanizanka Pravljica
 19.00 Risanka, 19.15 TV Okno
 19.20 Dobro je vedeti
 19.30 Dnevnik in vreme
 20.05 Nadaljevanka: Ellis Island (4.del)
 20.55 Tednik
 21.45 Dnevnik in vreme
 22.05 Informativna oddaja za goste iz tujine
 22.05 Retrospektiva drame: Ujetniki svobode (E. Filipčič)
 23.35 Video strani

RTV Koper

- 13.30 TVD Novice
 13.40 Rubrika: Golden Juke box
 15.15 Nogomet: pokal prvakov - Malmo-Inter, 16.45 pokal pokalnih zmagovalcev, Brann-Sampdoria
 18.30 Wrestling
 19.00 Odprta meja
 19.30 TVD Stičiče
 20.00 Športna oddaja: Juke box
 20.30 Rubrika: Mon-gol—fiera
 22.00 TVD Novice
 22.10 Beach Volley (iz Catanie)
 22.55 Dok.: Campo Base
 24.00 Rubrika: Sportime Magazine

RTV Ljubljana 2

- 18.00 Beograjski TV spored
 18.55 Čas, ki živi: Zlato polje - Zlatopoljci
 19.30 Dnevnik, 20.05 Žarišče
 20.35 Mali koncert: Tri marginalije
 20.45 Poročila
 20.55 Goli z evropskih nogometnih igrišč
 21.25 Oči kritike
 21.55 Slovenci v zamejstvu

RADIO · RADIO · RADIO ·

RADIO TRST A

- 7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše; 8.00 Deželna kronika; 8.10 Jutranji almanah: Križem po svetu, 9.15 Otroški kotiček: Emil in detektiv (2. del), vmes Glasbeni listi; 10.00 Pregled tiska; 10.10 S koncertnega repertoarja; 11.30 Pisani listi; 12.00 Trst, mesto znanosti; 12.40 Slovenski zbori; 13.20 Poletni mozaik: Glasba po željah, 14.00 Deželna kronika, 14.45 Beležka, 15.30 Premišljevanja za današnji čas, 16.00 Koroški portreti, vmes Glasbeni listi; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Klasični album; 18.00 Četrtkova srečanja, Glasbeni listi; 19.20 Zaključek.

LJUBLJANA

- 5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 19.00, 21.00, 22.00, 23.00 Poročila; 8.05 Znanja široka cesta; 8.35 Mladina poje; 9.05 Z glasbo v dober dan; 9.35 Turistični napotki; 11.05 Naš gost; 11.30 Izbrali smo; 12.10 Pojemo in godemo; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Domača glasba; 13.30 Do štirinajstih; 14.02 Govorimo angleško; 14.25 Glasba jugoslovanskih narodov in narodnosti; 14.40 Radijski Merkurček; 15.15 Radio danes, radio jutri; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Melodije; 17.00 V studiu; 18.05 Big band RTV Ljubljana; 18.30 Zborovska glasba; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Z zabavnimi ansambli; 20.00 Večer domačih pesmi; 21.05 Literarni večer; 21.45 Melodije; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Podoknica; 23.05 Literarni nočno in Nočni spored.

RADIO KOPER

(slovenski program)

- 13.30, 14.30, 16.30 19.00 Poročila; 6.00 Glasba za dobro jutro; 6.05 Na današnji dan; 6.10 Vremenska napoved in prometni servis; 6.30 Jutranjik in kronika; 7.30 Pregled tiska; 8.00 Val 202; 13.00 Od enih do treh; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.00 Črno na belem; 17.30 Primorski dnevnik, Aktualna tema; 18.00 Mladim poslušalcem; 19.00 Prenos Radia Lj.

RADIO KOPER

(italijanski program)

- 6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Glasba; 6.05 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 6.50 Simfonija zvezd; 7.40 Dobro jutro, otroci; 7.50 Razglednica; 8.00 Pripovedujejo...; 8.25 Pesem tedna; 8.35 Mi in vi; 9.32 Dragi Luciano; 10.00 Pregled tiska; 10.05 Disco scoop; 10.35 Družina; 11.00 Pismo iz; 11.15 O italijansčini; 11.30 Turizem; 12.00 Glasba po željah; 13.00 Neposredno; 14.00 Portoroška riviera; 14.45 Edig Galletti; 15.00 Glasbeno popoldne; 15.45 Koncert; 16.00 Dopust v YU; 17.33 Show business; 18.00 Prijatelj DJ; 18.33 Mi in vi; 19.00 Glasba; 20.00 Nočni spored.

RADIO OPČINE

- 7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 10.00 Matineja; 12.00 Glasba za vse okuse; 15.00 C'est la vie; 16.30 Metalmanija; 19.00 V svetu knjige; 21.00 Radijski bazar, nato Nočna glasba.

FILMI NA MALEM EKRANU

L'ALBERO DEGLI ZOCCOLI — Drevo za cokle, Italija 1978.

V četrtek, 14. septembra, ob 23.15, na RAI 3.

Dramatični film. V vrtoglavi in elektronsko nasičeni ponudbi najbolj kričočih komercialnih naslovov, TV premier in vseh naj, naj, naj... spektakularnih del, si velja vsekakor še enkrat ogledati tale Olmijev klasik, ki je leta 1978 nepričakovano osvojil - po prizadevanju predsednika žirije Roberta Rossellinija - cannesko zlato palmo. RAI 3 ga sicer, v retrospektivnem ciklusu Avtorske TV, ponuja ob pozni uri, a kljub temu bomo uživali ob tem velikem-malem epu o kmečki kulturi. Ermanno Olmi dokumentira na svojski način materialno revno, a kulturno-duhovno izredno bogato življenje nekaj kmečkih družin ob koncu prejšnjega stoletja. Igralci-naturščiki iz okolice Bergama pa pričarajo s svojim prabitnim »trdim« narečjem večno resnico o polnem življenju, ki izhaja iz sloge med človekom in naravo.



Mike Oldfield

EARTH MOVING

Mike Oldfield je dosegel šestnajsto leto neprekinjenega delovanja. Tudi on, kot vsi ostali velikani rocka, ljubi spremembe in rad preseneča svoje fance z najrazličnejšimi glasbenimi inovacijami.

Seveda, ne posreči se mu vedno, vsaj tako trdi kritik neke znane italijanske glasbene revije. Dodaja tudi, da je po letu 1973 Mike Oldfield klavrno propadel in celo, pomislite, da ni njegov najboljši album *Tubular Bells* vreden nič, z izjemo nekaterih sprejemljivih odstavkov, ki so se mu posrečili.

Mislím, da so take in podobne kritike čisto pretirane, saj vsi dobro vemo, kdo je Mike Oldfield in česa je sposoben. Res je, da je zadnji album *Earth Moving* v celotni produkciji glasbeno najskromnejši, mislim pa tudi, da si umetnik in talent, kot je Mike Oldfield, lahko privoščiti to in še marsikaj drugega. Oldfield je svojih deset pesmi ponudil osmim različnim izvajalcem, kot so Adrian Belew, Max Bacon, Mark Williamson, Anita Hegerland, Chris Thompson, Nikky Bentley, Carol Kenyon in povsod prisotna Maggie Reilly.

Teksti so nekoliko banalni in se ponavljajo, vendar ima Oldfield nekaj posebnih vrtilin, ki ga razlikujejo od drugih. Tako sploh ni mogoče prezreti njegovih neprecenljivih glasbenih uvodov in njegovih spretnosti na najrazličnejših instrumentih.

Prav zato je Mike Oldfield eden med najzanimivejšimi umetniki preteklosti, sedanjosti in verjetno tudi prihodnosti.

Pesmi v albumu so: *Holy, Hostage, Far Country, Innocent, Runaway Son, See The Light, Earth Moving, Blue Night, Not-hin But, Bridge To Paradise.*

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____

tedan

primorski
dnevnik

vsak dan

RAI 1

- 9.00 Risanka: Ape Maia
- 9.25 Dokumentarec: Giramondo
- 10.15 Film: Viaggio indimenticabile (pust., ZDA 1951, r. Henry Koster, i. James Stewart, Marlene Dietrich)
- 11.55 Vreme in dnevnik
- 12.05 Nagrajevanje zmagovalcev 46. filmskega festivala v Benetkah
- 13.30 Dnevnik in Srečno poletje!
- 14.10 Film: Il gigante di New York (kom., ZDA 1949, r. Jacques Tourneur, i. Victor Mature)
- 15.15 Glas. odd.: Canzoni dal golfo
- 16.00 Mlad. odd.: Evropske pravljice
- 16.25 Mladinska oddaja: Big Estate
- 17.20 Nad.: Un delitto (2. in zadnji del)
- 18.50 Nanizanka: Santa Barbara
- 19.40 Almanah, vreme in dnevnik
- 20.30 Variete: La notte di Ercolano
- 22.30 Dnevnik
- 22.40 Aktualno: Leone d'Oro sulla Laguna
- 23.40 Košarka: turnir v L'Aquila
- 0.15 Nočni dnevnik
- 0.25 Rubrika: Mezzanotte e dintorni
- 0.45 Kolesarstvo: dirka po Siciliji

RAI 2

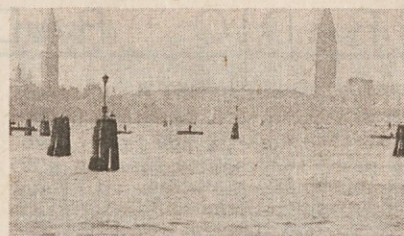
- 9.00 Nanizanke: Lassie, 9.30 La pietra di Marco Polo
- 10.10 Nadaljevanka: Il gattone
- 11.00 Dok. oddaja: African Rainbow
- 11.30 Iz DOC Cluba: Maria Muldaur
- 12.05 Nadaljevanka: La quinta stagione (1. del)
- 13.00 Dnevnik - ob trinajstih
- 13.25 Medicinska rubrika: Trentatré
- 13.45 Nadaljevanka: Capitol
- 14.30 Dnevnik - gospodarstvo
- 14.45 Poletna oddaja: Tutti frutti
- 15.25 Nanizanka: Lassie, nato risanke
- 16.30 Film: Un'avventura di Salvatore Rosa (pust., It. 1940, r. Alessandro Blasetti, i. Gino Cervi, Luisa Ferida)
- 18.00 Golf: mednarodni turnir (iz Albarelle)
- 18.45 Nanizanka: Perry Mason
- 19.30 Horoskop, vreme, dnevnik, šport
- 20.30 Aktualno: Cinematografo
- 21.00 Poletni variete: Cocco
- 23.30 Nočni dnevnik
- 24.00 Film: Spiaggia rossa (vojni, ZDA 1967, r. Cornel Wilde, i. Cornel Wilde, Rip Torn)

RAI 3

- 13.05 Magazine 3
- 14.00 Deželne vesti
- 14.10 Variete: Pronti a tutto
- 14.45 Šport: smučanje na vodi - hitrostno SP (iz Porlezze), 15.10 tenis - italijansko prvenstvo (prenos iz Bologne)
- 18.45 Športna rubrika: Derby (ured. Aldo Biscardi)
- 19.00 Vreme in dnevnik
- 19.30 Deželne vesti
- 19.45 Dok. oddaja: Pred 20 leti
- 20.00 Dok. oddaja: Geo Estate (vodi Caterina Vertova)
- 20.30 Nadaljevanka: Le avventure di Pinocchio (r. Luigi Comencini, i. Nino Manfredi, Gina Lollobrigida, Andrea Balestri, Franco Franchi, Ciccio Ingrassia, 2. del)
- 22.30 Dnevnik - nocoj
- 23.35 Aktualnosti: Volta pagina
- 23.15 Nočni dnevnik
- 23.30 Aktualno: Blob - Venezia Cinema
- 23.45 Avtorska TV: Paolo e Vittorio Taviani - S. Michele aveva un gallo (1971)

V siju reflektorjev in migotanju bleščic

Odšli bodo zvezdniki, odšli režiserji in filmski delavci, nekateri z nagrado, nekateri s polno malho razočaranja in življenje bo spet steklo po starem. A nocoj še ni čas za tako razmišljanje: v siju reflektorjev in migotanju bleščic bodo v Benetkah razdelili leve, prva italijanska mreža pa bo seveda poskrbela za prenos (ob 22.40). Ze v krajši opoldanski oddaji pa bodo na sporedu prve napovedi in utrinki s te največje italijanske filmske prireditve.



Z A S E B N E T V P O S T A J E

CANALE 5

- 7.30 Nanizanke: Alice, 8.00 Fantasilandia, 9.00 Una famiglia americana, 10.00 I cinque del quinto piano
- 10.30 Kviz: Casa mia
- 12.00 Nanizanki: I Jefferson, 12.30 Hotel
- 13.30 Kviz: Cari genitori, 14.15 Il gioco delle coppie
- 15.00 Film: Passi nella notte (krim., ZDA 1964, r. William Castle, i. Robert Taylor)
- 17.15 Kviz: Doppio slalom
- 17.45 Nanizanka: Webster
- 18.15 Kviz: O.K. il prezzo è giusto
- 19.15 Nanizanka: Tale padre tale figlio
- 19.45 Kviz: Tra moglie e marito
- 20.30 Film: Lui è peggio di me (kom., It. 1984, r. Enrico Oldoini, i. Adriano Celentano, Renato Pozzetto)
- 22.30 Aktualno: Ob filmskem festivalu v Benetkah
- 23.15 Variete: Maurizio Costanzo Show Estate
- 0.45 Film: Se lei dice sì... io non dico no (kom., Fr., r. Claude Vital, i. Mireille Darc)
- 2.35 Nanizanka: Mannix

RETE 4

- 8.30 Nanizanki: In casa Lawrence, 9.30 La grande vallata
- 10.30 Nadaljevanki: Aspettando il domani, 11.20 Così gira il mondo

- 12.15 Nanizanka: La piccola grande Nell
- 12.40 Otroška oddaja: Ciao ciao, vmes risanke
- 13.45 Nad.: Sentieri
- 14.45 Nanizanka: California
- 15.40 Nadaljevanke: Una vita da vivere, 16.30 La valle dei pini, 17.30 Febbre d'amore
- 18.30 Nanizanki: General Hospital, 19.30 Quincy
- 20.30 Film: Terrore cieco (krim., VB 1972, r. Richard Fleischer, i. Mia Farrow)
- 22.15 Film: Operazione Rosebud (krim., Izr.-Fr.-ZRN 1974, r. Otto Preminger, i. Peter O'Toole, Richard Attenborough)
- 0.35 Nanizanke: Agente speciale, 1.35 Ironside, 2.35 Adam 12

ITALIA 1

- 7.00 Risanke
- 8.15 Nanizanke: Skippy, 8.45 I gemelli Edison, 9.15 La gang degli orsi, 9.45 Superman, 10.15 La terra dei giganti, 11.10 Kronos, 12.05 Mork & Mindy, 12.35 Strega per amore, 13.00 Simon & Simon
- 14.00 Megasalvishow
- 14.15 DeeJay Beach
- 15.00 Variete: Mai dire Banzai
- 15.30 Aktualno: So to Speak
- 16.00 Otroška oddaja: Bim bum bam in risanke
- 18.00 Nadaljevanka: Alla conquista del West

- 19.00 Nanizanka: Riptide
- 20.00 Risanka: Evviva Palm Town
- 20.30 Film: Fuori orario (kom., ZDA 1985, r. Martin Scorsese, i. Griffin Dunne, Rosanna Arquette)
- 22.25 Rubrika: Calciomania
- 23.35 Šport: Grand Prix
- 0.25 Nanizanki: L'uomo da sei milioni di dollari, 1.25 Wonder Woman

ODEON

- 10.45 Nadaljevanki: Signore e padrone, 11.45 Marcia nuziale
- 12.15 Nanizanka
- 13.00 Otroški variete: Sugar, vmes risanke
- 15.30 Nad.: Anche i ricchi piangono, 16.30 Maria
- 17.30 Nanizanki: Rituals, 18.00 Lottery
- 19.30 Risanke: Fantazoo
- 20.00 Nanizanki: Quattro donne in carriera, 20.30 Mister Ed
- 21.00 TV film: Emma, la regina dei mari del sud (biog., r. John Banas, 3. del)
- 22.30 Rubrika: Forza Italia
- 24.00 Rubrika o motorjih
- 0.30 Nanizanka: Un salto nel buio

TMC

- 11.00 Nanizanki: Ai confini dell'Arizona, 12.00 Il giudice
- 12.30 Nadaljevanka: Anarchici grazie a Dio

- 13.30 Vesti in šport
- 14.15 Risanka: Beatles
- 14.30 Dokumentarec: Narava prijateljica
- 15.00 Nanizanka: I predatori dell'idolo d'oro
- 16.00 Film: Addio, Lady (kom., ZDA 1956, r. William A. Wellmann, i. Brandon De Wilde, Sidney Poitier)
- 18.00 Nanizanki: Flamingo Road, 19.00 Operazione ladro
- 20.00 Dnevnik
- 21.30 Rubrika o nogometu
- 22.50 Vesti in šport
- 24.00 Film: Harlem Detectives (krim., ZDA 1972, r. Mark Warren, i. Godfrey Cambridge)

TELEFRIULI

- 11.30 Nanizanka: Condo
- 12.00 Il salotto di Franca
- 12.30 Nan.: Chopper One
- 13.00 Dnevnik
- 13.30 Nan.: Strike Force
- 15.30 Glas. odd.: Music box
- 18.30 Nad.: Anna Kuliscioff
- 19.00 Dnevnik
- 19.30 Rubrika: Dan za dnem
- 20.00 Nanizanka: Il grande teatro del West
- 20.30 Nadaljevanka: Mino
- 22.30 Tednik: Tigi 7
- 23.00 Rubrika o motorjih
- 23.30 Dnevnik, nato dražba
- 0.30 Il salotto di Franca
- 1.00 Vesti: News

TELE 4

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
- Lastne oddaje:
- 19.30 Dogodki in odmevi

PETEK, 15.9.

RTV Ljubljana 1

- 10.00 Video strani
 10.10 Mozaik. Tednik, 11.00 Slovenci v zamejstvu, 11.30 nadaljevanka Ellis Island (2. del)
 12.20 Video strani
 16.30 Video strani
 16.40 Dnevnik in poslovne informacije
 16.50 Mozaik. Tednik, 17.40 Slovenci v zamejstvu (pon.)
 18.15 Spored za otroke in mlade: Prigišče priljubljenih pravljic - Obuti Maček, 18.30 nanizanka Delfin Flipper
 18.55 Risanka, 19.15 TV Okno
 19.30 Dnevnik in vreme
 20.05 Naše akcije
 20.15 Dok. serija: Svet nenavadnih sil Arthurja Clarkea (10. del)
 20.50 Nanizanka: Kriminalna zgodba (ZDA, r. Abel Ferrara, 14. del)
 21.50 Dnevnik in vreme
 22.05 Inf. oddaja za goste iz tujine
 22.15 Film: Hip, hip, hura (dram., Šved. 1987, r. Kjell Grede, i. Stellan Skarsgard, Lene Brondum, Morten Grunwald, Ulla Henningsen)

RTV Koper

- 13.30 TVD Novice
 13.40 Rubrika o mednarodnem nogometu: Mon-gol-fiera
 15.15 Rubrika: Pillole
 15.30 Dok. oddaja: Campo base
 16.00 Športni dogodek
 18.30 Wrestling
 19.00 Odprta meja
 19.30 TVD Stičiče
 20.00 Nogomet
 21.45 Ameriški nogomet
 22.45 TVD Novice
 22.55 Športna oddaja: Golden Juke box (vodi Dan Peterson)

RTV Ljubljana 2

- 17.00 Satelitski programi - poskusni prenosi
 19.00 Domači ansambli: Ansambel Vilija Petriča
 19.30 Dnevnik, 19.55 Premor
 20.05 Žarišče
 20.35 Iz koncertnih dvoran: L. Berenstein dirigira West Side Story
 22.05 Satelitski programi - poskusni prenosi

RADIO · RADIO · RADIO ·

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše, koledarček; 8.00 Deželna kronika; 8.10 V Evropi manjšin; 9.15 Otroški kotiček: Emil in detektiv (3. del), vmes Glasbeni listi; 10.00 Dnevnik pregled tiska; 10.10 S koncertnega in opernega repertoarja; 11.30 Pisani listi; 12.00 Film in njegova vloga v družbi, 12.40 Folklorna glasba, Glasbeni listi; 13.20 Poletni mozaik; 14.00 Deželna kronika, 14.45 Beležka, 15.30 Tolmačenje otroške risbe, 16.00 Koncert za srce in orkester; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Klasični album; 18.00 Kulturni dogodki, Glasbeni listi; 19.20 Zaključek sporedov.

LJUBLJANA

5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 19.00, 21.00, 22.00, 23.00 Poročila; 6.50 Dobro jutro, otroci; 8.05 Znanja široka cesta; 8.35 Pesmice na potepu; 9.05 Z glasbo v dober dan; 9.35 Napotki za goste iz tujine; 11.05 Petkovo srečanje; 12.10 Pojemo in godelmo; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Domača glasba; 13.30 Do štirinajstih; 14.02 Gremo v kino; 14.40 Radijski Merkurček; 15.15 Radio danes, radio jutri; 15.30 Dogodki in odmevi; 15.55 Zabavna glasba; 16.00 Melodije; 17.00 V studiu ob 17.00; 18.05 Vodomet melodij; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Instrumentalni ansambli; 20.00 Oddaja za pomorščake; 20.30 Slovincem po svetu; 22.00 Zrcalo dneva; 23.05 Literarni nočno in Nočni program.

RADIO KOPER

(slovenski program)

13.30, 14.30, 16.30, 19.00 Poročila; 6.00 Za dobro jutro; 6.05 Na današnji dan; 6.10 Vreme in prometni servis; 6.30 Jutranjik; 6.45 Cestne informacije; 7.00 Kronika; 7.30 Pregled tiska; 8.00 Prenos Radia Lj; 13.00 Mladi val; 14.35 Pesem tedna; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 O glasbi... ob glasbi; 18.30 Glasbene želje; 19.00 Prenos Radia Ljubljana.

RADIO KOPER

(italijanski program)

6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.05 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 6.45 Koledarček; 6.50 Simfonija zvezd; 7.40 Dobro jutro otroci; 7.50 Razglednica; 8.00 Pri-povedujejo; 8.25 Pesem; 8.35 Mi in vi; 9.15 Edig Galletti; 9.32 Dragi Luciano; 10.00 Pregled tiska; 10.05 Najlepših 7; 10.35 Družina; 11.00 Notranja politika; 11.30 Turizem; 12.00 Glasba po željah; 13.00 Neposredno; 14.00 Glasba; 14.40 Pesem tedna; 15.00 Popoldne; 15.45 Koncert; 16.00 Puzzle; 16.33 Tednik; 17.00 Bubbling; 17.33 Show business; 18.00 Prijatelj DJ; 18.33 Mi in vi; 19.00 Spomini; 20.00 Nočni program.

RADIO OPČINE

7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 10.00 Matineja; 12.00 Glasba; 17.45 Okno na Benečijo; 20.00 Glasbena oddaja: Mix Time; 21.00 Nočni val.

FILMI NA MALEM EKRANU

FUORI ORARIO — After Hours, ZDA 1985.

TV premiera, v petek, 15. septembra, ob 20.30, na Italia 1.

Filmska komedija. Večkrat najavljeni Scorsesejev »nočni thriller« je končno na sporedu Italia 1, ki ima od vedno poseben posluš za privrženca vsakršnih »nočnih« zgodb, od fantastike do grozljivke. Mladi yuppie Griffin Dunne spozna v newyorškem nočnem baru lepo plavalasko Rosano Arquette, z njo bi rad preživel prijetno nočno pustolovščino, zato jo spremlja domov v zloglasno četrt Soho. A med potjo je priča izredno razburljivim, šokantnim in grotesknim prizorom, ki jih ponuja (beri: vsiljuje) New York ponoči. Tesnobi in suspenzu botrujejo prepričljiva nastopa protagonistov (Dunne je tudi producent filma) in izkušena režija prebivalca Little Italy - Martina Scorseseja (zlata palma v Cannesu), ki je že udeležil prepričljive nočne izreze »Velikega jabolka« v filmih *Mean Streets*, *Taxist*, *New York*, *New York*.



Princeovi uspehi in neuspehi

Prince, mali glasbeni genij iz Minneapolisa, je končno znova pridobil svoje občudovalce. Po neuspehu filma *Under The Cherry Moon* in povprečnem uspehu velike plošče *Lovesexy* mu je k ponovnemu uspehu pomagala glasbena kulisa filma *Batman*, za katero je menda prejel milijon dolarjev, zraven pa je treba prišteti še denar od prodaje plošče.

Z denarnico, ki je ponovno polna, se bo lahko sedaj Prince lotil treh filmov, ki jih je zasnoval že pred časom.

Začasni naslov prvega od treh filmov naj bi bil *Graffiti Bridge*. To je povedal avtor scenarija, režiser filma *Purple Rain* in sedanjí glavni manager temnopoltega pevca Albert Magnoli. Film bo raziskoval skrivnostni duševni svet in transcendentalnost. Sledil naj bi mu glasbeni film *The Dawn* (Zora), biografska stvaritev, posvečena bluesmanu Robertu Johnsonu, ki naj bi sklenila trilogijo Princeovih filmskih načrtov.

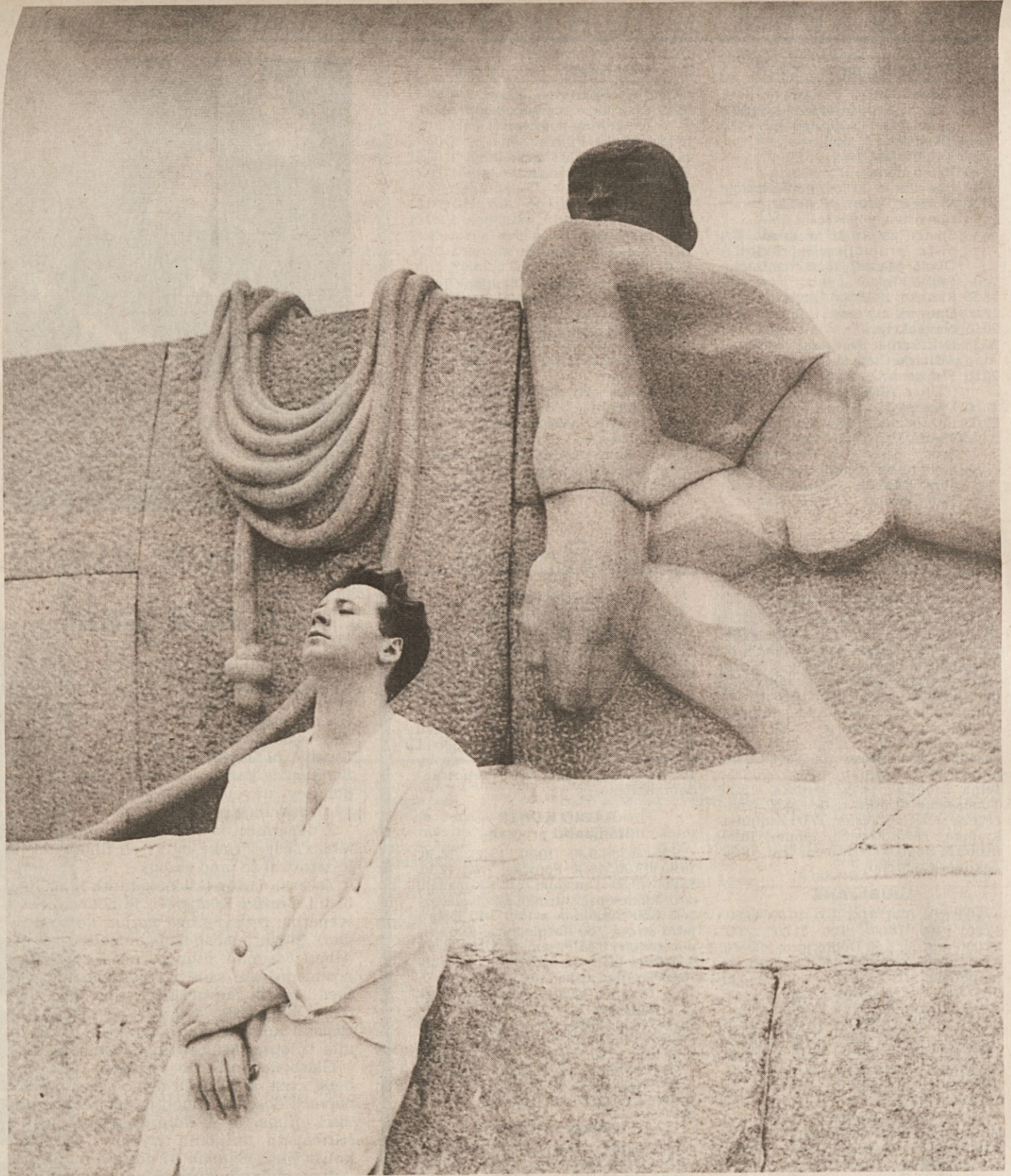
Glasbene kulise so vsekakor tista glasbena zvrst, ki Princeu najbolj leži. Njegov največji dosedaj uspeh je namreč »sound-track« filma *Purple Rain*, ki so ga prodali v štirinajstih milijonih izvodov. Glasbeno kuliso filma *Batman* so doslej prodali »le« v dveh milijonih izvodov, velja pa poudariti, da sta bili velika in mala plošča istočasno na vrhu prodajne lestvice, film pa v istem obdobju na vrhu lestvice najbolj gledanih stvaritev.

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____



Simple Minds, ena najuspešnejših rock skupin zadnjega desetletja (dober uspeh, denimo, dosegli tudi na že legendarnem Live Aidu) bo v naslednjih dneh spet gostovala v Italiji, kjer bo nastopala na treh koncertih. Organizator turneje Fran Tomasi je tudi sporočil, da je lider skupine Jim Kerr (na sliki) že spomladi med uspešno turnejo po Italiji izrazil željo po povratku.

Simple Minds, ki so skupaj z irskimi U2 med najbolj angažiranimi rock skupinami v Evropi (*Mandela Day*), bodo pri nas lahko igrali že skorajda rutinsko, saj so program koncerta že dobro izpilili avgusta, ko so pred stalno prenatrpanimi arenami nastopili na Škotskem, v Irski in v Angliji. Velja poudariti, da so v londonskem wembleyskem stadionu prejšnjo soboto nastopili pred 80.000 gledalci.

V Italiji bodo igrali 12. septembra v Cavi dei Tirreni, 15. v veronski Areni, 18. pa v turiskem parku Pellerina. Vstopnice za Cavo dei Tirreni bodo stale 30.000 lir, za Verono in Turin pa 32.000 lir. Nastopili bodo v naslednji postavi: Jim Kerr (pevec), Charlie Burchill (kitara), Mick MacNeill (klaviature), Mel Gaynor (bobni), Malcolm Foster (bas kitara), Andy Duncan (tolkala), Annie McCaig (vokalistka) in Lisa Germano (violina).

Ureja: Nadja Kriščak

Sodeluje: Damiana Ota

Filmi: Kinoateljje

Šport: Danilo Bizjak

Glasba: Boris Devetak in
Andrej Šik

Foto: Križmančič, AGI
in AP

Uredništvo ne odgovarja za morebitne spremembe tv sporedov. Sicer pravočasna obvestila upoštevamo pri sproti objavi sporedov.